AUJOURD'HUI AU THEATRE ELGIN
"Up in Mabel's Room"
Maj. Reynolds, Den. O'Keefe
aussi "Power of the Press"
Otto Kruger, Guy Kibbee
Extra: "Cadets de l'air"

Le Droit

SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS DE L'ONTARIO ET DE L'OUEST DU QUEBEC

ACHETEZ ET EPARGNEZ CHEZ LAROCQUE
Magasin à Rayons
Rues Rideau - Dalhousie - Georges, Ottawa

32e année : No 134 | 2e édition | OTTAWA, VENDREDI 9 JUIN 1944 | Dern. heure, p. 9 | Le numéro : 3 sous

LA 3IÈME DIVISION canadienne débarquée en France

Annonce simultanée faite par Londres et par Ottawa

Le grand quartier général allié a autorisé le ministère canadien de la Défense nationale à révéler la présence de notre troisième division en Europe — Au feu pour la première fois

DU GRAND QUARTIER GENERAL ALLIE, le 9—(P.C.) On annonce, aujourd'hui, du quartier général que la 3e division canadienne est en France.

La troisième division canadienne prend part aux opérations d'invasion alliées sur le sol de France. C'est ce que l'on a annoncé aujourd'hui au quartier général de la Défense nationale.

Un porte-parole du ministère a dit qu'un cablogramme reçu du grand quartier général allié permet de dire tout simplement que la troisième division canadienne est à l'action.

Les commentateurs allemands avaient déjà indiqué la présence de cette division canadienne au front; c'est la première fois qu'elle prend part aux opérations durant cette guerre.

Le premier mot sur les mouvements de la 3e division a été dit la nuit dernière par Radio-Calais, sous contrôle nazi, qui a déclaré que cette division était parmi l'infanterie engagée dans la bataille de Normandie. Le apport a déclaré que le groupe se bat aux côtes de la 3e division britannique à Arromnaches, sur le côte au nord-est de Bayeux.

Le quartier général n'a pas confirmé ou commenté aucun autre rapport nazi voulant que la 2e division canadienne soit également entrée en action. Quand un porte-parole a rapporté les dépêches allemandes, la nuit dernière, il a dit qu'aucune unité canadienne ne pouvait être identifiée maintenant.

Dans cette première action de la 3e division — une des mieux entrainées des corps canadiens — les Canadiens, pouraient bien être conduits par le major-général R. F. O. Keller, 42 ans, de Kelowna, (Colombie canadienne). Il y a

(Suite à la page douze)

Dernière heure

ROME, le 9. — (PA) — Le quartier général annonce, aujourd'hui, la prise de Viterbo, Vetralla et Tarquinia.

* * *

DU GRAND QUARTIER GENERAL ALLIE, le 9. — (PC) — Du quartier général, on annonce, aujourd'hui, que des officiers et des hommes canadiens ont pris part à l'assaut des troupes transportées par air en France.

* * *

ZURICH, (Suisse), le 9. — (PC-Reutre) — De source diplomatique sûre, on apprend, aujourd'hui, que Hitler a demande et obtenu du premier ministre hongrois, Doeme Sztojay, deux divisions pour le front de l'ouest.

* * *

WASHINGTON, le 9. — (PA) — Le président Roosevelt a déclaré, à sa conférence de presse, aujourd'hui, que la bataille en France progresse lentement — mais progresse. La mer est très houleuse, dit-il.

* * *

WASHINGTON, le 9. — (PA) — Les Etats-Unis sont à décider un plan de défense qui comporte le transfer de petits navires aux républiques de l'Amérique latine, a révélé, aujourd'hui, James Forrestal, secrétaire de la Marine.

* * *

MONTREAL, le 9. — (PC) — René Leduc, de Montréal, a été arrêté la nuit dernière, et accusé de vol sacrilège après qu'il a été vu dévalisant les troncs pour recevoir les aumônes dans l'église Saint-Patrice.

* * *

MEXICO, le 9. — (PA) — Le président Avila Gamacho a envoyé un câblogramme au roi Georges, hier, pour le féliciter à l'occasion de son anniversaire de naissance.

* * *

MOFFETT FIELD, (Californie), le 9. — (PA) — Le plus grand tunnel à air du monde, dans lequel des avions aussi gros que les bombardiers moyens B-25 Mitchell pourront voler, a commencé ses opérations, aujourd'hui.

VACANCES DES EMPLOYÉS CIVILS

Le premier groupe de prisonniers nazis capturés par les Canadiens lors de l'invasion de la France n'a pas l'air des plus réjouis. Les Canadiens, après avoir nettoyé les plages, se sont frayé un chemin vers l'intérieur des terres.

(Radiophoto Armée canadienne outre-mer)

On ne peut plus les accumuler

On a aussi adopté un règlement au sujet des augmentations de traitement pour certaines positions permanentes. — Exceptions dans le cas des vacances

Deux nouveaux amendements aux réglements de la Commission du Service civil affecteront un grand nombre de fonctionnaires, a-t-on appris, aujourd'hui. Le premier ne permet plus d'accumuler le temps des vacances, sauf deux exceptions, et le second concerne les augmentations pour certaines positions permanentes.

Voici les modifications faites aux réglements au sujet des vacances:

Les vacances doivent être prises au cours de l'année dans laquelle elles ont été méritées, à ces exceptions près:

(a) Les employés dans les districts éloignés, où les conditions géographiques s'opposent à la prise de vacances chaque année, peuvent être autorisés à laisser leurs vacances s'accumuler jusqu'à ce que le ministère puisse leur permettre de les prendre en entier.

(b) Quand, dans l'intérêt du service public, un ministère ne peut sans inconvénients accorder à un employé toutes

(Suite à la page neuf)

Caen assiégée par les Anglais et Canadiens

Les tanks de l'armée canadienne sont engagés dans la plus grande bataille qui se soit encore produite depuis les débarquements alliés

LONDRES, le 8. — (C.P.) — Une dépêche parvenue des troupes américaines en campagne en France mentionne aujourd'hui que les Américains ont occupé Formigny, sur la route de Caen à Carentan. Formigny est à deux milles et demi à l'intérieur des terres et à mi-chemin entre Bayeux et Issigny.

Du Grand Quartier Général Allié, le 9 — (P.C.) — Des dépêches du front disent que les troupes canadiennes et britanniques se sont jointes, aujourd'hui, dans un assaut concerté sur Caen.

Des rapports au quartier général déclarent qu'un corps blindé canadien a fait face aux tanks ennemis et l'on dit que c'est le plus grand engagement jamais vu encore sur le front d'invasion, dans le nord de la France.

(suite à la page douze)

Hauteur emportée par les Russes près de Jassy

LONDRES, le 9 —(PC)— Moscou a annoncé aujourd'hui que les troupes soviétiques ont emporté une hauteur de "grande importance" au nord de Jassy en Roumanie, où un commentateur de radio allemand a déclaré hier que des colonnes blindées, de l'Armée rouge ont lancé une offensive sur un vaste front.

Le communiqué soviétique ne fait pas mention d'une grande offensive, mais il dit qu'environ 200 Allemands ont été tués et plusieurs tanks ennemis détruits en repoussant les contre-attaques nazies pour rétablir la position enlevée.

Ernst Hammer, commentateur nazi, déclare que les troupes russes ont avancé de plusieurs milles

(Suite à la page douze)

De Gaulle se rendrait à la Maison-Blanche

WASHINGTON, le 9 — (PA) — Le président Roosevelt a dit, aujourd'hui, qu'il s'attend à une visite du général Charles de Gaulle, du Comité français de la Libération nationale.

M. Roosevelt a dit, à la conférence de presse, qu'il a envoyé un message à De Gaulle, qui est maintenant à Londres, l'invité du premier ministre Churchill, lui disant qu'il serait heureux de le voir cet été et a proposé deux dates: entre le 22 et le 30 juin, ou le 6 et le 14 juillet.

Au début de cette semaine, a dit le président, le vice amiral Raymond Fenard, de la marine française, lui a rendu visite pour lui demander s'il agréerait une visite de de Gaulle.

Le T.R.P. Balmès est nommé vicaire général des Oblats

Le T.R.P. Hilaire Balmès, o.m.i., a été nommé vicaire général de la congrégation des Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée et il remplit temporairement les fonctions de supérieur général de la congrégation, apprend-on ici aujourd'hui.

Le T.R.P. Théodore Labouré, supérieur général décédé récemment, a nommé, selon son droit, le T.R.P. Balmès pour lui succéder jusqu'à l'élection d'un nouveau supérieur général par le chapitre général de l'institut.

Le nouveau vicaire général des Oblats se trouve actuellement en France et réside à Marseille. Il fut avant la guerre supérieur du grand séminaire d'Ajaccio (Corse), puis en 1939 devint supérieur du scolasticat international des RR. PP. Oblats à Rome. Il est également défenseur du lien matrimonial à la Congrégation pontificale des Sacrements.

Le T.R.P. Hilaire Balmès était assistant général des Oblats de Marie-Immaculée depuis 1941. Les

(Suite à la page douze)

Berlin guette la chute de Pierre Laval

NEW-YORK, le 9 — (PA) — La NBC dit aujourd'hui que la radio de Berlin "se tient apparemment prête à la chute possible du gouvernement de Vichy, qui tient une réunion aujourd'hui."

Elle a capté un message de radio de Berlin disant que "le gouvernement national du peuple est prêt à prendre les rênes du gouvernement français si celui-ci ne fait pas son devoir."

Tarquina a été abandonnée par les Allemands; recul sur tout le front

Au secteur de l'Adriatique, au nord d'Ortona, l'ennemi fuit devant les troupes de la 8e armée — Nouveaux bombardements de la MAAF dans le nord de l'Italie

LONDRES, le 9 — (PC) — **Le haut-commandement allemand a annoncé, aujourd'hui que les Nazis ont abandonné Tarquinia, en Italie. Cette ville est située à environ 10 milles au nord de Civita-Vecchia.**

Par Noland NORGAARD

ROME, le 9 — (PA) — Les soldats allemands gardant le secteur de l'Adriatique ont commencé à reculer pour échapper à l'encerclement, et pour la première fois depuis qu'ils ont déclanché leur offensive, il y a près d'un mois, les Alliés avancent tout le long du front italien, aujourd'hui.

La 5e armée occupe toute la region du lac Bracciano et s'est emparée de Caprarola, à 34 milles au nord de Rome, sur la rive sud du lac Di Vico, et environ 10 milles au sud-est de Viterbo, jonction routière.

Les cinq mois d'occupation des lignes au secteur de l'Adriatique se sont terminés hier quand les Allemands commencerent à se retirer entre la côte et Crecchio, à cinq milles à l'intérieur. La 8e armée a avancé de deux milles et occupe Tollo, à 7 milles et demi de la capitale provinciale de Chieti. Les Nazis ont vitement tiré sur les troupes alliées.

Ce secteur de l'Adriatique a été occupé par les troupes canadiennes pendant l'accalmie, l'hiver dernier, après la chute d'Ortona, le 27 decembre. Dans le regroupement pour le grand assaut final, le corps canadien — maintenant au repos — a été joint à la 8e armée pour prendre part à l'attaque des Lignes Gustave et Hitler.

Les troupes de la 5e armée se sont avancées vers le nord pour occuper la région de Bracciano. Un autre groupe a emporté la ville de Sutri, à six milles au nord du lac Bracciano.

La 8e armée continue sa poussée vers le nord, le long de la rive sud du Tibre, mais les progrès sont lents à cause des démolitions et des mines semées par l'ennemi.

Juste à l'est du Tibre, 20 canons allemands ont été détruits dans les environs de Monte-Rotondo, dont la prise a été annoncée hier. Les armées du général Leese sont à plusieurs milles par delà Monte-Rotondo.

Les villes d'Agosta et de Palombara-Sabina ont été occupées au cours d'une poussée de 10 milles au nord de Tivoli. Plus loin, à l'est, les unités de la 8e armée

(Suite à la page douze)

Peu de dégâts aux monuments, dans Rome

NAPLES, le 9.— (PA) — Le lieutenant Frederick Hart, de New-York, expert en art historique du gouvernement militaire allié, a déclaré aujourd'hui "qu'elles sont sans fondements les accusations allemandes de grands dommages causés aux monuments culturaux et religieux."

Malgré le fait que l'aviation alliée de la Méditerranée a lancé 2,000 tonnes de bombes sur des objectifs ferroviaires à Rome, pendant 16 attaques, et qu'elle a aussi atteint des aérodromes voisins, Hart dit que seuls la basilique de San-Lorenzo et le mur du cimetière protestant anglo-saxon ont été endommagés. Les dégâts au cimetière ont été légers, dit-il, et les tombeaux de Keats et de Shelley sont restés intacts.

L'invasion se fit, mardi, à Bernières

Du grand quartier général allié, le 9. —(P.C.)— Des dépêches du champ de bataille annoncent aujourd'hui que les débarquements anglais et canadiens du jour D ont été faits dans la région de Bernières-sur-Mer, au nord de Caen. Bernières est aux mains des Alliés.

Aérodrome ennemi en partie occupé au nord de Myitkyina

KANDY, (Ceylan), le 9. — (P.C.) — Les troupes alliées occupent l'extrémité nord de l'aérodrome au nord de Myitkyina, en Birmanie, et les troupes anglaises, tentant de déloger les Japonais de l'Inde, ont fait une avance de 14 milles vers le sud, sur le chemin de Kohima, en direction d'Imphal, annonce aujourd'hui le quartier général allié.

Des Chindits venus par avion ont aussi occupé le village d'Hola, à deux milles au nord-est de Myitkyina, et les troupes chinoises ont emporté de nouvelles positions à l'intérieur de la ville et repoussé une attaque de nuit japonaise.

A l'ouest de la vallée de Mogaung, les Chinois ont fermé une brèche entre un blocus de route qu'ils avaient établi à l'ouest de Lachi-Ga, à six milles au nord-ouest de Kamaing, et Sakan.

Dans la bataille de Kohima, dit le communiqué, les Anglais ont enlevé des positions à cinq et sept milles au sud-est de Kohima et à 14 milles au sud du centre d'activité des communications alliées.

Des unités anglaises s'avancent d'Imphal vers un raccordement avec la force de Kohima, ont repoussé des contre-attaques et consolidé des positions sur leur route.

Revue succincte de la situation internationale

INVASION — Canadiens et Anglais assiègent Caen; les Alliés repoussent partout les contre-attaques allemandes et les Américains sont à dix-huit milles de Cherbourg; des parachutistes français guident nos troupes; le ministère de la Défense nationale, à Ottawa, annonce le débarquement de la 3e division canadienne en France.

RAIDS — La M.A.A.F. a repris ses raids sur Munich et Augsbourg, dans le sud de l'Allemagne; la R.A.F. et le C.A.R.C. ont pilonné les voies ferroviaires, en France, cette nuit.

ITALIE — Les Allemands admettent la perte de Tarquina aux mains de la 5e armée; l'ennemi recule au secteur de la 8e armée, sur le front de l'Adriatique.

URSS — Les Russes se sont emparés d'une importante position, en montagne, au nord de Jassy; on ne signale pas encore de grande offensive au front de l'est.

BIRMANIE — Les Alliés occupent la partie nord de l'aérodrome de Myitkyina; les troupes britanniques sont à quatorze milles au sud, sur la route de Kohima, en direction d'Imphal.

CHINE — Les Japonais sont à moins de sept milles et demi de Tchang-cha.

Brouillard sur le Pas-de-Calais

DOUVRES, (Angleterre), le 9. —(PC)— La pluie, qui a commencé à tomber de bonne heure hier soir sur le Pas-de-Calais, a cessé à 9 h. du matin (3 h. du matin, à Ottawa) aujourd'hui, et une brise du sud-ouest, s'est élevée. Le thermomètre marquait alors 54 degrés.

Une nappe de nuages brumeux planait à une basse altitude sur le détroit et on ne pouvait voir à plus de trois ou quatre milles.

Au commencement de l'après-midi, il tombait une bruine légère. Il y avait des brisants coiffés de blanc au large de la côte anglaise.

Comme les formations de nuages étaient souvent au niveau de la mer, la visibilité était très restreinte, ne s'étendant parfois pas à plus d'un mille.

Munich, Augsbourg bombardés par l'aviation d'Italie

Par Gladwin HILL

DU GRAND QUARTIER GENERAL ALLIE, le 9, (PA) — De 500 à 750 bombardiers lourds américains, attaquant au sud, ont pilonné des premières cibles dans la région de Munich, dans le sud de l'Allemagne, aujourd'hui, au cours d'une nouvelle attaque sur la machine de guerre allemande, coincidant avec celles faites sur les positions nazies en France.

Les bombardiers, venant de l'Italie et survolant la région de Munich pour la première fois, ont dû passer à travers des nuages de chasseurs ennemis pour atteindre leurs objectifs.

Des dépêches de la Suisse rapportent des explosions dans les régions de Munich et d'Augsbourg.

(La BBC dit que l'attaque alliée, de la Grande-Bretagne, a détruit tous les ponts ferroviaires sur la Seine entre Paris et la mer.

D'autres gros bombardiers américains ont attaqué à Porto Marghera, près de Venise, et des bombardiers-chasseurs ont harcelé les Allemands qui fuient au nord de Rome.

Des appareils alliés de tous les

(Suite à la page douze)

Transferts obligatoires pour parer à la pénurie générale de main-d'oeuvre

Mitchell annonce qu'aucune industrie n'échappera aux nouvelles ordonnances fédérales — Le sort qui attend un demi million d'hommes inaptes au service militaire — Bureaux du service sélectif ouverts le soir

(Par Jean-Marie Gélinas)

Confronté par une pénurie de 196,000 travailleurs tant dans l'industrie de guerre que dans les autres entreprises civiles essentielles, l'hon. Humphrey Mitchell a annoncé un remaniement radical au programme du service sélectif afin de subvenir à tous les besoins de main-d'oeuvre de la nation canadienne.

Le ministre du travail a exposé, hier, tant aux Communes qu'à la radio les mesures d'urgence auxquelles il faudra recourir d'emblée. "On approchera individuellement", dit-il, "les 500,000 hommes inaptes au service militaire en vue de leur transfert — si nécessaire — à un emploi plus essentiel."

M. Mitchell a révélé aussi que les deux autres points du projet du ministère du travail pour faire face à la crise de la main-d'oeuvre au pays tant dans l'industrie de guerre que dans l'agriculture.

"Les règlements concernant le transfert obligatoire actuellement en vigueur seront amplifiés de manière à viser un plus grand nombre d'emplois; ils seront aussi rigoureusement appliqués", précise M. Mitchell.

Le troisième article du programme se lit comme suit: "Le plan de relevés de mobilisation industrielle sera étendu de manière à englober toutes les industries, peu importe leur catégorie prioritaire. L'emploi de tous les hommes âgés de seize à quarante ans, dans tout établissement industriel et commercial, sera sujet à examen."

"L'agriculture sera toutefois exempte de ce relevé", ajoute le ministre, à cause des difficultés de main-d'oeuvre particulières à la classe agricole.

Le ministre révèle que le relevé est déjà commencé dans les services administratifs à Ottawa.

(Suite à la page onze)

La Chambre a enfin voté les crédits de guerre et nombre d'autres bills

Les députés font en une seule séance beaucoup de travail législatif — St-Laurent révèle une enquête fédéral au sujet des bagarres entre "zoot-suiters" et marins à Montréal — Pouliot aux prises avec Sinclair

Par Jean-Marie GELINAS

Craignant sans doute que la session dure jusqu'à Noël — les députés ont finalement abattu beaucoup de besogne législative au cours de la séance d'hier aux Communes. En plus de voter au stage final des crédits au montant de $3,650,000, les parlementaires ont adopté en première lecture les bills suivants: a) celui sur le vote des soldats; b) celui des prêts agricoles; c) celui instituant la corporation des biens de guerre de la Couronne; et d) celui des emprunts du Canadien National. La Chambre a aussi passé en deuxième lecture la législation de refonte des réglements de la marine de guerre canadienne.

Il va de soi que la discussion a été ultra-courte en marge de la plupart de ces mesures. Seul le débat ultime sur les subsides militaires a été marqué d'une passe d'armes à l'emporte pièce entre M. Jean-François Pouliot, député libéral de Témiscouata, et le lieutenant d'aviation James Sinclair, député libéral de Vancouver-nord.

La gendarmerie royale, la police provinciale du Québec et la sûreté municipale de Montréal sont à faire une enquête sur les c[illegible] d'une bagarre récente dans [illegible] rues de la métropole et dans [illegible] environs entre un groupe de "zoot-suiters" et des marins. Voilà ce qu'a révélé Louis St-Laurent, ministre de la justice.

M. St-Laurent, qui donnait ces renseignements à la demande de l'hon. Gordon Graydon, chef de l'opposition, a expliqué que l'enquête préliminaire a ce sujet indique que la bagarre n'était pas due à de l'animosité de race et n'avait aucun caractère politique. Il a dévoilé en même temps que ces difficultés se poursuivaient depuis quelque temps à Westmount, St-Lambert, Verdun, Longueuil et Montréal.

(Suite à la page onze)

Une aveugle reçoit le D. Ph. à Toronto

TORONTO, le 9. — (P.C.) — La grande et blonde Clémentine Emily Wien, aveugle depuis l'âge de 13 ans, a reçu hier le plus haut grade académique quand M. H.-J. Cody, président de l'université de Toronto, lui a conféré le doctorat en philosophie à la collation des diplômes.

Née à Milwaukee, Mlle Wien obtint le baccalauréat et la maîtrise ès arts à l'université Marquette puis commença à étudier en vue du doctorat.

"J'enseignai alors pendant deux ans au collège Barat, Illinois" dit-elle, "avant de venir reprendre au complet ma thèse de D.Ph. ici."

Les Chambres de Commerce luttent contre les maladies vénériennes

MONTREAL, le 10. — Au cinquième congrès tenu depuis la guerre par la Chambre de Commerce des Jeunes du Canada, à Port-Arthur, les 10 et 11 juin prochain, Monsieur Joseph Lachstein président du comité national d'organisation de la Santé, présentera un rapport sur les campagnes d'éducation au sujet des maladies vénériennes, menées dans plus de cinquante localités. Monsieur Lichstein est prêté par les Chemins de fer nationaux à la Ligue canadienne de Santé pour la durée de la guerre. La Chambre des Jeunes a travaillé en collaboration avec la Ligue canadienne de Santé dans son action éducative contre les maladies vénériennes.

Conformément au projet de la Chambre sur le canadianisme, la Chambre, qui recevra les délégués au congrès, offrira un pageant des nations, intitulé "Nous sommes Canadiens". La figuration comprendra 300 personnes, en plus d'un choeur de 200 membres.

Tous l'exécutif de la Chambre de Commerce des Jeunes des Etats-Unis assistera aux diverses séances et l'on s'attend à la présence de 100 délégués représentant 60 Jeunes Chambres et Junior Boards of Trade du Canada.

Le docteur M. R. Bow, sous-ministre de la Santé publique en Alberta, a déclaré à Edmonton, au cours d'un discours pendant la campagne d'éducation contre les maladies vénériennes, conduite par les Jeunes Chambres de Commerce ,que la syphillis et la gonorrhée sont des maladies fréquentes, — "si fréquentes qu'en général une jeune peusonne, dans la vie social ordinaire, ne put éviter longtemps de rencontrer une personne contaminée."

"La gonorrhée compte parmi les maladies les plus répandues," a dit la docteur Bow, "et des autorités compétentes ont déclaré qu'elle est presque aussi fréquente que la rougeole, dans les années normales de rougeole. La syphilis n'est pas tout à fait aussi commune, mais elle rattrape facilement cette infériorité par son caractère de gravité.

Il serait difficile d'exagérer la gravité de la syphillis quand elle n'est pas traitée à ses débuts. Une syphilis qui n'est pas traitée demeure encore l'une des pires maladies que connaisse la science médicale. Il n'y a aucune partie du système humain, que ce soit le corps ou l'esprit, qu'elle ne puisse effecter et qu'en fait elle affecte Elle peut déterminer à peu près tous les genres de paralysie, d'ataxie, locomotrice, de maladies mentales et d'invalidité générale.

La gonorrhée n'atteint pas ces résultats comme maladie meurtrière. C'est plutôt une maladie qui entraîne l'invalidité et qui est responsable de nombreux cas de stérilités chez les femmes".

Funérailles de Mme Alfred Ménard à Hawkesbury

HAWKESBURY, (Ont.), le 9—(D.N.C.) — En l'église St-Alphonse de Liguori, le 6 juin dernier, eurent lieu les funérailles de Mme vve Alfred Ménard, née Mélanda Tessier, décédée à Hawkesbury le 3 juin, à l'âge de 71 ans et neuf mois.

M. l'abbé L. Larocque fit la levée du corps et chanta le service, assisté de MM. les abbés F. Bricault et E. Landry comme diacre et sous-diacre.

Les porteurs étaient: MM. Aristide Séguin, Denis Paquette, Emilien Laviolette, Ludget Goulet, Josephat Perrier et Evariste Laliberté.

Son époux la précédait dans la tombe il y a trente ans. Elle laisse pour la pleurer deux filles: Mme Albert Séguin, née Aurore Tessier et Xavier Millette, née Flore Tessier, de Montréal; deux gendres: MM. Albert Séguin et Xavier Millette; dix petits-enfants: Carmen, Fernande, Gaston, Alberte et Ghislaine Séguin, Aline, Huguette, Jean-Gilles, Claudette et Micheline Millette, ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, nièces et neveux.

On remarquait en outre aux funérailles: Mme Henri Dallaire de Wrightville, M. Prudent Tessier et Mme W. Beauchamp de Montréal; Mme Alphonse Ouellette de St-Philippe, M. et Mme André Marinier, M. Amable Tessier, Mme T. Tessier, M. et Mme Adrien Campeau, M. et Mme Th. Tessier de Lachute ainsi que plusieurs parents et amis de Hawkesbury.

La famille éprouvée désire remercier les personnes qui leur ont témoigné des marques de condoléances.

Décorations d'aviateurs

Onze autres membres de l'Aviation militaire canadienne, dont un Montréalais, viennent de mériter des décorations, outre-mer, en reconnaissance de leur habileté, de leur courage et de leur dévouemen. Huit ont été décorés de la "Distinguished Flying Cross" et trois, de la "Distinguished Flying Medal".

Le Montréalais est le sergent W. J. Siomko, mitrailleur, fils de M. Michael Siomko, 2857 est, rue Ontario. Il a mérité la "Distinguished Flying Medal" à la suite d'un raid effectué en février dernier, au-dessus de la Belgique.

OTTAWA DAIRY COMPANY
Division of
THE BORDEN COMPANY LIMITED
TELEPHONE 2-5141

M. King a acheté son habit en 1942

VANCOUVER, le 9—(P.C.)— La Commission des Prix surveille même les agissements du premier ministre King.

M. F. A. McGregor, d'Ottawa, chargé de la mise en vigueur des réglements, a dit ici hier qu'il avait questionné M. King récemment à Ottawa pour vérifier des rumeurs que le premier ministre serait apparu portant un habit à deux rangs de boutons.

M. King avait l'habit, de fait — mais il l'avait acheté il y a trois ans avant que la confection de tels modèles fussent prohibés pour épargner le linge.

VIEUX MATHURIN DECEDE

KENMORE (New-York), le 9—(PA) — James Pickard, 74 ans, fondateur de l'Association des marins des Grands-Lacs à Buffalo, est décédé, la nuit dernière.

Deux pièces souples

Voici un genre très apprécié, parce qu'il avantage la mine, peu importe la corpulence.

Le no 3487 dans la taille 36 exige seulement 3⅜ verges d'un tissu de 39 pouces.

Envoyez 20c pour le patron et tous les details.

Le prix du patron est de 20 sous celui du livret de mode est de 15 sous, soit 35 sous pour les deux. Pour faire remise N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT PAR POSTE, de préférence des bons de poste.

Ecrivez lisiblement votre adresse et le numéro du style. N'oubliez pas de mentionner la taille que vous désirez.

Adressez vos commandes au Service des Modes, Journal "Le Droit".

Voici une bonne habitude

Envoyez-lui une fois par mois, un

GATEAU AUX FRUITS

Prêt à expédier.

OUTRE-MER

75 CENTS

CANADA BREAD CO. LTD.

Donnez votre commande au vendeur ou téléphonez 8-0600

Carnet mondain

Le gouverneur général a reçu S. Exc. George N. Zaroubin, qui a présenté ses lettres de creance comme ambassadeur extraordinaire et plenipotentiaire de l'Union des republiques sovietiques et socialistes, mardi matin. M. Zaroubin était accompagné de M. Gregori I. Tounkin, du colonel Nikolai I. Zaboutin, M. Sergei M. Koudriavtzev, M. N. D. Belokhovostikov, M. Ivan I. Krotov, du lieutenant-colonel Peter S. Motinov, du major Vasily Rogov, M. Vitali G. Pavlov, S. Mandibura, M. Alexandre M. Zoubov et M. E. V. Sobolov.

M. Norman Robertson, sous-secrétaire d'Etat pour les Affaires extérieures, et M. W. Howard Measures, officier du protocole, au ministère des Affaires extérieures, étaient aussi présents. On remarquait de plus les membres de l'état-major du gouverneur général.

* * *

L'ambassadeur de Chine au Canada, le Dr Liu Shih-Shun, a reçu à diner, hier soir, à sa demeure. Il y avait 18 couverts.

* * *

Le consul-général pour le Royaume-Uni à San Francisco et Mme Gordon Fisher se retirent au Château Laurier où ils passeront quelques jours.

* * *

Mlle Jeanne Gariépy, a reçu lundi soir, à un shower de tasses en l'honneur de Mlle Grace Tremblay dont le mariage aura lieu prochainement.

* * *

Mme C. G. Power qui a passé quelques jours à sa maison d'été, à St-Pacôme, Qué., est revenue à Ottawa.

* * *

M. et Mme Bernard Naylor, de Montréal, sont de passage à Ottawa, les invités des parents de celle-ci, l'hon. T. A. Crerar et Mme Crerar.

Contre l'annonce radiophonique des remèdes brevetés

CHICAGO, Ill., le 9.—Dans sa dernière livraison, le Journal de l'Association médicale américaine écrit qu'"il ne faut plus permettre aux intérêt qui exploitent les malades par l'annonce radiophonique de remèdes brevetés, de jouer plus longtemps avec la santé et l'argent de la population". On fait appel aux entreprises de radiodiffusion dans cette publication professionnelle, pour qu'elles imitent la plupart des principaux journaux en vue d'éliminer l'exploitation des malades par de la publicité en faveur des remèdes brevetés.

Dans le même numéro, le Journal fait les commentaires suivants sur des cas d'intoxication chronique et prolongée, par le bromure.

"Quoique la plupart des principales publications du pays se soient livrées à un bel effort pour éliminer de leurs pages d'annonces les pires remèdes brevetés, de nombreux postes de radio demeurent remarquablement retardataires à cet égard. Chaque jour, à chaque heure de la journée, les hauts parleurs transmettent des réclames détestables pour quelque élixir ou quelque remède de famille, breveté. Les remèdes brevetés annoncés varient entre ceux qui sont véritablement nuisibles, comme nous en parlons ailleurs dans cette livraison, et ceux qui sont simplement beaucoup trop dispendieux pour leur valeur. Toutefois même ces derniers incitent à retarder à recourir à des aliments ou à des soins de mérite éprouvé et entraînent une dépense d'argent qui fournirait un meilleur rendement s'il servait à un diagnostic et à un traitement scientifique. Récemment, des journaux aussi différents que le **Chicago Tribune** et **P.** ont presque en même temps donné un exposé des plus connus de ces remèdes brevetés.

Mais les journaux seuls ne peuvent résoudre ce problème. La situation exige que l'industrie radiophonique elle-même consente à se réformer; elle exige aussi l'intérêt plus vigilant de ces organismes gouvernementaux, comme la Commission fédérale du commerce, l'Administration des vivres et des remèdes, auxquelles on a confié des responsabilités à cet égard.

Holtyre (Ont.)

HOLTYRE, Ont. (D.N.C.) — M. et Mme Cardinal, de Timmins, passèrent la fin de semaine chez leur fille, Mme Murray Stuart.

—M. et Mme Arthur Lanoue, Mme Henri-Louis Lapierre et son fils Jean-Louis, Mlle Cécile Pitt et M. Maurice Leduc étaient de passage à Kirkland-Lake en fin de semaine.

—Mme U. Gleason est parmi les siens.

—M. et Mme Raoul Gadoury visitent leurs parents et amis.

—M. Wilfrid Crépeau, M. et Mme H.-Ls Lapierre étaient de passage à Val-Gagné.

—M. et Mme Osias Richer, d'Outremont, Qué., M. et Mme Joseph Leduc, de Ramore, visitèrent la famille H.-Ls. Lapierre dernièrement.

—M. et Mme B. Draves et leurs enfants se rendaient à Matheson, dernièrement.

—Mme Owens, institutrice, a

Si vous souffrez de

DOULEURS FEMININES MENSUELLES

Vous qui souffrez de telles douleurs avec lassitude, nervosité, faiblesse — dues aux dérangements fonctionnels mensuels — devriez essayer le Composé Végétal Lydia E. Pinkham pour vous soulager de telles incommodités. Le Composé Pinkham AIDE LA NATURE. Des milliers en ont profité. Suivez les directions sur l'étiquette.

COMPOSE VEGETAL LYDIA E. PINKHAM

Prochain mariage

Le mariage de Mlle THERESE PANNETON, fille du docteur et de Mme Auguste Panneton, de Trois-Rivières, au capitaine HENRI BOURQUE, du Corps médical de l'Armée canadienne, et fils du docteur et de Mme Edmond Bourque, d'Ottawa, sera béni à Terrace, Colombie canadienne, samedi, le 10 juin prochain.

Ventes des chaînes de magasins alimentaires

Les ventes totales des chaînes de magasins alimentaires au Canada s'élèvent à $177,406,000 en 1941, augmentation de 39.1 p. c. en regard de 1930. Pendant la même période, le nombre maximum de magasins exploités par les chaînes de magasins alimentaires décline de 2,352 en 1930 à 1,707 en 1941. Les ventes de 1941 excèdent celles de 1930 dans toutes les provinces sauf la Saskatchewan.

Les chaînes de magasins alimentaires s'approprient 27.4 p. c. des ventes faites par toutes les épiceries, les épiceries-boucheries et les poissonneries au Canada; cette proportion est légèrement plus forte qu'en 1930. Ces chaînes de magasins augmentent la proportion de leur commerce dans les villes de 30,000 à 100,000 âmes et dans celles de 100,000 âmes et plus; elles maintiennent leur position dans les villes de 10,000 à 30,000 âmes, mais elles perdent du terrain dans les localités de moins de 10,000 âmes.

En Ontario, les ventes des chaînes de magasins alimentaires représentent 37.9 p. c. des ventes de tous les magasins de produits alimentaires au détail en 1941 comparativement à 34.2 p. c. en 1930; en Colombie Britannique, les ventes des chaînes de magasins alimentaires constituent 34.3 p. c. du total contre 27.2 p. c. en 1930. De même, les chaînes de magasins alimentaires augmentent leur part du commerce des aliments au détail en Alberta, au Manitoba et dans les Provinces Maritimes en 1941 comparativement à 1930. Elles perdent du terrain dans le Québec et la Saskatchewan, les pourcentages déclinant de 16.9 à 15.0 dans le Québec et de 32.1 à 29.6 en Saskatchewan.

Les ventes des chaînes de magasins alimentaires en 1941 se répartissent ainsi par province (totaux de 1930 entre parenthèses): Ontario, $99,318,600 ($70,769,300); Québec, $28,477,200 ($23,708,400); Colombie Britannique, $18,765,300 ($10,194,000); Manitoba, $8,247,500 ($5,689,100); Alberta, $7,932,100 ($5,587,000); Provinces Maritimes, $7,871,100 ($4,664,500); Saskatchewan, $6,794,100 ($6,969,300).

La guerre derrière un carosse de bébé

AVEC LA 5e ARMEE en Italie, le 9. (PA) — Le soldat Félix Purzyck, de Camden, (New-Jersey), a conduit un carosse de bébé chargé d'un mortier et de munitions, lorsque les troupes américaines entrèrent dans le village de Fondi.

Purzyck dit qu'il se fatigua à trainer le pesant fardeau dans les montagnes et les routes. Quand Itri tomba, il appropria le carosse pour transporter son fardeau.

Aux environs de Fondi, Purzysk et son équipe fit fonctionner le mortier et se servit des munitions, qui aidèrent à prendre le village. Alors le carosse fut rempli de nouveau et Purzyck le conduisit à un prochain objectif.

G. Laframboise décédé à 13 ans

Gérard Laframboise, de Rockland, est décédé dans un hôpital d'Ottawa, hier, après une courte maladie, à l'âge de 13 ans. Fils de M. et Mme Joseph Laframboise, l'enfant naquit à Curran, Ontario, le 31 mai 1931. Il vint demeurer à Rockland avec ses parents, il y a trois ans, et avant que la maladie le frappe il fréquentait l'école St-Joseph de Rockland.

Il laisse dans le deuil, outre ses parents, ses grands-parents: M. et Mme Auguste Gauthier et M. et Mme Adolphe Laframboise, de St-Isidore; un frère: Jean-Guy, de Rockland.

Les funérailles auront lieu lundi. Le cortège quittera la demeure des parents du défunt, 145, rue Laurier, Rockland, à 9 h. 15 et le service sera chanté à 9 h. 30 en l'église Ste-Trinité de Rockland. L'inhumation sera faite au cimetière de St-Isidore. Les funérailles sont sous la direction de la maison J. Brunet.

A la famille en deuil, "Le Droit" offre ses condoléances.

Coniston, Ont.

CONISTTON (Ont.), —(D.N.C.) — Les soldats Maurice Rivet et Joseph Laprairie, de Toronto, étaient dans leurs familles en fin de semaine.

Mme Joseph Labelle, de Coniston, ainsi que Mmes Léo Benoît et Edouard Dupuis, de St-Charles, nous quittaient dimanche pour Toronto accompagnées de M. Victor Brisson, aussi de St-Charles, pur visiter des parents à l'hôpital.

M. et Mme Albert Barbe et leurs enfants de Creighton Mine étaient chez M. et Mme Jos Gauthier et autres parents en fin de semaine.

Dimanche avait lieu la première communion et le 30e anniversaire de la paroisse; il y eut messe diacre et sous-diacre, chantée par Mgr Coallier, de l'église St-Jean de Brébeuf de Sudbury, ancien curé de la paroisse, l'église était richement décorée pour la circonstance. Le chant était sous la direction de Mme Aimé Blake et Mlle Maria Lalonde touchait l'orgue.

La fanfare de Coniston, les Guides et les Cadets en procession rehaussait la fête par leur présence.

Kiosk (Ont.)

KIOSK, (Ont.) — (D.N.C.) — M. Bill Lamb, de Thurso, qui était de passage ici, en fin de semaine, a pris le souper samedi soir chez M. et Mme H. Bédard et le diner, dimanche, chez M. et Mme P. Dwyer.

M. et Mme T. M. Donahue, M. et Mme T. A. Douglass et leurs deux enfants étaient de passage à Sudbury, en fin de semaine.

Mlles Aline Mantha et Jacqueline Lévis visitaient des parents à Sturgeon-Falls, dernièrement.

Mme Xavier Millette et son fils Gratien F. visitaient la famille Isaïe Bédard et Mme T. Macdonnell, de North-Bay, récemment.

Mlle Jacqueline Mantha a passé la fin de semaine à Foss-Mill.

M. et Mme Percy Dwyer et leur fillette étaient de passage à North-Bay, en fin de semaine.

Kapuskasing, (Ont.)

KAPUSKASING, (Ont.), le 7. — (D.N.C.) — Le cercle pédagogique de Kapuskasing eut sa dernière réunion de l'année scolaire 1943-44, à l'école Immaculée-Conception, samedi, le 27 mai. Un bon nombre d'instituteurs de la région y assistaient. Il y eut d'abord la visite des classes, à l'occasion de l'exposition scolaire des différents cours. Le Rév. Père Curé traita quelques questions de morale et donna de précieux conseils aux maitres et maitresses. Arthur Savard, président du cercle, proposa une boîte aux questions en catéchisme, aux réunions de l'an prochain. Il lut un rapport du Congrès de l'enseignement français, le 13 avril 1944. M. Joseph Beaulieu, directeur adjoint de l'enseignement du chant dit qu'il avait remarqué beaucoup d'amélioration chez les élèves au point de vue du chant. "Il ne faut pas oublier", dit-il, "qu'en français, le chant et la diction ne se séparent pas; l'enfant qui récite parfois une intonation absolument fausse; il doit réciter comme il raconte une histoire". En terminant, M. François Moreau, inspecteur, donna quelques conseils en ce qui regarde les rapports de recommandation aux examens d'entrée à la Haute Ecole.

Exposition scolaire:

Vendredi, samedi et dimanche, le public et tout spécialement les parents des élèves étaient invités par la direction de l'école Immaculée-Conception, à venir visiter l'exposition de dessins, de cahiers de devoirs et de travaux exécutés par les enfants au cours de l'année scolaire. C'était une profusion de dessins variés, imprévus, charmants du modèle, des jolies images découpées avec soin, quelques points de broderie sur un canevas des motifs amusants.

Sur les pupitres de chaque élève étaient exposés les cahiers de devoirs et nous pouvons suivre les progrès réalisés par l'enfant depuis les premiers efforts malhabiles jusqu'à ces figures affermies que représentent les derniers devoirs. Les autres classes, section française et section anglaise, rivalisaient de bon goût, de fantaisie et d'élégance dans le dessin dans la tenue des cahiers et l'exécution de travaux manuels.

Chez les filles étaient exposés maints ouvrages de tricot, de couture, de confection très réussis. Chez les garçons, le menuiserie fut en honneur avec une tendance vers l'art militaire.

sciences sociales sur le bon citoyen.

Nous vovions aussi exhibés, les dons des élèves à la Croix-Rouge, en plus, un projet de l'école en

Les prix ont été décernés comme suit:

1er prix — Classe de première année de la R. Sr Jean-Gabriel. Don des Dames de la Fédération canadienne-française.

2ième prix — Classe de sixième année, garçons de M. Jacques Ayotte. Don de Mme Joseph Roy.

3ième prix — Classe de cinquième année, garçons et filles de la R. Sr Joseph-Henri. Don de Mme Labelle.

Notes locales:

Le R. P. Victor Villeneuve, aumônier général de la J.O.C. et de la L.O.C., visitait ses frères Oblats de Kapuskasing, jeudi dernier.

Le soir, à la salle paroissiale, il présenta le film des cent cinq mariages jocistes de 1939 et le commenta de façon fort intéressante.

M. Charles-E. Roy, de Chicoutimi, a visité cette semaine des amis à Kapuskasing.

Mlle Pâquerette Lévesque, d'Opasatika, est en visite chez sa soeur, Mme Hector Roy.

Mlle Isabelle Hérard, institutrice de Strickland, a passé la fin de semaine chez sa soeur, Mme Adrien Albert.

Mme Frank Vallée est, depuis une semaine, sous traitement à l'hôpital de Hearst.

Mme Fernand Couture, de Harty, est en promenade chez ses beaux-parents, M. et Mme Ludger Couture.

M. l'abbé Pierre Grenier, curé de Val-Rita, assistait, dimanche dernier, à la partie de cartes organisée par les Enfants de Marie.

Mlle Evelyn Sommer, institutrice de Val-Rita, était de passage à Kapuskasing, dimanche.

Le moulin à scie de la Stanforth Lumber Co. qui était fermé depuis deux semaines à cause de l'absence de ses hommes appelés pour combattre le feu des forêts, à repris son activité.

Caplan's

ROBES

CHICS ET FRAICHES POUR L'ETE

Attrayants jerseys imprimés, jerseys pastels unis, cotonnades de qualité de choix, piqués, toiles. Couleurs: brun, vert, bleu, rose, fawn et blanc. Confection impeccable. Tailles pour fillettes, jeunes filles et dames.

$15.95

Robes genre d'une et de deux pièces. En crêpes, jerseys, piqués, toiles chambrai et seersuckers. Teintes pastelles tamisées. Tailles 12 à 20 et 18½ à 24½.

$12.95

Nouvelles consignations. Jolis dessins fleuris et attrayants modèles. Bembergs, aéro toiles, guingans, sheers et crêpes. Tailles 12 à 20 et 38 à 52.

$8.95

CHAPEAUX D'ETE

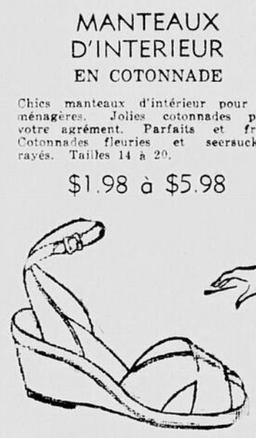
Venant d'être dépaquetés, une jolie variété de chapeaux d'été en piqué, pailles douces, maillé frais, blancs et pastels. Toutes les entrées de tête.

$2.98 à $6.98

MANTEAUX D'INTERIEUR EN COTONNADE

Chics manteaux d'intérieur pour les ménagères. Jolies cotonnades pour votre agrément. Parfaits et frais. Cotonnades fleuries et seersuckers rayés. Tailles 14 à 20.

$1.98 à $5.98



SOULIERS CONFORTABLES

Souliers d'été pour le jeu, la toilette ou la rue. Tissu jungle, daim, toile, genres sandales, spectateurs, escarpins sling, lacés ou à brides. Talons bas à hauts. AA à C. 4 à 9.

$2.98, $3.98 $4.95

GANTS

Chics gants frais, par Kayser. Nouveaux gants de soie brodée ou unies, longs ou courts. Genre fourreau.

$1 à $1.50

CHICS SACS A MAIN

Une profusion de jolis sacs à main pour l'agrément de vos toilettes d'été. Genres blagues, enveloppes, cordelette-tirette et hobo. Jerseys imprimés, hopsakings, toile bie, tapisserie et paille $1.98 à $5.98

C. CAPLAN LIMITED, 129-137, RUE RIDEAU

Caplan's

ROBES pour Fillettes

Robes de broadcloth fleuri ou uni en teintes vives assorties; jupes princesse ou évasées. Garnies de dentelle, organdi ou piqué. Tailles 7 à 14x.

$2.98

ROBES LAVABLES pour enfants

Pour enfants de 3 à 6 ans. Robes de voile dimity blanc, garnies de dentelle, deux poches, attaches latérales. Faciles à laver et à repasser.

$2.59

CHAUSSURES pour enfants

Souliers de camp en cuir brun, idéaux pour l'école ou la rue; semelles de composition de caoutchouc, forme d'un bel ajustement. Pointures 8 à 5½.

$2.15 à $3.45

COSTUMES D'USAGE pour garçonnets

Costumes de coton et gabardine de coton lavables, bleus ou fawn. Manches courtes, chemises inséré ou non avec shorts pour assortir. Tailles 4 à 12.

$2.49 à $3.59

ENSEMBLES SLACKS pour garçonnets

De coupe confortable, se lavant facilement, slack de rayonne de coton de qualité, compremant une chemise à manches courtes et pantalon pour assortir. Tailles 28 à 36.

$3.95 à $7.95

C. CAPLAN, LIMITED - 129-137, RUE RIDEAU

Le Droit

L'avenir est à ceux qui luttent"

Journal indépendant en politique et totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie.

Fondée le 27 mars 1913

Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)
SIEGE SOCIAL: 98, RUE GEORGES

Services télégraphiques:
PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE

Correspondants dans les principales villes et les campagnes.

Membres de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens

ABONNEMENTS

Quotidien

Ottawa, Hull, par poste	$ 7.50
Canada	5.00
Etats-Unis	8.00
Union Postale	12.00

Hebdomadaire

Canada	$ 1.50
Etats-Unis et Union postale	2.50

VENDREDI, 9 JUIN 1944

La production de guerre manque d'hommes

M. Humphrey Mitchell, ministre fédéral du Travail, a dépeint d'une façon vivante la situation de la main-d'oeuvre au Canada, dans la causerie qu'il vient de prononcer à la radio.

Une crise générale de main-d'oeuvre, qui menace la production, sévit aujourd'hui au Canada, a-t-il dit. Les industries de guerre, l'agriculture, les services essentiels à la vie civile, tous réclament de l'aide à grands cris. Il faut trouver le moyen de réaliser les programmes de production.

Veut-on des chiffres? Ecoutez. Vers la fin de mai, les industries de haute priorité avaient besoin de presque 100,000 hommes ainsi que de 41,000 femmes. En même temps, les industries de moindre priorité, dont quelques-unes rendent des services assez essentiels, étaient à la recherche de 55,000 employés. Le ministre fédéral du Travail a déclaré qu'il faudrait nommer toutes les industries pour faire la liste de toutes celles qui manquent de bras. Les usines occupées à charger les obus devront trouver 10,000 employés, en grande partie des femmes, d'ici quelques mois. Les chemins de fer, les bas métaux, les conserveries et les fabriques d'instruments agricoles demandent des employés à grands cris, continua M. Mitchell. Ajoutez à cela que l'agriculture exigera jusqu'à 250,000 hommes et femmes pour les travaux d'été et d'automne. Les forces armées, enfin, réclament un afflux constant de nouvelles recrues. Bref, plus de 57.3 p. 100 de notre population de 14 ans et plus sert dans l'industrie ou dans les forces armées du pays.

Ce tableau diffère de celui que le ministre fédéral du Travail brossait, il y a quelques mois, à la Chambre des communes, sur la situation de la main-d'oeuvre au pays. M. Mitchell reconnaissait alors, il est vrai, que le problème de la main-d'oeuvre se poserait avec une acuité plus ou moins grande jusqu'à la fin de la guerre. Mais il laissait entendre également que la situation immédiate n'était pas trop mauvaise, du fait que le Canada avait atteint le maximum de sa production. Le ministre fédéral du Travail était plutôt optimiste il y a quelques mois. Il devient maintenant alarmiste.

La question qui se pose maintenant, dit-il, est de savoir où puiser les effectifs nécessaires aux armées et aux industries essentielles. C'est bien là, en effet, la question. Pour nous servir de l'expression employée, croyons-nous, par M. Mitchell lui-même il y a quelques mois, nous avions presque atteint, pour ce qui est de la main-d'oeuvre, "le fond du baril". Où le gouvernement trouvera-t-il les nouveaux effectifs industriels et militaires qu'il réclame?

Quant aux forces armées, elles iront surtout chercher leurs recrues dans l'industrie, de sorte qu'il faudra remplacer ces hommes dans le cas des industries essentielles. Le ministre fédéral du Travail l'a déclaré explicitement.

M. Mitchell n'a pas dit comment on procédera, mais il est facile de l'imaginer. Ceux qui seront physiquement aptes au service militaire et qui ont obtenu des sursis n'en auront plus le renouvellement. Sujets à la conscription pour la défense territoriale du pays, plusieurs d'entre eux décideront alors de s'enrôler immédiatement pour le service militaire outre-mer. Ceux qui ne l'auront pas fait seront conscrits pour la défense territoriale du pays. Parmi ces derniers, les uns, après avoir été appelés sous les armes sous l'empire de la loi de mobilisation, signeront pour le service militaire outre-mer, les autres, s'il y en a, tout en étant conscrits pour la défense territoriale du pays, seront soumis à l'entraînement nécessaire pour le service militaire outre-mer. Car, ainsi que le ministre de la Défense nationale l'a déjà dit, les conscrits serviront de renforts pour nos troupes en Europe, si le besoin de les y utiliser se fait sentir.

Dans l'industrie, on recourra aux femmes pour remplacer les hommes qu'on aura retirés des usines pour réaliser le plan militaire du gouvernement canadien. Evidemment, cela ne suffira point. M. Mitchell a déclaré que les déplacements de travailleurs d'une usine à l'autre et d'un endroit à l'autre devront être plus fréquents encore que par le passé:ce qui veut dire que le gouvernement appliquera davantage la conscription du travail.

Ce recrutement industriel comprendra trois phases principales et commencera sans délai:

Premièrement, on approchera individuellement les quelque 500,000 hommes qui ont été trouvés inaptes au service militaire dans le but de les transférer, si la chose est nécessaire, à quelque emploi essentiel.

Deuxièmement, on amplifiera, de manière à viser un plus grand nombre d'hommes et on appliquera plus rigoureusement les règlements qui concernent le transfert obligatoire actuellement en vigueur.

Troisièmement, peu importe leur catégorie prioritaire, le plan de relevés de mobilisation industrielle sera étendu de façon à englober toutes les industries: ce qui signifie que l'emploi de tous les hommes âgés de seize à quarante ans, dans tout établissement industriel, sera sujet à examen, sauf dans l'agriculture.

La population entière du Canada est personnellement intéressée dans ce programme. Le gouvernement canadien s'apprête à faire fournir au pays son effort suprême. De la tournure de l'invasion du continent européen dépend maintenant l'acuité du problème de distribution de nos ressources humaines. Si tout va bien et que nos troupes ne subissent pas trop de pertes, le problème sera moins difficile à résoudre ici; mais, si nos pertes sont lourdes, ce problème se compliquera certainement davantage au Canada.

Camille L'HEUREUX.

Une attitude absurde et anticanadienne

Au congrès annuel de la Légion Canadienne qui s'est tenu cette semaine à Vancouver, le général Laflèche, ministre des Services nationaux de guerre, a dit que la Légion Canadienne ne demande pas aux gens à quelle race et à quelle religion ils appartiennent; elle demande seulement aux Canadiens qui veulent entrer dans ses rangs s'ils ont servi leur patrie dans les forces armées.

Le général Laflèche est un des membres les plus méritants et les plus en vue de la Légion Canadiene, mais il prête à cette organisation de meilleures intentions qu'elle n'en a en réalité.

La Légion Canadienne est une association composée des Canadiens qui ont fait du service militaire au cours de la guerre de 1914-1918, dans le corps expéditionnaire canadiene et dans les autres armées alliées. Elle ouvre aussi ses portes aux vétérans de la guerre actuelle, mais à la condition qu'ils aient fait du service actif, c'est-à-dire qu'ils se soient enrôlés pour service outre-mer.

Ses intentions sont manifestes. La veille du discours du général Laflèche, les congressistes ont décidé à l'unanimité de refuser l'admission dans la Légion Canadienne aux soldats qui sont conscrits en vertu de la loi de Mobilisation et qui, ensuite, refusent de s'enrôler pour service actif en n'importe quel lieu.

Par contre, la Légion Canadienne a décidé d'admettre dans ses rangs les membres de la marine marchande et ceux du corps des pompiers canadiens en service en Grande-Bretagne.

Nous croyons que la Légion Canadiene commet une erreur en ostracisant les soldats de notre armée territoriale qui, par exemple, sans s'être enrôlés, ont été envoyés cependant à Kiska, à 2,200 milles de Vancouver, où ils allaient à la rencontre de l'ennemi, tout comme nos volontaires qui prennent part aux campagnes d'Italie et de France. De plus, ces conscrits font partie de l'armée canadienne; ils sont sous les drapeaux pour toute la durée de la guerre, et il suffit d'un ordre du gouvernement pour qu'ils soient envoyés au combat n'importe où.

Ch. G.

AU JOUR LE JOUR

Un journal de notre ville annonce que la fête de la Confédération sera célébrée cette année le premier jour du mois de juillet, comme la coutume en a été prise depuis 1942, ajout-t-il. Cette fête a toujours été célébrée le 1er juillet, jour anniversaire du début de la Confédération. Ce n'est que l'an dernier qu'il fut question de la reporter au premier lundi de ce mois, projet qui, heureusement, n'a pas eu de suite.

x x x

Notre état-major a éprouvé le besoin de donner un drapeau spécial aux troupes canadiennes qui se battent à côté des troupes anglaises sur les côtes de Normandie. Ce drapeau porte sur fond rouge l'"Union Jack" en haut, à gauche, et l'écusson du Canada, en bas, au coin droit. Quand le gouvernement fédéral se décidera-t-il à donner au pays un drapeau national?

ARGUS.

LA BATAILLE DE LA FRANCE

Les Canadiens en Normandie

Les gars du Canada se battent depuis quelques jours en terre française. Leurs hauts faits sont déjà connus du monde entier. Tête de lance de la masse des divisions qui sont déversées par les Alliés sur les plages normandes, ils ont déjà participé à la prise de Bayeux et de Caen et de plusieurs villages parsemés sur les cent milles de front que nous avons réussi à former. Les Français débarrassés enfin du cauchemar de l'inique oppression hitlérienne, les accueillent partout avec enthousiasme: fleurs, vins, accolades, pleurs, félicitations, encouragements, rien ne manque à l'émotion des journées inoubliables que nos soldats vivent dans le danger de l'héroisme.

Pour la plupart des enfants de la Vieille France, c'est bien la toute première fois qu'il leur est donné de contempler cette terre bénie qui avait nourri leurs aïeux, et d'où leurs courageux ancêtres étaient partis il y a trois siècles, pour venir établir la civilisation chrétienne dans les régions alors sauvages du Saint-Laurent. La Normandie, qui avait tant donné à l'histoire de France et à celle du monde, doit se sentir aimée et rajeunie par le nombre et la fougue de ces jeunes braves, qui ont traversé les océans et les airs pour arrêter ses sanglots. En les entendant parler cette savoureuse langue du terroir qui abonde en mots normands, les citadins et les cultivateurs du nord de la France ont dû ressentir ces appels irrésistibles du sang, qui excitent aux grands actes de patriotisme, et qui scellent l'amitié et la confiance pour l'accomplissement des nobles tâches exigées par la guerre et la paix.

Pour réaliser les brèches initiales dans l'énorme cuirasse de l'ennemi, c'est aux troupes d'élite que l'on s'adresse. A côté de leurs camarades britanniques et américains, les Canadiens se sont vu naturellement attribuer des places d'honneur dans ces premiers assauts. Les dépêches nous ont déjà dit la façon remarquable avec laquelle ils ont rempli leur dangereuse mission. Aviateurs, parachutistes, marins et fantassins, tous ont mérité l'admiration de leurs chefs et de leurs frères d'armes. Nous ne connaissons pas encore leur nombre ou même les détails de leurs unités; mais nous savons que dans toutes les armes, ils sont allés au combat sous leurs propres couleurs.

Nous savons aussi que ces premières troupes de choc seront suivies peu à peu des divisions d'élite que le général MacNaughton d'abord et le général Crerar ensuite, ont formé magnifiquement pour les dures épreuves de la guerre moderne. Après les communiqués officiels, les dépêches des correspondants nous ont dit comment les Canadiens ont été transportés de leurs campements en Angleterre à leur point de débarquement; les péripéties des voyages et du premier contact avec la terre; la direction et la formation tactique des chaloupes d'assaut, et l'appui qui leur a été donné par la marine et l'aviation; la mission précise que chaque arme et chaque contingent a pu remplir; la chronique de leurs premières batailles et de leurs premiers lauriers.

A mesure que se développera la campagne de Normandie, nous pourrons parcourir la route sinueuse que chaque groupe canadien devra parcourir dans l'intérieur du continent; le mode de son ravitaillement et l'envoi des renforts; l'organisation sur place de la vie du soldat, du service de brancardiers, de l'évacuation des blessés, et de la liaison des troupes; la communication des détails de leurs progrès à l'état-major; enfin la coordination de leur action avec les mesures diverses prises par les autres éléments, dans le cadre général de la grande opération qui se réalise en ce moment. Et dans quelques jours enfin, les familles au pays auront les premières impressions de leurs héroïques enfants; car le service des postes nous donne la bonne nouvelle que déjà le courrier militaire est distribué aux soldats en France même.

Délivrer la France, écraser l'ennemi, faire son devoir militaires jusqu'au bout, telle est la tâche immédiate de nos soldats sur le front européen. Mais dans cette vie rapide et dangereuse, ils auront toujours le temps et l'occasion de jeter de longs regards sur la terre normande, sur ses prés verts et ses vergers abondants, sur ses villages pittoresques et ses villes ridées par l'histoire. A Bayeux comme à Caen, ils verront ces belles églises et ces monuments historiques dont leurs livres de classe leur avaient parlé. Ils verront bientôt Lisieux, où ils iront prier sur le tombeau de sainte Thérèse, cette humble amie de Dieu aux grâces abondantes. Il faut souhaiter que les aléas de la lutte n'endommagent pas cet édifiant lieu de pèlerinage, qui ranime en nous tant de pieux souvenirs. Mais les communiqués allemands et alliés nous apprennent que Lisieux est en flammes. Espérons cependant que la petite Thérèse à la pluie de roses saura préserver la majestueuse cathédrale que lui a élevée le monde catholique reconnaissant.

Mais, en somme, ceux qui foulent aux pieds la terre normande, que ce soit pour la bataille ou pour d'inoffensives vacances, se rendent compte qu'ils accomplissent un pèlerinage, tant sont nombreux les jalons qu'y a laissés la civilisation chrétienne. Suivons donc pieusement les pas de nos soldats, en offrant nos souvenirs et nos souhaits comme une gerbe de prières à Dieu qui peut les préserver de tout mal dans l'accomplissement de leur noble devoir.

Thomas GREENWOOD

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 9 JUIN 1924

Une manifestation contre les Américains à Tokio cause de l'anxiété dans les milieux diplomatiques.

S. Exc. Mgr Emard, archevêque d'Ottawa, célèbre le trente-deuxième anniversaire de sa consécration épiscopale. Avant d'être archevêque d'Ottawa, Mgr Emard a été, pendant trente ans, évêque de Valleyfield.

Les évêques de l'Ouest félicitent M. l'abbé Ouellette, directeur des missionnaises-colonisateurs, d'avoir organisé un voyage de liaison française de l'est à l'ouest, et expriment le désir que cette initiative se renouvelle annuellement.

François Marsal accepte de former un cabinet sous Millerand, mais il est obligé de démissionner immédiatement.

En feuilletant les journaux

LE DEVOIR. — Les dernières nouvelles d'Ottawa, en ce qui concerne la question scolaire, ne sont pas très gaies.

On se demande toujours si les membres de la Commission scolaire catholique ne démissionneront point en bloc pour protester contre l'attitude du gouvernement ontarien qui voudrait les contraindre à porter de $14.80 à $16.78 par mille piastres d'évaluation municipale le taux de l'impôt scolaire. — On sait que, dans l'impossibilité où elle se trouvait de faire face à toutes se obligations financières, la commission a dû se mettre sous la tutelle de la commission municipale de la province. Si elle refuse aujourd'hui d'approuver cette nouvelle hausse de l'impôt, c'est qu'elle estime qu'outre sa dureté essentielle, cette hausse aurait probablement pour effet de rejeter vers la commission des écoles dites **publiques** un plus grand nombre encore de contribuables des écoles catholiques et n'obtiendrait même pas le résultat matériel sur lequel on paraît compter.

Toujours la crise

Nous tiendrons nos lecteurs au courant des développements de cette pénible affaire; mais on ne saurait trop le répéter, il ne faut jamais perdre de vue le fait qu'au fond de toute cette crise, il y a une injustice foncière, — celle qui fait que la Commission scolaire catholique ne peut compter que sur des ressources déplorablement inférieures à ses besoins élémentaires.

Quoique les catholiques composent presque la moitié de la population totale d'Ottawa, vient de rappeler le président de la commission catholique, M. Adélard Chartrand, **à peine un peu plus d'un sixième de l'évaluation totale revient à la commission pour la taxe.**

... Et il s'agit ici, il faut ne pas l'oublier, d'un état de choses qui affecte tous les catholiques, quelle que soit leur origine ethnique.

O.H.

* * *

LE SOLEIL. — Le système actuel des pensions de vieillesse sent le besoin d'une réforme et c'est le ministre des Finances, M. Ilsley, qui en préconise la transformation.

Geste généreux

Les pensionnaires de l'Etat applaudiront des deux mains les changements qu'il propose. En premier lieu, M. Ilsley recommande de se montrer plus généreux envers les vieillards qui forment une classe précieuse pour le pays, il demande de leur verser une pension plus forte et à un âge moins avancé; le ministre du trésor manifeste un sens social profond, et, sans aucun doute, les enseignements de son chef, M. King, qui est une autorité en législation sociale, porte d'excellents fruits. La pension gagnerait également à devenir uniforme dans chacune des provinces; dans l'Ouest, elle est de $30 par mois en certain cas; en Ontario, on leur donne $28, et dans Québec on se contente de $25; seule une administration unique peut parvenir à l'uniformiser, et, dans ce but, l'accord des provinces est indispensable. M. Ilsley projette de référer la question à la prochaine conférence interprovinciale; mais la discussion peut s'aiguiller sur un autre terrain et ouvrir tout le débat sur les domaines d'impôts que le pouvoir fédéral a accaparés des provinces à la faveur de la guerre. M. Ilsley reconnaît qu'une question de justice se mêle également aux réformes qu'il pousse de l'avant. On peut lui reprocher, cependant, de chercher toujours à empiéter sur la juridiction des provinces. Ce jeu déplaît à nombre de libéraux, plus particulièrement à Québec.

* * *

L'EVENEMENT-JOURNAL. — Bien avant la guerre, le mouvement coopératif avait une portée internationale; des sociétés solidement établies en Angleterre possédaient des succursales au Canada et aux Etats-Unis; de même des sociétés américaines avaient des ramifications sur tout le continent, en Amérique du Sud et même jusqu'en Chine. La force de ces organismes résidait dans la solidarité de leurs relations et dans la similitude de leur constitution. La guerre est venue interrompre la marche de leur progrès; mais elles reprendront leur essor dès l'armistice. Les besoins des peuples affamés les presseront d'agir, et les organisations de secours et de récupération des Nations-Unies se tourneront de préférence vers elles pour la distribution rapide et efficace des vivres et des ravitaillements. Les milliards que les grandes puissances alliées souhaitent de consacrer à la noble cause de nourrir les populations des pays décimés par la guerre ne sauraient trouver de meilleurs intendants. Le mouvement coopératif qui tend à rendre l'activité économique des individus et des peuples plus sociale et plus humaine, comptait déjà avant la guerre plus de 300,000 sociétés et 52 millions de sociétaires en Europe seulement; ces milliers d'organismes n'ont pas été engloutis dans le fléau de la guerre; leur structure, leur personnel et leur expérience hâteront leur participation active aux oeuvres de la reconstruction.

Les coopératives

* * *

MONTREAL GAZETTE.—Dans cette guerre, il y a eu remarquablement peu de critique contre l'industrie et la finance, sous l'allégation qu'elles ont réalisé des profits injustifiés ou excessifs, ou qu'elles ont exploité l'urgence du temps de guerre pour bénéficier du besoin national, au lieu d'y pourvoir. Les tentatives éparses de critiques de ce genre ne provenaient pas de sources sérieuses et n'ont pas tenu devant les faits.

La part de l'industrie

Ces allégations sont réfutées d'abord, par les niveaux élevés connus, des taxes sur les corporations et par la taxe sur les excédents de profits, qui verse au trésor national de guerre, la somme entière des profits dépassant la moyenne ordinaire de quatre années normales. Les analyses faites de temps à autre sur les recettes réelles et les paiements de taxes des entreprises industrielles depuis le début de la guerre, sont une preuve encore plus positive et apparente de l'absence de profits exagérés.

Ces études démontrent sans l'ombre d'un doute, que la masse des recettes naturellement grossies par la demande en temps de guerre et le pouvoir d'achat plus élevé, a été affectée à la guerre, au service de la nation. La partie positivement moindre du revenu brut — manifestement plus faible qu'en 1939 — a été retenue dans les coffres de la compagnie, ou versée aux actionnaires.

Ceux qui firent notre pays

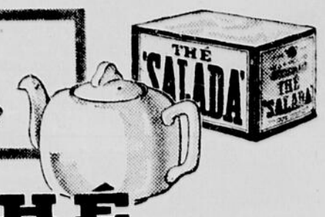
Biographies canadiennes

ALODIE PARADIS
(1840-1912)

Par une mystérieuse coïncidence, celle qui devait jouer un rôle si important à l'égard de la renaissance acadienne naquit au village de L'Acadie, le 12 mai 1840, du mariage de Joseph Paradis, meunier-cultivateur, et d'Emilie Grégoire. Alodie n'avait que 14 ans lorsque le Père Lefebvre, le grand apôtre acadien, passa quelques jours dans la famille Paradis. Quelques semaines plus tard, la jeune fille entrait au noviciat des Soeurs de Sainte-Croix, à Saint-Laurent, prit l'habit l'année suivante et fit profession en 1857 sous le nom de Soeur Marie-Léonie. La religieuse enseigna successivementà Ste-Scholastique, à Varennes, à St-Martin et finalement à New-York et à l'école Ste-Marie d'Indiana. En 1874, ses supérieures l'envoyèrent fonder une maison au collège St-Joseph de Memramcook, Nouveau-Brunswick, avec six compagnes. L'immensité de la tâche à accomplir lui fit désirer une expansion plus considérable en Acadie. Les autorités de la communauté lui permirent d'accueillir des postulantes acadiennes, mais à la condition qu'elles accompliraient leur noviciat à la maison-mère de l'Indiana. Cette prescription rendait le recrutement impossible. Aussi le Père Lefebvre conçut-il le projet de fonder une nouvelle communauté. Dès octobre 1874 on accueillit les premières postulantes en les désignant sous le nom de Petites Soeurs. En mars suivant, quinze d'entre elles revêtirent le saint habit et prirent le nom de Petites Soeurs de la Sainte-Famille. L'évêque de St-Jean, Mgr Sweeney, sanctionna les professions religieuses, mais ne voulut pas accorder son approbation à la nouvelle communauté. Celle-ci trouva un protecteur dans la personne de Mgr Paul Larocque, évêque de Sherbrooke. Il accueillit dans sa ville le noviciat de la communauté et une centaine de religieuses, en 1896. L'érection canonique eut lieu l'année suivante. Le 1er mai 1905, Mère Marie-Léonie se détacha de la communauté de Ste-Croix, avec l'autorisation des supérieurs de cette communauté et celle de la Cour romaine, et se consacra entièrement à la direction de sa nouvelle communauté. Elle mourut en mai 1912.

N.B.—Nous prions nos lecteurs de découper et de conserver ces biographies quotidiennes. En les classant plus tard par ordre alphabétique, ils auront un précieux dictionnaire contenant les centaines d'études sur des personnages canadiens. Droits réservés.

Saveur délicieuse



THÉ "SALADA"

Pour une politique vigoureuse de colonisation

Comme suite au congrès de la colonisation, tenu en avril dernier à Montréal, un organisme provincial sera bientôt mis sur pied pour travailler à la réalisation des voeux adoptés et intéresser l'opinion publique au succès de la colonisation, entreprise nationale.

Le comité provisoire a exposé récemment ses vues au premier ministre de la province. Puis avant l'adoption du budget, le 31 mai, il lui a adressé la dépêche suivante:

"Président et organisateurs Congrès récent colonisation demandent augmentation substantielle budget ordinaire colonisation pour exécuter voeux adoptés et commencer aussitôt travaux préparatoires établissements nombreux et prospères". — E. S. P.

Règlementation condamnable

Un avocat attardé a cru devoir recommander à la commission d'enquête royale sur la police qui siège actuellement à Montréal, la règlementation de la prostitution. Ce système caduc a fait ses preuves. Condamné par la morale, il l'a été aussi par les faits. Les pays qui avaient voulu en faire l'essai l'ont abandonné les uns après les autres. "Une telle unanimité, écrit le professeur Gehmaling, un revirement aussi général des lois et de l'opinion dans tous les grands pays, à l'égard d'un système naguère partout célébré marque la condamnation sans appel d'un régime archaïque et barbare, incompatible avec le droit comme avec l'hygiène moderne et que l'humanité rougira, un jour, d'avoir si longtemps toléré." — E. S. P.

Nouvelles du "Maquis"

Sous le titre: "Les Français impatients de combattre avec les envahisseurs" le **London Daily Telegraph** publie, en date du 24 mai, un article de Waering, Correspondant spécial:

"Par des sources que je suis dans l'impossibilité de dévoiler, me parvient l'écho de l'âme véritable de la France et de ce que pensent les Français à la veille de l'invasion alliée de la Forteresse d'Europe.

"J'ai reçu un message direct du Maquis. Ces intrépides combattants désirent ardemment prendre part à la libération de la France.

"Ils jouent déjà un rôle important dans ce but, en obligeant l'ennemi à disperser ses forces; mais ils ont à coeur d'être reconnus comme de véritables soldats avec des missions spéciales:

"Nous voulons être des libérateurs, non des libérés", voilà leur slogan".

La Revue Dominicaine

JUIN 1944

M.-A. Lamarche, O.P.: Par-dessus les toits.

"Le succès généreux, sans réplique, à maints égards étourdissant de **L'Heure dominicale** 1943-44 provient de ce que son Directeur a découvert et stabilisé une formule de nature à satisfaire l'auditeur moyen sans manquer aux exigences de la vérité intégrale et du sérieux chrétien."

Annette-L. Leduc: Corot ou le sentiment poétique dans l'art français.

"Le lyrisme de Corot, cet lyrisme contenu, riche cependant de toute une gamme d'émotions rares et exquises, souvent profondes, ne dépassa jamais les limites d'une mesure et d'une discrétion suprêmes, et ces qualités, qui révèlent en Corot un continuateur et un héritier des Poussin et des Claude, font peut-être davantage de lui un fils de Racine".

Léopold Houlé: Sermo vulgaris, sermo urbanus.

"Certes, notre langue peut être en progrès, d'après la courbe démographique, mais elle ne l'est guère au point de vue du vocabulaire".

G.-P. Bérault: Léon Brunschvicg.

"Nombre de ses étudiants, dont la jeune vie avait non seulement à s'étonner mais à agir et penser les événements, ne l'appelaient pas leur maître".

Rex Desmarchais: Le vieil ouvrier du "Village blanc".

"Un meuble sorti de la **boutique** de M. Médéric, ça réjouissait l'oeil et ça durait plus qu'une vie humaine. Ça ne branlait pas, ça ne boitait pas, ça ne trahissait pas. Le meuble révélait la même franchise limpide, la même solidité probe que son fabricant".

Directives pratiques: A. Saint-Pierre, O.P.: A propos de "La charte du Royaume chrétien".

Le sens des faits — Albert Lacroix: Voeux et souhaits. — Claude Clément: Sur la réédition de Garneau. — Testis: Qu'ont fait les laïcs contre l'alcoolisme?

L'esprit des livres.

Aujourd'hui

Les Canadiens français cultivés lisent "AUJOURD'HUI", parce que c'est la revue qui renseigne sur tous les aspects de la situation mondiale; qui réunit chaque mois les meilleurs articles de la presse française et étrangère.

La Démocratie hispano-américaine: "Le Canada français". — Le cartel des allumettes: "Relations". — L'Irlande: "Xavier". — L'énigme russe: "La Revue moderne". — Musique et liturgie: "La Revue de l'université d'Ottawa". — La musique dans le roman: "Amérique française". — Lyautey, volonté créatrice: "Bulletin des Etudes françaises". — La tonnellerie: "Bulletin des Recherches Historiques". — Le nylon, le prodige: "Ovale C-I-L". — La pulpe et le papier: "La Jeunesse ouvrière". — L'honorable Thibaudeau Rinfret: "Bulletin de l'association des anciens du collège Sainte-Marie". — Les conseils du roi: "La Revue du Barreau". — Aspects techniques du ski: "Technique". — L'avenir de l'aviation canadienne: "Le Canada en guerre".

Un Dollar Ouvre un Compte d'Epargne!

Pour une somme aussi minime qu'un dollar, vous pouvez ouvrir un compte à la Capital Trust Corporation. Les dépôts sont tous garantis et protégés par des sauvegardes légales. De plus, quand votre argent nous est confié, il vous rapporte davantage, grâce à nos paiements d'intérêt semi-annuel. Protégez vos épargnes et observez-en l'accroissement par le moyen d'un Compte d'Epargne à la Capital Trust.

CAPITAL TRUST CORPORATION LIMITED

10, rue Metcalfe, Ottawa

SAMEDI 10 JUIN 1944
162e jour de l'année

	Lev.	Ch.
Soleil	4.12	7.47
Lune	11.28	8.00

QUARANTE-HEURES
St-Emile-de-Suffolk, 8, 9, 10 jun.
Saint-Sacrement, 8, 9, 10 juin.
FETE DU JOUR
Dans l'octave de la Fête-Dieu.

Le Droit

Quatre — HULL, VENDREDI 9 JUIN 1944 — Température — PLUS CHAUD

L'enseignement ménager

Son importance fort bien démontrée dans la conférence de l'autre soir. — Puisque l'homme doit apprendre à gagner la vie, pourquoi la femme n'apprendrait-elle pas à bien remplir aussi sa propre tâche?. — Projet d'une école à Hull.

Ce fut une fort intéressante et belle conférence que celle entendue mercredi soir à la salle paroissiale de Notre-Dame de Hull, sur l'enseignement ménager. La conférencière a bien établi que, quoique l'on fasse, le rôle primordial de la femme reste celui de gardienne et de reine du foyer, que c'est encore la grande armée de nos épouses et mères canadiennes qui nous permettra de remporter la victoire sur les champs de bataille et de gagner la paix.

On n'exaltera jamais trop la mission de la femme épouse et mère, on ne redira jamais trop qu'elle constitue le fondement, la cheville ouvrière et le rempart du foyer, sanctuaire de la famille, qui est elle-même la base constituante de la société. Celle-ci n'existerait pas et ne saurait subsister sans la famille. Tant vaut la femme, tant vaut la famille et tant vaut la nation, proclamait la conférencière.

Vérités fort élémentaires, dira-t-on, mais ne sommes-nous pas en un siècle de bouleversement moral et matériel où presque tout est remis en question et où il faut reconstruire ou rénover sur des assises parfaitement vraies et solides.

On cherche à faire de la femme une égale ou plutôt une pareille de l'homme, à les former dans le même moule, à leur ouvrir les mêmes carrières, à les préparer de la même façon a la vie. Il se trouve que, de même nature, ils ne sont pourtant pas appelés à la même fonction.

Très généralement, la vocation de la femme est d'être épouse et mère, et de suite surgit à l'esprit l'institution de la famille, l'image du foyer, dont le père est le soutien et le protecteur, et la mère la gardienne dévouée, vigilante, l'administratrice prévoyante et habile. Elle est surtout l'éducatrice des enfants issus d'une union que Dieu a bénie, des enfants auprès desquels personne d'autre ne peut aussi bien remplir cette tâche difficile et délicate.

C'est une mission dont l'accomplissement ne s'improvise pas. La femme doit s'y préparer de bonne heure, toute sa formation doit tendre vers cette destinée qui est la sienne propre.

On prétendra donc erronément que la femme en sait toujours assez pour se marier, qu'elle saura bien se tirer d'affaire en temps et lieu, qu'elle se débrouillera alors comme elle le pourra.

On ne concevrait pas qu'un homme se lance dans une carrière quelconque sans avoir reçu la préparation qu'il faut, qu'il s'agisse d'un métier manuel, d'une profession libérale ou de l'une ou l'autre de ces mille et une positions qui s'offrent à son activité, à ses talents et aptitudes. Avant de s'établir, de fonder un foyer, il faut qu'il se soit mis en état, ainsi qu'on dit, de pouvoir faire vivre une femme et des enfants.

La femme, de son côté, doit se rendre capable de s'acquitter le mieux possible de ses devoirs et obligations propres. Qu'elle acquière toute l'instruction générale possible, comme l'homme, c'est de plus en plus désirable, mais elle manquerait gravement en ne se munissant pas des connaissances afférant à son rôle particulier. Ce n'est pas l'homme qui peut voir à l'arrangement et à l'entretien de la maison, au confort raisonnable du foyer, à l'alimentation, à l'habillement, principalement à l'éducation des enfants. Même la femme qui peut se faire servir à tout intérêt à être bien au courant, car autremnet elle ne pourrait exercer la surveillance ni donner la direction qui s'imposent, elle ne serait plus réellement la maîtresse chez elle.

Ces connaissances, elle les puisera au foyer, auprès de sa mère d'abord, puis à l'école, avec ses maîtresses ou éducatrices, et encore davantage dans les écoles spéciales d'enseignement ménager.

La famille et l'école ordinaire sont de moins en moins en mesure de procurer cet enseignement, un enseignement assez poussé du moins. Aussi, est-il de plus en plus considérable le nombre des femmes qui se marient sans toute la préparation nécessaire.

On aurait grand tort de s'imaginer que l'enseignement ménager se borne à la tenue matérielle de la maison, à la cuisine, la couture, si importantes que soient ces choses. Il y a telles autres matières que la puériculture, la pédagogie familiale, l'économie domestique, bref tout ce qu'il est nécessaire et bon d'enseigner à la femme.

On nous disait mercredi soir qu'il y a déjà dans la province de Québec près d'une centaine d'écoles régionales et moyennes d'enseignement ménager, des écoles où l'on se fait une spécialité dudit enseignement.

On réclame qu'il s'établisse une pareille école à Hull, une pour l'enseignement ménager post-scolaire, soit pour les femmes et les jeunes filles qui déjà ont quitté les études générales. Ce ne serait certainement pas un luxe de nous pourvoir d'une telle maison. Ce serait plutôt un immense service à nous rendre.

Henri LESSARD.

Il faut combattre la criminalité à ses sources mêmes

Me Arthur Slaght, c.r., député fédéral, a porté la parole hier au déjeuner hebdomadaire du Rotary de Hull, parlant de la nécessité de combattre le crime par des moyens appropriés et à ses sources mêmes. Aussi longtemps que nous n'éliminerons pas le taudis, la sous-alimentation et le paupérisme, dit-il, le crime se multipliera. Il faut en rechercher les causes et appliquer les remèdes appropriés. Le grand problème de l'heure, c'est la guerre et la paix à venir devra reposer sur des principes de loi et d'ordre s'appuyant sur la raison et l'enseignement chrétien

La réunion était présidée par V. Lemire et le conférencier a été présenté par F. Charron. A la table d'honneur se trouvait également Lord Sempill, qui a parlé brièvement en anglais et en français. On a observé une minute de silence en hommage à nos soldats tombés sous le feu et à ceux qui combattent actuellement. On a aussi chanté "The Maple Leaf Forever" et "La Madelon" en l'honneur des soldats Canadiens présentement en bataille sur les côtes de France.

MALADIES NERVEUSES

Nervosité, insomnie, frayeurs irraisonnées, vapeurs, chaleurs de retour d'âge, cauchemars, attaques de nerfs, crises de larmes, tics neurasthéniques, sont calmés et tout le système fortifié par la prescription spécialisée "NERVO BROME". **Calmer et fortifier**—Voilà les résultats obtenus par "NERVO BROME" qui par sa composition broco-alcaline hypophosphatée forme la base de tout traitement sérieux du tempérament nerveux. Il le fincon à la Pharmacie Farley, 2-7914.

Une coopérative d'habitations est à s'organiser à Hull

Une quarantaine de personnes réunies hier soir à l'hôtel de ville de Hull ont jeté les bases d'une coopérative d'habitations, en s'inspirant d'organismes semblables existant ailleurs dans la province de Québec. Une vingtaine ont signé la formule de requête pour l'obtention de lettres patentes en vertu de la Loi provinciale des Syndicats coopératifs. La nouvelle coopérative portera le nom de "La Cité ouvrière de Hull" et la part sociale a été fixée à $100.

M. François Lafleur, instituteur, a dirigé les délibérations, auxquelles plusieurs ont participé activement. D'autres réunions auront lieu pour donner suite à l'entreprise. Le but de celle-ci est de permettre aux sociétaires de se construire une maison à logement unique qu'ils habiteront eux-mêmes.

La décision d'hier soir est le résultat d'autres réunions d'étude au cours desquelles on s'est renseigné sur la coopération, en particulier sur la coopérative de logements. t

Marcel Rajotte ne portait pas de ceinture de sûreté

Marcel Rajotte, 17 ans, dont les parents demeurent à 45, rue Walker, Wrightville, qui s'est tué en tombant du cinquième étage de l'imeuble de la Justice, le 31 mai dernier, ne se servait pas de ceinture de sûreté au moment de l'accident. C'est ce qu'on apprenait hier soir à l'enquête du coroner tenue à la cour de police.

Le coroner Harry Dover a remis l'affaire à une semaine après avoir entendu 11 témoins; Léo Osborne qui travaillait avec Rajotte n'était pas présent et un avis personnel lui sera remis.

Quoiqu'il y ait des oreilles en dehors de chaque fenêtre de l'immeuble de la Justice pour y attacher une ceinture de sûreté, on ne trouva pas de ceinture de ce genre à l'endroit où le corps de Rajotte fut ramassé ni dans la chambre où il nettoyait les fenêtres. C'est ce qu'a déclaré le caporal J. Batza, de la police fédérale.

M. Georges Bérubé, 223, avenue Blackburn, qui employait les garçons, a dit à la cour qu'il avait vu Rajotte le midi du jour de l'accident. Il lui avait dit qu'avant de recevoir sa paye il devrait finir huit ou dix fenêtres au cinquième étage. A ce moment, Rajotte croyait qu'il avait terminé au cinquième et s'était rendu au sixième où il avait laissé sa ceinture dans la salle de bains.

M. Gaston Dubois, 18 ans, employé à la division des pénitenciers du ministère de la justice, dit que Rajotte et Léo Osborne vinrent à lui vers 2 h. 10 de l'après-midi, le 31 mai, et demandèrent la clef de la salle des conférences au cinquième étage afin de pouvoir nettoyer les fenêtres.

"Ils commencèrent à laver la première fenêtre à droite; je vis qu'ils ne portaient pas de ceintures". Quand il les interrogea à ce sujet, Léo Osborne répondit qu'il n'y avait que trois fenêtres à laver et qu'ils feraient cela vite.

M. Sid Collins, assistant du surveillant du personnel affecté au nettoyage au gouvernement, a déclaré qu'il y avait une marque en biseau de plus de 45 degrés sur le rebord de la fenêtre et une marque de chaussures sur la partie descendante comme si Rajotte avait glissé alors qu'il sortait pour nettoyer la fenêtre.

L'autopsie a révélé qu'il n'y avait pas eu de fracture du crâne et pas de dommage apparent au cerveau, a dit le Dr Max Klotz. Il y eut fracture de la cuisse gauche, la jambe, la cheville, le pelvis et la partie inférieure du dos. Il attribue la mort à un choc causé par ces blessures.

La Pointe-Gatineau réclame du français

A la séance du 6 juin de la Commission scolaire de la Pointe-Gatineau, il a été proposé par le commissaire Sylvio Charron et adopté unanimement qu'une lettre soit adressée au gérant de la Gatineau Bus Line demandant de voir à respecter le bilinguisme auquel nous avons droit chez nous, savoir, afficher en français et en anglais les avis d'arrêt des autobus qui viennent d'être placardés dans notre village et qui ne sont libellés qu'en anglais et que copie de cette motion soit adressée au journal "Le Droit", pour publication.

TOJO EN A DE BONNES

LONDRES, le 9 — (PC) — Radio-Berlin a rapporté, aujourd'hui, que le premier ministre du Japon, Tojo, a envoyé un message à Hitler exprimant "sa confiance complète dans la victoire des armes allemandes sur les envahisseurs britanniques et américains".

Octrois scolaires à la Pte-Gatineau

Le gouvernement provincial a accordé récemment un octroi de plus de $10,000.00 pour l'agrandissement de l'école St-François de Pointe-Gatineau et à cet effet, il a été résolu à l'unanimité, lors de la session des commissaires tenue le 6 juin, 1944, qu'une lettre soit adressée au député, m. Alexis Caron, le remerciant pour les démarches qu'il a faites auprès du gouvernement en ce sens, et que copie de cette résolution soit adressée au journal "Le Droit" pour publication.

Le Lions donne $50 au corps de cadets de St-Rédempteur

A l'issue du dîner d'heir, au Standish Hall, le président du Lions de Hull, Me Ernest Gaboury, a remis un chèèque de $50 au corps de cadets de St-Rédempteur. Le don a été fait devant l'hôtel, où s'étaient groupés les cadets venus en parade de la salle de leur paroisse, accompagnés de leur aumônier, M. l'abbé E Smith, qui a reçu le chèque.

Au cours de sa réunion, le club s'est occupé de choses de routine et il y a eu rapport du secrétaire-trésorier, Edgar Besner, sur les recettes de la soirée de gala donnée dernièrement par le groupement. Le chant a été fait sous la direction de Ben Cohen et de Maurice Larose, avec Percy Rutledge au piano. Il a été annoncé que les nouveaux officiers, dont le président-élu J.-P. Maloney, entreront en fonctions à la première assemblée de juillet.

Nouvelle supérieure à l'hôpital N.-Dame de Hawkesbury

HAWKESBURY, le 9—(DNC)—C'est avec grand plaisir que nous apprenons l'arrivée de la nouvelle supérieure de l'hôpital Notre-Dame, Sr Marie-Idella.

Garde-malade graduée de l'école des gardes-malades de l'université d'Ottawa, ayant plusieurs années d'expérience à son crédit comme curintendante dans bon nombre des hôpitaux de la congrégation des Soeurs Grises de la Croix, graduée comme techniciennes en laboratoire et en radiologie, la nouvelle supérieure est toute disposée à mettre le meilleur de ses énergies au profit des malades et pour le progrès de l'institution dont elle vient d'assurer la direction.

Nous souhaitons à la Révérende Mère Supérieure la plus cordiale bienvenue.

DU FLAIR ET DU PEZE

NEW-YORK, le 9. — (P.A.) — La prétention d'Harold Holberg au sujet d'une gageure de $100 sur un cheval qui rapporta $610 a été amenée en cour municipale du Bronx. Il a reçu, par erreur, un billet sur un autre participant à la course. Holberg dit que lorsqu'il déposa $100 sur Charlene, le commis lui donna un billet sur Profile — qui arriva cinquième — et refusa de rectifier l'erreur. Quand Charlene gagna, Holberg protesta auprès de la Westchester Racing Association, propriétaire de la piste. Un juré a donné à Holberg le montant qu'il a gagné. L'association a dit qu'elle en appellerait.

Le Cinéma pour tous
PRESENTE
"THE WHITE LEGION"
(Un film de sublime dévouement)
Une comédie musicale: "WAY DOWN YONDER".
Un dessin animé: "COO THE MAGICIAN".
SALLE NOTRE-DAME DE HULL
Adultes: Ce soir à 8 h. 30
Enfants: Samedi à 2 h.

Collation des diplômes et distribution des récompenses
à l'Ecole Technique de Hull
Samedi après-midi, 10 juin, à 3 heures

Invitation cordiale aux parents des élèves, aux amis de l'institution, aux instituteurs et à leurs élèves.

PHARAND

Les Jerseys - Pique - Spuns - Cotons - Crêpes et Chiffons

imprimés et unis dans la plus remarquable variété de nuances, font une magnifique collection de

ROBES

à 1 et 2 pièces, inégalable à tous les points de vue, où nous vous invitons à venir faire votre choix.

Robes nouvelles à 1 et 2 pièces — à manches longues et courtes

7.95 - 8.95
12.95

Pensez aux vacances et à toutes les occasions de l'Eté, mesdames et mesdemoiselles. N'attendez pas plus longtemps pour acheter deux ou trois ravissantes toilettes pour les jours ensoleillés. Notre assortiment est au grand complet en ce qui regarde les styles comme les nuances. Toutes les tailles.

Jolies nouveautés au comptoir des chapeaux

1.95 à 2.95

Des "BICYCLES CLIP BONNETS" en piqué ou paille tricot blanc. Des modèles frais et pratiques, formant jolie parure et servant aussi à retenir les cheveux.

Chapeaux de paille
POUR HOMMES

Exactement la forme de chapeaux de feutre, mais en paille "CHIP" ou "BRAID" en vert, sable, naturel, brun, etc.

1.50 à 2.50

Chemises "Polo"
POUR HOMMES

Jolies chemises polo, marques "Forsyth", "Sussex" et autres — Nouvelles nuances en vogue cette saison. Toutes les encolures.

1.50 à 2.75

Cravates "Forsyth"

Forsyth — Tootal — Croydon — Assortiment varié et de bon goût. Tissus légers de texture: soie et coton rayonne et coton, rayonne et laine, soie et laine. Venez en foule samedi au rayon des cravates pour hommes chez Pharand. Chacune **65c**

2 pour $1.25
Autres lignes à 75c-1.00-1.50

VOYEZ NOS VITRINES
COMPAREZ NOS PRIX

Articles pour Messieurs

Que vous demeuriez en ville ou que vous alliez à la campagne ou à la plage, vous aurez assurément besoin d'un vêtement de sport quelconque à l'occasion de vos vacances.

Gilets sports
pour hommes, jeunes gens

Confectionnés de drap polo. Très pratique et en très grande vogue pour le bureau ou le voyage. Une teinte seulement, beige. Toutes les tailles. Valeur de 22.50.
Samedi—

19.50

Pantalons d'Eté
POUR HOMMES

Confectionnés de tweeds, worsted et tropical — coupe parfaite. Plusieurs nuances au choix. Toutes les tailles. Les prix varient de—

2.95 à 4.95

PANTALONS D'ETE
pour Garçons

Confectionné de tissu tropical. Plusieurs nuances au choix. Toutes les tailles. Les prix variant de

2.95 à 4.50

VETEMENTS D'ETE POUR VOS GARCONS

Pantalons longs
Lavables pour Garçons

De 6 à 15 ans — Duck, denim, tweed de coton. Teintes unies ou carreautées. Denim, ceinture ordinaire. L'article idéal pour les vacances.

1.49 à 1.95

Chemises Polo
pour garçons

Broadcloth de couleur uni de Rust, bleu et kaki. Belle qualité. Encolure 12 à 14½.

1.25

Culottes courtes

Pour garçons de 6 à 14 ans. Le vêtement léger, lavable et de coupe ample pour le sport. Ceinture régulière. Coutil kaki ou marine, et lavable.

59c à 98c

Autres lignes de 98c à 1.75.

Jersey "Polo"
pour garçons

Tricot uni, rayé ou de fantaisie, collet rond ou boutonné, manches courtes. Nuances au choix. Petites, moyennes et grandes tailles

49c - 59c et 75c

CHEZ PHARAND
85 - 91 ave CHAMPLAIN — HULL

SUDBURY

Première messe de M. l'abbé Fernand Lafontaine, en l'église Sainte-Anne

On aurait l'intention de construire un autre hôpital dans la ville de Sudbury — Surplus de l'administration municipale

SUDBURY, (Ont.), le 7. — (D.N.C.) — M. l'abbé Fernand Lafontaine, fils de M. et Mme Zephyrin Lafontaine, 218, rue John, Sudbury, a célébré sa première grand'messe en l'église Ste-Anne, dimanche, le 4 juin. L'église était comble de parents, d'amis et de fidèles.

Le R. P. R. Legault, curé, S.J., assistait le nouveau prêtre; le R. P. G. Belcourt, S.J., préfet des études au collège, et M. l'abbé J. Michaud, vicaire de Chelmsford, agissaient comme diacre et sous-diacre; le R. P. R. Castonguay, S.J., du Collège, maître de cérémonies; G. Paquette, élève du Séminaire St-Augustin, thuriféraire; M. Forestell, de Coniston, et J. Shea, séminaristes, acolytes.

Le R. P. Lafontaine avait été ordonné le 3 juin, en la pro-cathédrale l'Assomption, de North-Bay, par S. E. Mgr R.-H. Dignan, évêque du Sault-Ste-Marie.

Le nouveau prêtre, âgé de 26 ans, naquit à Haileybury et fit ses études aux écoles séparées de Sudbury et au Collège Sacré-Coeur où il reçut son B.A., en juin 1940; il étudia la théologie au séminaire St. Peter, de London, Ont.

Après le dîner, il y eut réception chez les parents du nouveau prêtre qui reçut un grand nombre de cadeaux de ses parents et amis. M. l'abbé Lafontaine célébrait sa première basse-messe en l'église Ste-Anne, lundi matin.

Nouvel hôpital

Le premier essai d'organisation d'une campagne pour un second hôpital à Sudbury a été entrepris la semaine dernière alors qu'une centaines de femmes de Sudbury se sont réunies à la salle du conseil de ville. La réunion était sous la présidence de W.-E. Mason; y assistaient aussi l'échevin P. Morrison; le président de la commission de la santé, R. Mitchell; le président local de la Croix-Rouge, J.-S. Jones et T.-D. Edwards. Cette réunion fut organisée à la suite de la visite à Sudbury de l'honorable R.-P. Vivian, ministre provincial de la santé. Ce dernier avait alors déclaré que Sudbury devrait avoir un autre hôpital mais que les responsabilités financières dépendent entièrement des citoyens de Sudbury, et la population a tellement augmenté durant la dernière décade qu'il faut deux fois plus de lits d'hôpital qu'il y en a actuellement.

Cependant, les finances de la ville ne permettent pas l'entreprise d'une telle construction. Si donc un nouvel hôpital doit être construit, les services sociaux de la ville devront s'en occuper, tel qu'il fut suggéré par le ministre provincial de la santé.

Surplus de la ville

Le surplus de la corporation de la ville de Sudbury est actuellement de $287,783, ce qui représente 10% des dépenses prévues pour les projets d'après-guerre s'élevant à $3,642,031. Parmi les projets d'après-guerre, on remarque les item tels qu'un champ d'aviation, $100,000; une université du Nord-Ontario, $300,000; un stadium municipal, $300,000; un hôtel de ville, bureau de l'hydro et auditorium municipal, $300,000; deux écoles, l'une publique, l'autre séparée, $200,000; et plusieurs travaux d'améliorations et d'urbanisme, dont le plus élevé est celui du pavage des rues au montant de $369,442.

Secours directs

Les dépenses pour le secours direct durant le mois de mai ont été de $1,018, soit le moins élevé depuis le commencement de la guerre; la nourriture, $449; le chauffage, $55; l'habillement, $40; loyer, $110; la lumière, $17; l'eau, $17; soins médicaux, $43; l'hospice des vieillards, $287.

Décès

Philippe Chouinard, résident de Sudbury et du district depuis 48 ans, est décédé à l'âge de 70 ans après une longue maladie. Il naquit à Gaspé et vint dans le district en 1896 alors qu'il ouvrit un magasin à Navin Centre; il en établit un second à Foleyet en 1917 mais il brûla en 1932. C'est alors qu'il vint s'établir à Sudbury. Lui survivent, outre son épouse, une soeur, Mme C. Perreault, de L'Ermite, Québec. Les funérailles ont eu lieu en l'église Ste-Anne, samedi matin.

L'inhumation fut fait eau cimetière catholique de Sudbury.

Le soldat Joseph-Thomas Prosper, membre de la Garde des Vétérans, est mort au camp militaire de Petawawa, à la suite d'une attaque cardiaque. Agé de 53 ans, il naquit à Chénierville et faisait partie du 227ième bataillon durant la dernière guerre. Lui survivent, outre son épouse, six enfants, tous de Sudbury. Le Libera fut chanté dimanche après-midi en l'église St-Jean de Brébeuf, et l'inhumation fut faite au lot des soldats au cimetière catholique de Sudbury.

Le soldat Edmond Roy, de Warren, a été rapporté manquant à l'appel dans la campagne d'Italie. Un ancien élève du Collège Sacré-Coeur, il s'enrôla dans l'armée canadienne, à Sudbury, le 29 avril 1943 et se rendit en Angleterre en octobre 1943.

Trois de ses frères sont dans les forces armées du Canada: Rhéal, avec la R.A.F. en Italie; René, du C.A.R.C., et Lionel, de la R.C.A.M.C. à Toronto. Il est le fils de M. et Mme Damase Roy, de Warren.

De Gaulle et les affaires civiles de la France

LOIDRES, le 8 (P.C.) — Bien que les hauts-commandements français et allié se soient accordés sur des matières strictement militaires en rapport avec la libération de la France, on a appris, aujourd'hui, que la question des relations politiques est toujours suspendue.

Il a été compris que l'accord militaire, entre le général Eisenhower et le général de Gaulle, ne couvre que certains sujets comme l'emploi des troupes françaises et et la coordination des patriotes du mouvement clandestin et des armées alliées.

Apparemment, de Gaulle fera bientôt pression sur les autorités du haut-commandement, pour que soit clarifiée la situation du comité national français dans l'administration des affaires civilesc dans les régions libérées.

De Gaulle a déjà parlé de quelques questions avec le premier ministre Churchill.

Sucre pour les conserves

Nous tâchons de répondre ici aux questions courantes que se posent les ménagères relativement au sucre pour la mise en conserve.

Q. — Comment puis-je me procurer ma provision de sucre pour la mise en conserves?

R. — Avec les 10 coupons "F" dans votre vieux carnet de rationnement no 3.

Q. — Puis-je me procurer ce sucre n'importe quand?

R. — Non. Les coupons deviennent valides par groupes de cinq. Le premier groupe peut être utilisé n'importe quand après le 25 mai et le deuxième groupe de cinq après le 6 juillet.

Q. — Combien de sucre puis-je avoir avec chaque coupon?

R. — Une livre par coupon.

Q. — Peut-on en obtenir davantage?

R. — Non, à moins que vous vouliez utiliser vos coupons de conserves pour vous procurer du sucre.

Q. — Je ne fais pas de conserves. Puis-je utiliser mes coupons "F" pour acheter des fruits en conserve ou des confitures?

R. — Oui. Vos coupons "F" peuvent être échangés pour des coupons "D" à votre bureau local de rationnement. Vous pouvez alors vous procurer la quantité de sucre allouée pour les coupons de conserve.

Q. — Puis-je échanger mes coupons "F" pour des "D" n'importe quand?

R. — Non. Les premiers cinq coupons "F" peuvent être échangés pour des "D" à partir du 25 mai seulement et le deuxième groupe après le 6 juillet.

Remboursement de St-Camille

QUEBEC, le 8. — La paroisse de St-Camille de Lellis, comté de Bellechasse, remboursera $1,000 de ses obligations le 1er juillet prochain, à la suite du tirage au sort effectué récemment aux bureaux de la Commission municipale de Québec. Cela comprendun rachat régulier de $800 et un paiement anticipé de $200. La Commission Scolaire de cette paroisse remboursera de son côté $300 de ses obligations en cours.

À l'Ottawa Drama League

M. J. P. Kenney a été réélu pour un second terme, président de l'Ottawa Drama League, à l'assemblée annuelle, au Château Laurier, hier soir.

Les différents rapports présentés à l'assemblée démontrèrent une augmentation considérable de membres et un surplus remarquable sur les revenus de l'année.

Les autres membres élus sont: président d'honneur, Son excellence le comte d'Athlone; vice-président d'honneur, Hon. Ray Atherton, Dr Duncan Campbell Scott; président J. P. Kenney; 1er vice-président, Col. H. C. Osborne; 2e vice-président, Mme L. T. White; directeurs, W. A. Atkinson, Mme Douglas Blair, Mlle B. Burritt, W. D. Cromarty, H. D. Fripp,, Mlle Amelia Hall, D. Roy Kennedy, C. R., Mlle Janet Smart et W. F. Smith.

De nombreuses transactions immobilières

La vente d'une propriété à l'angle des rues Bank et Sparks par la compagnie d'Assurance Sun Life à la banque Dominion pour la somme de $150,000 constitue la transaction immobilière la plus importante du mois de mai.

Au cours de mai, il y eut 208 transactions et ce fut un des mois les plus actifs depuis plusieurs années. Les transactions de $3,000 et plus sont les suivantes:

Succession James R. Meredith à Mabel R. Petry, rue Cambridge, $5,000.
Annie I. Stewart et al. à George M. et Bertha S. Gallinger, rue MacLaren, $6,250.
Armand Brisebois et al. à Edward S. Sherwood, avenue Primrose, $5,000.
Sarah J. Fowler à Rosalie-M. Marcotte, avenue King Edward, $5,500.
Jacob Bookman à Margaret Slobodian, rue Gilmour, $5,800.
Abraham Payne à Edward S. Sherwood, avenue Primrose, $13,000.
Russel S. Smart à Edward S. Sherwood, avenue Primrose, $10,000.
Catherine Flanagan à Joseph Lebrun, avenue Henderson, $4,000.
Harry G. Langford et al. à William J. et Joan L. G. Landymore, avenue Reid, $11,000.
Germaine Simard à James Atsalinos, avenue Marlbroough, $6,000.
Succession John Scissons à Wilfrid-A. Larocque, rue Crichton, $3,000.
Eleanor A. Bethune à Cecil A. Leach, rue Arthur, $30,000.
Martha A. Wilson à Margaret A. McCready, avenue Gwynne, $6,500.
Thomas J. Somerville à Clarence et Jeannette Matheson, avenue Brighton, $4,500.
Harold G. Vail à Mary I. C. McDermott, avenue Hinton, $12,000.
Clara E. Carson à George E. Muggleton, rue Flora, $5,000.
Evelyn V. Leslie et al. à Ella M. Goodfellow, avenue Euclid, $6,500.
Mary M. Bray à James F. C. et Olive M. Murray, avenue Woodlawn, $5,300.
Samuel Cuff et al. à Michael et Mary Besharah, avenue Gladstone, $3,200.
Truemen Sally à Joseph R. et Carmen G. McCloskey, rue James, $5,500.
Raymond G. Bigger et al. à Andrew B. et Mary V. Skuce, Echo Drive, $3,500.
John Onamique à William Farley, avenue Fairmont, $7,200.
James C. Jovnt à Louis-A. Piché, avenue Parkdale, $3,300.
Kathleen A. Cain à Edna M. Poole, rue James, $5,200.
Eveleen O'Neil à Ella J. Peace, Wilton Crescent, $4,500.
George et Mary Brown à Joseph-R. Berthiaume, rue McLeod, $5,500.
Ernest McCooey et al. à Francis E. Chase, rue Hickory, $4,800.
Frederick H. Paget à Rosemary et Carl-F. Valleau, rue Besserer, $4,000.
Succession Patrick M. Draper à Thomas et Annie Shewchuk, avenue Holland, $6,500.
David Younghusband à Frank et Lillian Edwards, avenue Reid, $8,500.
Olive M. Wright, et al. succession Annie M. Brownlee à Bertha C. Rowe et Lillian Thivierge, rue Argyle, $7,000.
Succession George F. Landerkin à Eugène Delorme, Cinquième avenue, $6,000.
Clifford M. Johnston à Mary O. Corkrey, Boulevard Sunset, $9,000.
Lucie Proulx à Hazel M. Lansdowne, rue Charlotte, $16,000.
Joseph-E. Lemieux à Laurent A. et Alexina Farley, rue Rochester, $3,400.
Succession J. R. McLennan à F. W. Argue Ltd., rue Lisgar, $30,000.
Rupert S. McClelland à Rupert et Florence Potvin, Mason Terrace, $6,472.
Margaret J. Macartney et succession H. H. Macartney à Mildred Paterson, avenue Bronson, $6,500.
Mary L. Deacon et al. à Carol O. Shipclark et Joseph L. Carrigan, avenue Irving, $5,000.
Capital Trust Corp. à Esther Belman, rue Bank, $9,100.
Royal Trust Company à Saul Kahan, rue Somerset, $8,500.
Eugène Robert à Paul-M. Chartrand, avenue Ivy, $8,300.
George Swain à Wesley C. et Laura A. O'Brien, avenue Hutchison, $6,500.
Ethel Kent et al. à Alexis Parent, avenue Hinchey, $3,700.
Napoléon Lepage et al. à Jules et Bernadette Côté, rue Clarence, $6,500.
Pauline A. Devitt à Charles K. Walton, avenue Willard, $6,000.
Eleanor Curling à Leslie-J. et Véronique Larouche, avenue Hopewell, $8,500.
Emile Varlépy à Paul Lalonde, avenue Bayswater, $5,800.
George Whelan à Rose Proulx, rue Electric, $5,500.
Succession Archie E. Low, succession Thomas A. Brownlee et Leonard E. Stanley et al. à Soo Hoo You, Paul Lee, Wong Lum et Stanley Wong, rue Albert, $6,500.
Edna S. Stewart à Mary A. Fraser, avenue Holland, $5,200.
John E. Copeland à Sarah Shaffer, rue Kenilworth, $6,804.
Frances N. Beer à C. Rhoades McBride, avenue Fairmont, $8,500.
H. Kenneth Phillips à Nanu D. I. et Laurie E. Wright, avenue Ruskin, $7,800.
Succession William Skuce et al. à Ira B. Purcell, avenue Irving, $6,500.
Sarah E. Garnett à Rhéa et Armand Brisebois, rue Spruce, $3,350.
Abraham Cohen à Victor Gould, avenue Marlborough, $8,000.
Archibald Davidson à William et Eva Pollak, avenue Sunnyside, $7,500.
Gordon W. Black à George B. Landerkin, avenue Fuller, $6,800.
Annie P. Bowden à Mary B. Craig, rue Elm, $5,000.
Succession Frank Slover à Alex O. Wagner, avenue Daly, $4,800.
Massey C. Hardy à Frank C. Patterson, avenue Melrose, $10,000.
Berenice Hastey à Clara Kevansteln, rue Stewart, $9,500.
Canada Trust Company et A. H. Fitzsimmons à Alphonse Denault, rue Wilbrod, $5,700.
Albert W. Davidson à James A. et Doris P. Wiseman, avenue Parkdale, $7,600.
George S. Sloan à Mabel et John R. W. Miles, avenue Ruskin, $6,900.

Sa Majesté, la Reine ELIZABETH, semble s'intéresser à tout. Nous la voyons ici qui cause avec un spécialiste canadien de l'invasion.

Succession Margaret M. Rigby à Charles D. et Sarah A. McLean, rue Waverley, $8,000.
Succession John D. Quinn et al. à Millie et Morris Dain, rue Rideau, $3,500.
Richard H. Russett à Alvin W. et Edith Nicholson, rue Henry, $4,500.
Confederatino Life Association à Robert M. Graham, rue Albert, $41,382.86.
Avila-R. Tassé à Alexandre et Elmina Carisse, rue Rideau, $5,000.
Benjamin Applebaum à Lyman E. Bow, rue Stewart, $5,800.
Margaret V. Kavanagh à William Arnold, rue Cambridge, $5,500.
Evered M. Mackey à Olive Wright, avenue Fairmont, $6,800.
Nanine Gorman à Albert Quesnel, avenue Huron, $4,500.
Martha A. Pulling et al. à J.-T. Lotbinière Robillard, rue Osgoode, $4,800.
Omer Lefebvre à Victor Huot, rue Nelson, $4,000.
Albert Bethell et al. à William H. Scrivens, avenue Holland, $10,500.
Succession Agnes Smith à John P. et Marguerite McCabe, Troisième avenue, $4,200.
Mary G. Muldoon à Bernadette Parisien, rue Murray, $3,600.
Mary G. Muldoon à Joseph-M. Dubois, rue Murray, $12,000.
Hector Lavigne à Ernest-R. Lauzon, rue Wellington, $8,000.
Clara Stanley à Lloyd S. et Ethel M. Whitley, Troisième avenue, $6,500.
J. Earl McQueen à Edwin Bowden, Driveway, $11,640.
Succession Noble J. Hodges et al. à Joseph-R. Berthiaume, avenue Léonard, $4,000.
Jessie G. Watterson à George R. et Gertrude L. Payne, avenue Hinton, $4,500.
Jessie S. Grindlay et al. à Esther G. Brown, avenue Gladstone, $5,400.
Silvina Givoeque à Joseph Cooper, avenue Blackburn, $6,400.
Silvina Givocque à Queenie Pomerlan, avenue Blackburn, $6,200.
Norman Fee à Charles A. et Maragret L. Bradley, rue Craig, $4,500.
Succession J.-U. Vincent à Caroline Pineau, avenue Daly, $11,000.
Succession S.-N. Parent et al. succession Georges Parent et al. à Arthur-L. Richard, rue Stewart, $9,000.
Léonie Meilleur à Théophile et Irène Dubé, rue Elm, $8,000.
Succession Bella Kizell à Faye Blostein, avenue Nelson, $5,500.
Toronto General Trust Corp. à Rubin et Anne Kalin, rue O'Connor, $7,500.
Howard W. Argue à Thomas H. Argue, avenue Plymouth, $8,000.
Succession Henrietta Provost Enright à Blanche Dostaler, avenue Daly $5,000.
Catherine Potter à Lucien-E. Desilets, avenue Arlington, $5,000.
Succession Marie-E. Remon à Joseph E. Donnen, Troisième avenue, $8,000.
Succession Edmund W. Clark à Nicholas Zaremba, Deuxième avenue, $4,000.
Succession Ellen Dolan à Amédée et Winnifred Bénéteau, rue Chapel, $6,500.
Walter Ferrer et al. à John G. et Jean Hinton, avenue Holmwood, $5,700.
George S. Sloan à Gilbert R. et M. Aileen Bowes, avenue Hamilton, $5,400.
Rupert S. McClelland à John H. et Ella M. J. Thompson, avenue Mount Pleasant, $6,000.
Catherine Case et al. succession John Casey à l'Université d'Ottawa, rue Nicolas, $8,000.
Ernest M. Barrett à Mme F. H. Doris Arthur, avenue Glen, $4,800.
Anna Schwart et al. à Mary Slipacoff, rue Stewart, $6,700.
Myrtle L. Rothewell à Harvey H. Hyde, avenue Orrin, $7,700.
Russell Blackburn à Stanley Land Limited, propriétés rue Cooper, maison dans New Edinburgh, sur les rues John, Charles, Thomas et Stanley, $100,000.
Succession Margaret M. Phelan, James McCreary, Dorothy Short, et al., à William E. N. Hodgins, rue James, $5,600.
Succession Henry Cole à George M. T. Nesrallah, rue Gloucester, $8,000.
Succession James Watt à Nicholas et Angela Bohatyretz, avenue Powell, $4,200.
Charles F. Kritsch à Florence A. Cox, rue Chapel, $4,000.
Ida C. Thompson et al. à Harold C. et Luella M. Nicholson, rue Gloucester, $4,500.
Edith H. Anderson à Cecil Barnabé, avenue Holmwood, $7,800.
David Younghusband à David E. et Florence E. Robert, rue Fuller, $7,800.
Rupert S. McClelland à Arthur E. et Charlotte Covington, Mason Terrace, $5,250.

Bois-Franc (Qué.)

BOIS-FRANC, (Qué.), le 8. — (D.N.C.) — M. et Mme Aimé Charron, ainsi que MM. André et Albert Charron, nous ont quittés pour aller demeurer à Cantley, P. Qué.

Mme Albert Charron et sa fillette Denise se rendaient à Cantley pour visiter son époux, la semaine dernière.

Etaient en visite chez M. et Mme J.-B. Côté, en fin de semaine: M. et Mme René Courtemanche et leurs enfants, de Ste-Anne-du-Lac; M. et Mme Aimé Côté et leur bébé, de Lac des Ecorces; M. et Mme Damien Côté et leurs enfants, de Bourget, ainsi que Mlles Marthe et Claire Côté, d'Ottawa.

M. et Mme Damien Côté visitaient aussi M. et Mme Arthur Lafontaine, parents de Mme Côté.

M. et Mme John Johnson, de Port-Colborne, sont en visite chez M. et Mme Paul Lacaille, mère de M. Johnson.

M. Robert Blanchard a reçu récemment un certificat d'opérateur sans-filiste, dans la marine.

St-Onge, Ont.

ST-ONGE, (Ont.), le 9, (DNC)— Mme Ernest Gibeault, du Vermont, est en visite chez sa mère, Mme E. Charette.

M. et Mme Willie Doré, de Val d'Or, ont visité MM. et Mmes Zotique et Emile Doré. Ils sont retournés à Ottawa d'où ils rentreront à Val d'Or.

Mlle Agathe Debonville était en fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Joseph Debonville.

DU NOUVEAU! UNE CRÈME DÉSODORISANTE *qui aide sûrement à* ENRAYER *la* TRANSPIRATION *aux aisselles*

1. Ne fait pas pourrir les robes ni les chemises d'hommes: N'irrite pas l'épiderme.
2. Pas nécessaire d'attendre qu'elle sèche. Peut s'appliquer immédiatement après le rasage.
3. Empêche la senteur aux aiselles et aide à enrayer sûrement la transpiration.
4. Une crème pure, blanche, antiseptique, qui ne tache pas et disparaît.
5. Arrid a été approuvée par l'American Institute of Laundering parce qu'elle n'abîme par les tissus. Employez-la régulièrement.

Arrid est le désodorisant qui se vend le plus

Guaranteed by Good Housekeeping

Achetez-en un pot aujourd'hui..partout où l'on vend des produits de toilette.

39¢

Aussi en pots à 15¢ et 59¢

ARRID

Calmez les yeux irrités avec Murine

Mettez-en 2 gouttes dans chaque oeil!

Créé par un spécialiste pour les yeux. Murine calme les yeux fatigués qui cuisent ou picotent. Seulement deux gouttes dans chaque oeil et Murine commence immédiatement à calmer et à rafraîchir. Murine contient sept ingrédients . . . est employé dans des milliers d'industries de guerre et de nécessaires de premier secours. Inoffensif... doux... calmant.

MURINE POUR LES YEUX

BRYLCREEM

LA LOTION CAPILLAIRE PARFAITE

● Brylcreem, appliqué tous les matins, donnera à vos cheveux un lustre naturel et les tiendra en place sans les graisser. Avec Brylcreem, il est facile d'avoir des cheveux qui se peignent aisément — et restent bien peignés. Les huiles naturelles du Brylcreem éliminent les pellicules et la sécheresse du cuir chevelu. Achetez Brylcreem aujourd'hui.

En tubes 25¢ - 40¢ dans toutes les pharmacies

SF-14

NI GOMME • NI SAVON • NI ALCOOL • NI AMIDON

"JE DIS AU MONDE ENTIER MON SECRET DES JOURS DE LESSIVE!..."

OXYDOL Lave Blanc Sans Javelage

Sa Nouvelle Mousse aux "Bulles-Eclair" Rend les Plus Grosses Lessives d'une Blancheur Eclatante Par la Seule Action de sa Mousse Riche!

Voyez quelle blancheur étincelante Oxydol donne même au linge le plus sale! Sa nouvelle mousse aux "Bulles-Eclair" est si active qu'elle *extirpe* la saleté! Les articles blancs — sauf pour certaines taches particulières — deviennent blancs sans javelage!

FAITES DURER LE LINGE EN TEMPS DE GUERRE

Avec Oxydol, les eaux-fortes, le dur frottage, ou les séjours prolongés dans la lessiveuse sont inutiles. Conséquemment, le linge dure plus longtemps en ces temps de guerre! Oxydol est *sûr* pour les couleurs lavables, les rayons, et vos mains! Il est si économique — une boîte d'Oxydol lave beaucoup plus de linge ou de vaisselle qu'auparavant.

FABRICATION CANADIENNE — Marque Déposée

OXYDOL LAVE BLANC SANS JAVELAGE

BRYSON-GRAHAM Co. Ltd.

LE PLUS VIEUX MAGASIN A RAYONS A OTTAWA

Fondé en 1870

Heures du magasin: 9 a.m. à 6 p.m.

Robes de jersey

uni et imprimé

Jersey, le tissu préféré de toutes les dames bien mises! Portez-les en toutes les occasions et vous serez bien vêtues. Gracieuses, seyantes, de tissu jersey, ces robes avantagent votre mine. Elles sont splendides avec les nouveaux chapeaux larges. Riches teintes sur blanc — fascinants coloris pastels, pois polka en vogue sur noir. Une robe pour madame. Une robe avenante pour mademoiselle. Genres d'une et de deux pièces, au choix, en tailles 14 à 20, et demi-tailles pour dames.

10.95 à 16.95

Rayon pour Robes — Deuxième étage

CORSETS MOULANT

bien le corps

L'attrait de vos ensembles d'été dépend de l'ajustement de votre corset, bien ajusté suivant les lignes de votre corps. Dans cet assortiment de corselettes, avec ou sans ceinture intérieure, ceintures à fermeture latérale et corsets se laçant en avant. A votre choix, samedi,

3.95

Très chics!

Chapeaux de paille d'été

3.95

Chapeaux frais comme un matin de juin, toutes des nouvelles conceptions! Une splendide collection de chapeaux vraiment féminins! Vous ne manquerez pas de trouver le chapeau que vous désirez pour la saison estivale! Blancs avec couleur opposition, aussi quelques teintes tamisées. Entrées de tête assorties.

CHICS NOUVELLES BOUCLES D'OREILLES

Accessoires que vous apprécierez grandement, la note dominante des costumes avenants. Légères comme une plume, aussi captivantes que les fleurs dans votre jardin. Pour ajouter de la couleur à votre ensemble.

1.00 à 1.95

Ravissantes

Robes paysannes

de 2 pièces en couleurs

Robes paysannes en vogue, pour la demoiselle populaire. La plus chic addition à la garde-robe d'une jeune fille qui travaille — et qui ensuite joue. Fraîches, charmantes, idéales pour danser avec une jupe ample de couleur et une chic blouse blanche. Il vous en faut pour vos activités estivales! Tailles 14 à 18.

2.98

— Rez-de-chaussée

Shorts sport

Shorts qui ajustent bien et qui sont avenants! Bien confectionnés, genres plissés de coutil de coton épais. Couleurs: blanc, brun, vert et marine. Tailles 12 à 18.

2.00

Rayon des Vêtements de Sport

FIERTE
INITIATIVE
DESINTERESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'AMUSER
S'INSTRUIRE
S'EDIFIER

De Kapuskasing à Roberval . . .

Soit à 500 milles d'Ottawa et à 1,000 milles de distance entre ces deux villes, les coeurs patriotes de petits Canadiens français ont répondu à l'appel de votre Oncle Jean. A Roberval et à Kapuskasing, on a prié, avec les mêmes mots, avec la même ferveur, avec la même constance, pour que le bon Dieu protège Notre Saint-Père le Pape. Et la voix de ces enfants magnifiques de générosité a été entendue. Honneur à ces écoles !

A la section Frère André, Blezard Valley, Ont.

Les examens ! Les récompenses ! Les vacances ! N'est-ce pas ceci qui vous attend ? Autant vous apporterez d'application dans votre travail d'écolier et d'écolière, autant, chers enfants, la joie sera grande. En plus de ce bonheur, vous recevrez des mains de vos maîtresses, des prix, des cadeaux, fruits de votre labeur, et qui sont pour vous des symboles. En aurez-vous ? Oui, il vous en faut. Demandez-en. C'est un privilège auquel vous avez droit. Ces livres, ces objets de piété, ces riens quelquefois même apportent à vos coeurs naïfs une joie chaude et certaine.

Qui aurait un coeur assez insensible pour vous refuser ces légères récompenses qui représentent à vos yeux toutes les merveilles du monde ? Il ne faut pas que vous grandissiez avec ce regret d'avoir été l'Enfant-qui-n'a-pas-eu-de-prix. Il ne faut pas encore qu'à l'âge de vingt ans, trente ans, vous sentiez au yeux le picotement des larmes s'il vous arrive de croiser dans la rue, sous le soleil de juin, quelque bambine marchant auprès de sa mère triomphante et portant sur ses bras repliés, le doux et rutilant fardeau de ses prix de classe.

Pourquoi voudrait-on que l'enfant soit plus raisonnable que la grande personne ? Connaissez-vous beaucoup de gens qui ne travaillent pas avec l'espoir d'une récompense terrestre et plus ou moins futile ? Celui-ci pour de l'argent, celui-là pour des honneurs, cet autre pour de l'influence et ainsi de suite.

Enfants, vous avez besoin d'encouragement. Oncle Jean vous accorde toutes ses attentions et vous dit: "Vous méritez beaucoup".

Je ne puis être partout à la fois

Mon très grand bonheur est de vous rendre visite, de vous féliciter et de vous encourager. Mais pour répondre aux désirs de tous, il me faudrait être en dix écoles à la fois. Vous voyez bien que c'est impossible. Mais soyez assurés qu'un jour ou l'autre, je profiterai de tout pour vous être agréable.

Oncle JEAN.

Bonne Fête

9 juin 1944

Brazeau, Jeannine, Ottawa.
Perreault, Eugène, 15 ans, Vankleek-Hill.
Daoust, Guy, Ottawa.
Joanisse, Colette, Timmins.
Barbarie, Gilberte, Timmins.
Filion, Hector, Cornwall.
Yrcha, Ruth, Coniston.
Laflamme, Jean-Louis, Montebello.
Lapierre, Yolande, 13 ans, St-Charles.
Bussières, Roland, Larocque.
Roy, Liliane, Cornwall.
Lemieux, Denis, 12 ans, Caledonia-Spring.
Drouin, Maurice, 16 ans, Casselman.
Gervais, Fernande, 9 ans, Rockland.
Morel, Guy, 14 ans, Mattawa.
Allen, Huguette, 10 ans, Pointe-Gatineau.
Cardinal, Gisèle, 9 ans, Ste-Anne-de-P.
Sarazin, Mauricienne, 13 ans, E.-Templeton.
Sazarin, Béatrice, 8 ans, Blind-River.

10 juin 1944

Bouliane, Aline, Ottawa.
Brunet, Agathe, Ottawa.
Leduc, Louise, Ottawa.
Proulx, Georgiana, Ottawa.
Filiatrault, Armande, Verner.
Gagné, Sylvio, Cartier.
Sauvé, Philomène, Vankleek-Hill.
Lashuk, Paulette, Eastview.
Rozon, Blanche, Kirkland-Lake.
Gervais, Fleurette, Cornwall.
Aubry, Cécile, Blind-River.
Ratté, Jean-Roch, Fauquier.
Cyr, Gérard, 10 ans, Hawkesbury.
Gravel, Hélène, 13 ans, Ottawa.
Bazinet, Francoise, Rockland.
Lacroix, Marguerite, 14 ans, Ottawa.
Beauchamp, Edgar, 16 ans, Alexandria.
Léveillé, Rita, 15 ans, Ottawa.
Martel, Angèla, Cornwall.
Coutu, Florian, 15 ans, Lavigne.
Lapointe, Rita, Breckenridge.
Chatelain, Desneiges, 12 ans, North-Bay.
Dionne, Gérald, 16 ans, Espanola.
Racine, Colombe, St-Albert.
Beaulieu, Jeanne-Rose, 12 ans.

11 juin 1944

Saint-Louis, Elisabeth, Sturgeon-Falls.
Tessier, Marcel, 11 ans, Ottawa.
Godin, Neida Timmins.
Payette, Percy, 13 ans, Cornwall.
Brisson, Rodolphe, Cornwall.
Lalonde, Jeannette, Coniston.
Renaud, Gertrude, Masham.
Saint-Denis, Carmen, Saint-Eugène.
Gauthier, Armand, Minnow-Lake.
Bélanger, Maurice, Mattawa.
Sloan, Hélène, Minnow-Lake.
Tremblay, Stéphane, Minnow-Lake.
Bureau, Germaine, 13 ans, Rouyn.
Grenier, Lucile, 14 ans, Rouyn.
Mantha, Marie-Paule, Ottawa.
Dunn, Eva, Espanola.
Dufour, Alexina, 8 ans, Espanola.
Leclair, André, 12 ans, Chelmsford.

Hommage au Pape de l'éc. St-François, Ottawa

Cher Oncle Jean,

Voici de nouveau votre neveu Robert qui vous fait rapport de la dernière réunion tenue au sous-sol de l'école Saint-François d'Assise, le vendredi 26 mai. Le sujet principal porta sur Notre Très Saint-Père le Pape et ses oeuvres.

En voici le programme:

1—Serment d'honneur au drapeau, par tous.
2—Lecture du rapport de l'assemblée précédente.
3—Hubert Bédard dans un morceau de son répertoire musical.
4—Un sketch intitulé: "Les intentions du Pape", mettant en scène les élèves de la cinquième année, classe no 7. Les acteurs nous ont fait voir comment les intentions du Pape nous parviennent par l'entremise du messager canadien.
5—La réponse au Pape **"le trésor"** lecture par Hubert Bédard.
6—Notre copain Hubert, nous dédie un deuxième morceau de piano.
7—"Aimer le Pape" choeur parlé, mettant en vedette les élèves de la cinquième année, classe no 6.

Dans ce choeur parlé, on nous a indiqué la manière d'aimer le Pape, ainsi que le temps, l'endroit, où nous devons le faire.

8—"La carrière de Pie XII", lecture par Robert Charrier.
9—"Servons le Pape", sketch par les élèves de la sixième année, classe no 15.

Les acteurs de ce second sketch nous montrèrent d'une façon pratique comment servir le Pape.

Pendant qu'un élève lisait une composition des groupes divers représentaient en pratique les passages lus.

Servir par la prière, par le sacrifice, par la plume, par la parole etc, tels furent les passages "actés". En plus on voyait sur la scène: le Pape accompagné d'un évêque et du curé. Ce sketch fut goûté par tous.

10—Pour la troisième fois, Hubert nous revient avec un morceau de piano.
11—Le Révérend Père Donat, qui a bien voulu rehausser la réunion de sa présence, nous a donné ses impressions sur notre modeste séance.
12—Nous avons clôturé cette assemblée par l'hymne national. Nous espérons revenir bientôt. Votre neveu affectueux,

Robert St-Laurent, secrétaire, Section Saint-François d'Assise.

—Ce chapeau ne me déplait pas; mais ne pourriez-vous pas ôter cette plume?

—Oh! madame se trompe. Cette plume est du meilleur effet: elle rajeunit madame de dix ans.

—Vraiment? Alors mettez-en deux!

Pourquoi j'aime le Pape

Comme elles sont nombreuses les raisons plus que suffisantes pour lesquelles nous devons aimer N. S. Père le pape Pie XII, chef actuel de l'Eglise catholique.

J'aime le Pape parce que, en toutes circonstances, il se montre un vrai père. Pour nous, les Catholiques, il prodigue ses sages conseils, il instruit, il exhorte, parfois aussi il reprend. — Il veut le bonheur de ses enfants. Pour eux il prie et fait de grands et de nombreux sacrifices. N'est-ce pas ce que fait un vrai père pour ses enfants?

J'aime le pape parce que, étant membre de la sainte Eglise catholique il est MON chef et le représentant de Jésus sur la terre. Que ne font pas les membres des organisations humaines pour prouver à leur chef leur amour et leur soumission. J'ai entendu dire qu'en Allemagne on se salue par les mots "Vive Hitler" on se quitte, on commence et on termine ses repas, par une acclamation, une prière pour Hitler. Et pourtant quel bien ce chef peut-il leur procurer? Notre chef, le Pape ne peut pas se tromper il a l'autorité pour gouverner l'Eglise. En suivant ses bons conseils je marche dans le droit chemin, je marche vers le bonheur auquel tous nous espérons si avidement.

J'aime le pape parce qu'il aime tous les peuples sans exception. Il porte le monde entier dans son vaste coeur. Pie XI disait à un visiteur: "Un père de famille aime d'un amour spécial l'aîné parce que c'est l'aîné; le cadet parce que c'est le cadet; le benjamin parce que c'est le benjamin; ou encore celui-ci parce qu'il est beau et fort et qu'on est fier de lui; celui-là parce qu'il est faible et qu'on a pitié de lui." Ainsi N. S. Père le pape aime les Canadiens d'un amour spécial parce qu'ils sont Canadiens, les Polonais parce qu'ils sont Polonais, les Italiens parce qu'ils sont Italiens. Le pape ne connait pas le fanatisme. Il le déclarait lui-même dans son message de Noël: "Nous aimons d'une même affection tous les peuples."

J'aime le Pape parce qu'il NOUS aime. Par amour pour nous il a accepté la lourde croix du pontificat à une heure tout particulièrement orageuse. Depuis cinq ans le fléau de la guerre multiplie ses victimes, l'univers est en feu, les peuples sont en délire et le Pape prie — et le Pape s'immole — afin de ramener la paix dans le monde. Il ne s'accorde que très peu de repos et fait des pénitences qui font frémir, pour hâter la conversion des pécheurs, pour apaiser les esprits et les élever vers Dieu. Il faut qu'après cette guerre la religion catholique soit vécue pleinement, que le Christ règne! Le Pape voit plus loin et plus clair que les chefs de pays aveuglés par leur ambition. Il offre ses souffrances pour nous obtenir une paix durable.

J'aime le Pape parce qu'il a une prédilection marquée pour la France notre Mère patrie. Il l'a proclamé lui-même un jour, visitant le séminaire français de Rome il s'écria: "Comment ne me serait-il pas doux de dire ici mon amour pour la France, moi qui ai tant aimé votre pays, son clair génie, le prestige de ses écrivains, le rayonnement de ses amitiés." Et plus tard dans un Congrès tenu à Rome: "Quel pays plus que le vôtre, ajoutait-il, peut se glorifier d'une jeunesse catholique ouvrière agricole, étudiante aussi magnifique?... Afin de conserver bien fidèle le souvenir de la chère France, il veut que la photographie de la maison de Jeanne d'Arc orne sans cesse sa table de travail. Son âme est un peu française puisqu'il fut formé dans ses tendres années par des institutrices françaises. On dit que les premières impressions mettent un cachet sur toute la vie. De plus il acheva sa formation sacerdotale chez les Sulpiciens en France. Rien d'étonnant qu'il aime tant la France.

Je termine par la prière que Pie XII lui-même prononça un jour à Lourdes. "Que votre vicaire voit venir à vous, Jésus Rédempteur, ceux qui ne vous aiment pas ou qui vous haïssent, qu'il voie ceux qui vous aiment s'enflammer de plus en plus à votre amour, qu'il voie toutes vos brebis même celles qui se sont égarées se rassembler en un seul troupeau sous la houlette d'un seul pasteur qu'il voie la concorde revenir parmi les nations, la paix dans le monde. O Jésus, allumez dans le monde cet amour qui demeurera à jamais avec vous dans le ciel."

Suzanne CHASSE,
8e année, éc. Mazenod,
Ottawa, Ont.

R. A. F.

Voici une histoire amusante que nous raconte la revue de résistance française France-Canada:

Au marché d'une petite ville de Normandie un gendarme allemand qui surveille la longue queue de gens attendant devant la porte d'un bureau de tabac leurs deux cigarettes quotidiennes, remarque un jeune homme portant un insigne de la R.A.F. sur son revers. Le délinquant est entraîné devant le commandant allemand.

— Ainsi, dit froidement le Boche, vous êtes heureux de vous promener en portant sur vous l'emblème du plus grand ennemi du Reich: la R.A.F.

Une expression de surprise apparaît sur le visage innocent du jeune homme.

— Oh, explique-t-il tristement, c'est très simple. Comme Monsieur le Commandant le sait, il y a une grande pénurie de tabac. Mes amis ne cessent de me demander des cigarettes et je porte cet insigne pour les informer que je ne peux leur rendre ce service. "Rien à fumer", voilà ce que cela signifie.

Le commandant ouvre son tiroir, remet au jeune homme une boîte de cigarettes.

Le lendemain, le jeune homme fumant joyeusement une cigarette, et portant toujours le même insigne, est de nouveau traîné devant le commandant.

— Ach! explose l'Allemand en se levant brusquement. Vous revoici donc, monsieur le malin. Vous ne pouvez plus dire que les lettres "R.A.F." signifient "Rien à fumer". Et cependant, vous continuez à porter l'insigne.

— Monsieur, répond le jeune homme votre bonté d'hier me confondit tellement que je ressentis le besoin de trouver une manière d'exprimer ma gratitude. Cela, conclut-il, en montrant avec fierté du doigt l'insigne de la R.A.F., cela signifie: "Remerciements au Fuhrer".

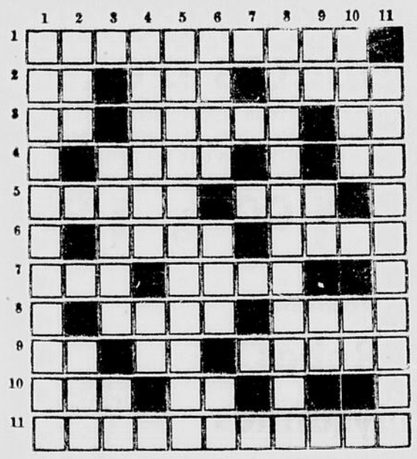
ANECDOTE

L'abbé de la Mousse, janseniste sévère, reprochait un jour à mademoiselle de Sévigné, sa parente, l'orgueil que lui inspirait son extrême beauté:

—Comment pouvez-vous être si fière, lui disait-il, de tout cela qui doit pourrir un jour?

—Voilà qui est fort bien, reprit la jeune fille, mais en attendant, monsieur, cela n'est pas pourri.

Les Mots Croisés du "Droit"



HORIZONTALEMENT

1—Corruption, dépravation.
2—Terminaison — Tête d'une tige de blé — Ruban d'acier.
3—Note — Produire des sillons sur — Coups de baguettes.
4—Secours, assistance — Terminaison.
5—Temps où les oiseaux pondent — Grain du chapelet.
6—Rend de bons offices — Borne, lisière.
7—Instrument métallique pour ouvrir et fermer une serrure — Premières lettres de mioche.
8—Dernière partie du jour — Embarras, ennui.
9—Pronom neutre anglais — Province de Québec — Dernières extrémités où le cerf est réduit.
10—Trois fois — Usages, coutumes.
11—Action de rougir.

VERTICALEMENT

1—Clarté, netteté des idées et du style.
2—Epoque — Trois fois.
3—Très petits golfes — Petit ruisseau.
4—Conformité de ce qu'on dit avec ce qui est — Ordre des prêcheurs.
5—Qui appartient à l'épiderme.
6—Pli de la peau — Action de tirer — Consonnes jumelles.
8—Qui ne peut être rappelé.
9—Possessif féminin — Terminaison — Lettre grecque.
10—Autre nom de l'Irlande—Voyelles jumelles.
11—Grosse corde d'étoupe ou de chanvre grossier.

Solution du problème d'hier

P	A	T	I	B	U	L	A	I	R	E
R	U	■	C	O	B	A	L	T	■	E
A	B	B	A	Y	E	■	T	E	T	E
G	E	L	■	■	R	■	E	R	I	N
M	■	A	R	M	E	■	R	A	R	E
A	I	S	■	M	U	E	N	T	■	■
T	R	O	P	■	X	■	A	I	R	E
I	■	N	E	T	■	A	T	O	■	T
S	■	N	U	E	S	■	I	N	N	E
M	U	E	■	S	U	■	O	■	I	T
E	R	R	A	T	A	■	N	U	E	E

Pustules soulagées en 1 jour

Souffrez-vous des laides pustules et de peau tachée? Peu importe que votre malaise date de longtemps ou ce que vous avez essayé, vous pouvez maintenant commencer à mettre un frein aux pustules, à la démangeaison, au porrigo, à l'impétigo et aux autres irritations de la peau avec la première application d'un nouveau traitement appelé **Nixoderm.** Il arrête la démangeaison en 7 minutes et devrait clarifier, adoucir votre peau dès les premiers jours — de fait il doit satisfaire ou l'on vous remboursera. Procurez-vous **Nixoderm** chez votre pharmacien aujourd'hui, avec l'entente d'essai et de remboursement. Constatez comme il agit promptement et comme vous paraissez mieux.

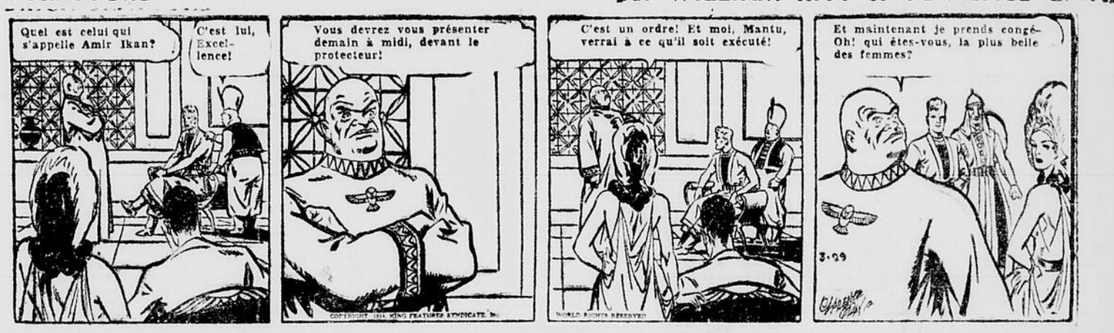
Ils ont un Goût que Vous Aimerez

Le son dans l'alimentation est utile à la plupart des gens. Mangez-en sous une forme vraiment délicieuse . . . les Flocons de Son Post. Ils ont un goût de noisette malté différent de celui de toute autre céréale de son.

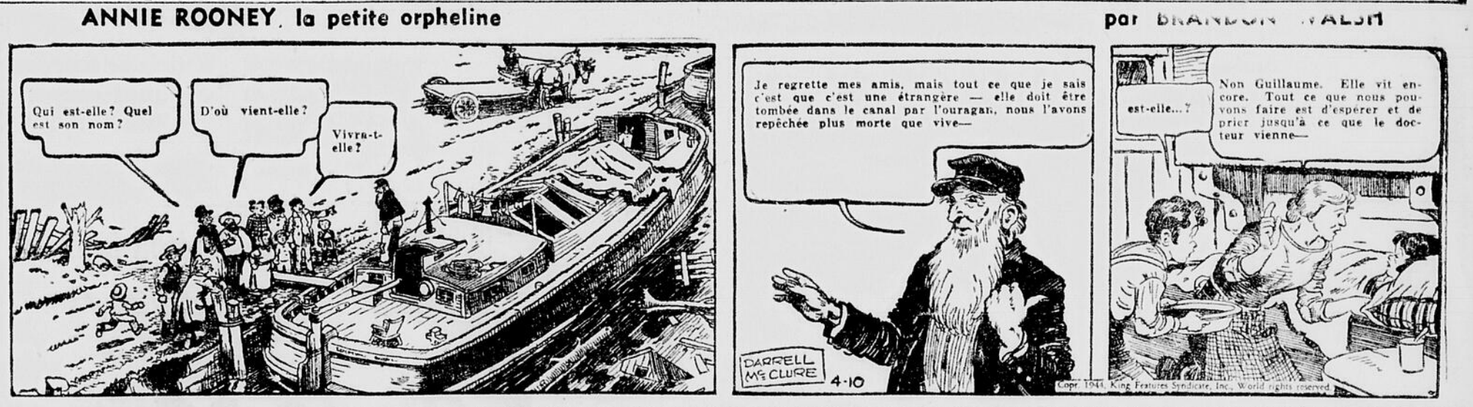
Les Flocons de Son Post vous donnent juste assez de son pour être légèrement laxatifs. Et, contenant aussi d'autres parties du blé, ils vous fournissent des éléments nutritifs du blé . . . des protéines et des hydrates de carbone, des quantités utiles de fer et de phosphore et d'autres éléments essentiels.

Essayez des Flocons de Son Post prêts-à-manger au déjeuner, avec du lait ou des fruits. Vendus dans un paquet rouge et crème—deux formats: Paquet Régulier et Paquet Géant Economique. Egalement délicieux et efficaces dans les muffins de son. Recette pour muffins sans sucre sur le paquet.

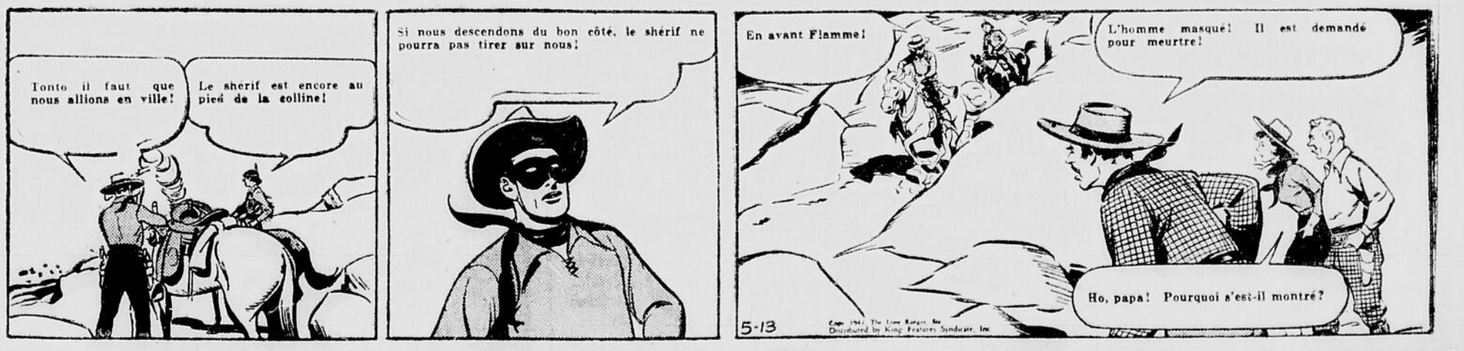
BRICK BRADFORD — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



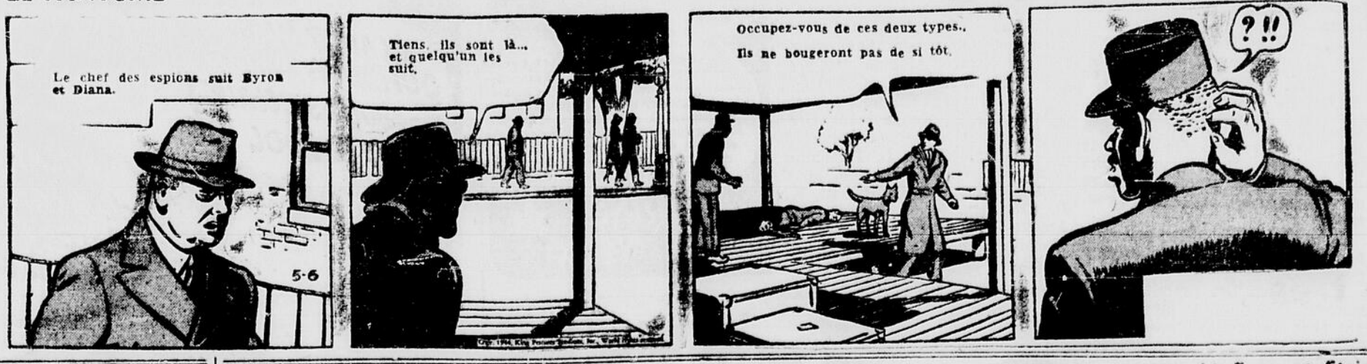
ANNIE ROONEY, la petite orpheline — par BRANDON WALSH



LE CHEVALIER MASQUE — par Fran STRIKER



LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS



MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et RAY MOORE

MARISE DUCLAU et sa famille — par McEvoy et Striev

jolis modèles juvéniles dans la splendeur des couleurs des jardins!

12.95

Toutes les jeunes filles sont sur le qui-vive pour se procurer nos robes de jersey rayonne inchiffonnable! Elles sont ravissantes pour les lignes juvéniles. Dans une profusion de couleurs fascinantes! Nos récentes consignations ont de fascinantes encolures et de jolis froncés . . . ruchés et ceintures! Si vous êtes d'un caractère enjoué et de lignes amincissantes, venez faire votre choix dans notre assortiment, samedi. Une profusion de dessin fleuris sur fonds blancs et variés. Tailles 11 à 17. Rayon des Modes pour Jeunes Filles chez Freiman, deuxième étage.

frais pour l'été! costumes de spun rayonne

14.95

De tissu de texture résistante et confectionnés en lignes juvéniles, de circonstances, ces costumes spun sont frais et pratiques pour tous les jours! Remarquez la simplicité des lignes, avec chic ceinture à même, le collet et les poches avec surjet opposition. Un splendide choix pour la ville, le bureau et diverses circonstances. Teintes: turquoise, bleu poudre, marine, brun. Tailles 14 à 20. Une occasion en vêtements sport chez Freiman, deuxième étage.

MODES ESTIVALES CHEZ FREIMAN

Que vous désiriez une toilette d'apparat ou de circonstances pour le confort en été, chez Freiman est l'endroit pour trouver le genre de votre préférence. En cotonnades fraîches, spuns seyants et tissus nouveautés pour toutes les occasions de la journée. Chics manteaux en lainages pastels de choix, costumes d'été d'une jolie présentation . . . vêtements pour assortir ou en opposition suivant votre plus cher désir. Tout cela est ici pour agrémenter votre été, en ravissants coloris et très frais! Ne manquez pas de voir notre vaste assortiment. Venez de bonne heure. Deuxième étage.

robes-costumes d'été très chics en seersucker

5.94

Seersucker . . . la cotonnade ravissante, magique, ne commandant pas le repassage, se présentant en nouveaux quadrillés juvéniles, rayés et plaids, se présentant dans ces robes-costumes de deux pièces. Très captivantes pour les jours ensoleillés. Remarquez les jolies broderies, le piqué, la soutache zigzag et les fascinants plissés. Jupes légèrement évasées. Modèles économiques pour agrémenter de fraîcheur votre garde-robe. Voyez-les dans leurs teintes attrayantes . . . bleu, rouge, brun, vert. Tailles 12 à 18. Freiman, deuxième étage

A.J. FREIMAN LIMITED

RADIO — CINÉMA — MUSIQUE

Sur l'écran

Vendredi le 9 juin, 1944

"FLESH AND FANTASY"

(Au Rideau, vendredi et samedi)

Charles Boyer et Julien Duvivier ont uni leurs talents pour donner aux cinéphiles américains un film qui dépasse en intérêt et en qualité, la majorité des productions tournées depuis le début de la guerre à Hollywood.

L'événement mérite d'être marqué d'un caillou blanc. Ce n'est pas souvent en effet que la caméra est utilisée ainsi et que le cinéma sous une implusion sûre à laquelle préside l'inspiration la plus authentique, marche vers sa réalisation propre, celle de poétiser, d'embellir la vie, de suggérer plutôt que de tout révéler par des images trop proches de la matière. "Flesh and Fantasy" constitue un heureux groupement de trois nouvelles d'Oscar Wilde montées à l'écran avec une perfection peu commune.

L'oeuvre de Wilde prend ici une grandeur que le texte seul ne révèle pas contrairement à ce qui s'est produit pour d'autres oeuvres portées sur le grand rectangle lumineux.

L'unité qui existe entre les trois oeuvres réside dans le fait qu'il s'agit de trois destinées qui sont influencées par les forces obscures du rêve, de l'imagination et de la croyance plus ou moins avouée en la possibilité de prédire l'avenir.

La première nouvelle traite d'une jolie femme que la méfiance en ses semblables et la défiance d'elle-même ont rendu acariâtre.

La seconde nouvelle a trait à un cartomancien qui, au cours d'une soirée mondiale, annonce à un invité qui le presse de lui dévoiler tout ce que sa main contient, qu'il tuera. Avec cette idée effroyable en tête, E.-G. Robinson, puisqu'il s'agit de lui, quitte la soirée et ne vit plus que hanté par cette idée qu'il tuera un être humain. Il réagit d'abord, tente de chasser cette idée, mais toujours elle revient obsédante et terrible.

La troisième nouvelle nous transporte dans un cirque où un artiste de la corde raide se sent moins sûr de ses moyens après avoir rêvé qu'il tombait dans le vide.

Pour adultes.

Au Cartier

"DESERT SONG"

L'opérette "Desert Song" comporte une intrigue où l'on a attribué plus d'importance au mouvement qu'à la mélodie. On y a cependant l'occasion d'entendre l'interprétation magnifique des principaux airs de l'opérette de Romberg par Dennis Morgan et Irene Manning.

L'action de ce film en couleurs est basée sur un projet nazi de construire une voie ferrée à travers le désert africain jusqu'au Cap, ce à l'insu du gouvernement français qui se serait totalement mépris sur la nature du véritable projet auquel il aurait accordé son patronage.

Victor Francen, dans le rôle du Caid Youssel, riche Arabe qui fait le jeu des Nazis, en obtenant pour ces derniers le concours des indigènes.

Dennis Morgan, dans le rôle d'un musicien qui aurait participé à la guerre espagnole, réussit, après bien des aventures, à dévoiler les véritables plans nazis aux autorités françaises et à en assurer l'échec.

Parmi les principaux airs interprétés par Dennis Morgan et Irene Manning, mentionnons "One alone", "The Desert Song", "Riff Song" et "Romance".

Deuxième film, "Memphis Belle".

Herbert Marshall, Joel McCrea et Gail Russell seront les vedettes de "Fear".

Aujourd'hui et samedi

En couleurs naturelles

"THE DESERT SONG"

avec

Dennis Morgan et Irene Manning

en plus

"MEMPHIS BELLE"

en couleurs naturelles

Sur notre scène tous les vendredis soirs à 9 heures: "Les Variétés de Hull".

CARTIER

HORAIRE DU CINÉMA

CAPITOL — "The Miracle of Morgan's Creek".

CARTIER — "The Desert Song": 12 h. 30, 2 h. 29, 4 h. 51, 7 h. 13, 9 h. 35. "Memphis Belle": 1 h. 45, 4 h. 7, 6 h. 29, 8 h. 51. En plus: "Les varietés de Hull": 9 h.

REGENT — "Swing Fever": 1 h., 4 h., 7 h., 9 h. 55. "Henry Aldrich Haunts a House": 2 h. 20, 5 h. 20, 8 h. 20. Dernière représentation à 8 h. 20.

ELGIN — "Power of the Press": 1 h. 25, 4 h., 6 h. 35, 9 h. 15. "Up in Mabel's Room": 2 h. 30, 5 h. 5, 7 h. 40, 10 h. 20. Dernière représentation à 9 h.

CENTRE — "Uncertain Glory": 12 h., 1 h. 20, 3 h. 20, 5 h. 20, 7 h. 20, 9 h. 20. Dernière représentation à 9 h. 20.

IMPERIAL — "Higher and Higher": 1 h., 3 h. 55, 6 h. 50, 9 h. 50. "False Rapture": 2 h. 35, 5 h. 30, 8 h. 25. Dernière représentation à 8 h. 20.

LAURIER — "Boots and Saddles": 1 h., 4 h. 8, 7 h. 16, 9 h. 16. "Klondike Kate": 3 h. 4, 6 h. 12, 10 h. 14.

PETIT-THEATRE — "China Girl": 1 h. 50, 7 h., 10 h. 35. "Tales of Manhattan": 3 h. 25, 8 h. 35. Dernière representation à 8 h. 35.

LAURIER

Gene Autry et Judith Allen

"BOOTS AND SADDLES"

avec

Gene Antry et Judith Allen

en plus

"KLONDIKE KATE"

avec

Ann Savage et Tom Neal

THE Little THEATRE

Aujourd'hui et samedi

"TALES OF MANHATTAN"

en plus

Gene Tierney, George Montgomery et Lynn Bari

dans

"CHINA GIRL"

FRANCAIS

Jeudi - vendredi - samedi

"MURDER IN TIME SQUARE"

avec

Edmund Lowe et Marguerite Chapman

"STAGE COACH BUCKADOO"

avec

Johnny Mac Brown

Ce soir	CKCH	CBF	CBO	CKCO
6 h. 00	Orgue.	A Radio-Canada	Don Messer	Newscast
6 h. 15	Nouvelles	Radio-journal	CBC News	Candlelight
6 h. 30	Piano	BBC	CBO Program	
6 h. 45	Coben	Mélodies	BBC News	Sweet Music
7 h. 00	Un homme et...	Un homme et...	Sinfonette	Waltz Time
7 h. 15	Variétés	Métropole		RA on Air
7 h. 30	Colette et Roland	Colette et Roland	Help Wanted	Lum and Abner
7 h. 45	Fiancés du com.	Fiancée du com.	Roundup	Accordian styles
8 h. 00	Défilé de la...	Défilé de la...	Victory Parade	Curtain calls
8 h. 15				
8 h. 30	Chants d'amour	Chants d'amour	Musical Mailbox	Fr. Page Drama
8 h. 45				Town crier
9 h. 00	Variétés de Hull.	Heure de valse	Waltz Time	Air Band
9 h. 15				
9 h. 30	Concert	Concert	Opera and Ballet	Brewster Boy
9 h. 45				
10 h. 00	Radio-journal	Radio-journal	CBC National N..	Champions. Fight
10 h. 15	Causerie	Causerie	A Roof Over	
10 h. 30	Orchestre	A choisir	Eventide	News
10 h. 45				
11 h. 00	Fermeture.	Musique	Music	
11 h. 15		Prog. musical	BBC Newsreel	
11 h. 30			World Affairs	

SAMEDI

	CKCH	CBF	CBO	CKCO
7 h. 00				
7 h. 15				
7 h. 30		Bulletin	CBC News	
7 h. 45			Morn. Melodies	Wake up and live
8 h. 00	Nouvelles	Radio-journal	CBC News	
8 h. 15	Elévations	Elévations	Devotional Period	
8 h. 30	News	Marches	Musical March	Newscast
8 h. 45	Musicale			Tunes
9 h. 00	Piano	Quatre pianos	Piano Quartet	
9 h. 15				From Hymnal
9 h. 30	Concert matinal	Les chansons...	Encores NBC	Brass Band
9 h. 45		Prog. mus.	Mirth and...	Your Date
10 h. 00	Prog. mus.			Mid-Morning...
10 h. 15		Airs d'opérette	French Operetta	Newscast
10 h. 30	Airs d'opérettes			CKCO at Home
10 h. 45		Mus. symph.	On Stage	
11 h. 00	Heure symph.			
11 h. 15			Prelude to...	Organ Serenade
11 h. 30	Pharand	Prog. mus.		Do you remember
11 h. 45	Cavalcade		BBC News	Newscast
12 h. 00	Variétés	Réveil rural	Hot Wax	Farm Front
12 h. 15			Mus. Prog.	Luncheon Music
12 h. 30	Réveil rural	En chantant		
12 h. 45		Radio-journal	CBC News	
1 h. 00	En chantant	Prog. mus.	Record Album	Newscast
1 h. 15	Radio-journal		Ensemble	
1 h. 30	Ensemble	Musicana		
1 h. 45	Concert		Musicana	
2 h. 00	Musicana	Bobby Sherwood		
2 h. 15			Orchestra	
2 h. 30	Orchestre	Prog. mus.		
2 h. 45			Minstel Melodies	
3 h. 00	Minstrel Melodies			
3 h. 15			Music on...	
3 h. 30	Music on display	Revue musicale		
3 h. 45			Saturday Review	
4 h. 00	Revue musicale			
4 h. 15				
4 h. 30		Orchestre		
4 h. 45			Saturday Concert	
5 h. 00	Concert du samedi			
5 h. 15		Prog. mus.		
5 h. 30			Serenade	Tea Time
5 h. 45	Avis de décès			
6 h. 00	Orgue	Causerie	Talk	Newscast
6 h. 15	Nouvelles	Radio-journal	CBC News	Novelty Time
6 h. 30	Caprice musical	Mélodie	CBO Program	Tales for Tots
6 h. 45	Causerie	Intermède	BBC News	Jungle Jim
7 h. 00	Prog. mus.	Prog. spécial	This Week	Concert
7 h. 15			Rythmette	
7 h. 30	Rythmette	Rythmette		Highlights
7 h. 45		Chronique sportive	This Week	
8 h. 00	Ici l'on chante	Ici l'on chante	Ici, l'on chante	Old Time Music
8 h. 15				
8 h. 30	Le qui-vive	Le qui-vive	Share the...	Kath. Livingston
8 h. 45				Accordian Styles
9 h. 00	Deux pianos	Deux pianos	Two Piano Team	The Town Crier
9 h. 15				A Little Bit
9 h. 30	Théâtre religieux	Orchestre	Orchestre	CKCO Sextette
9 h. 45				
10 h. 00	Raadio-journal	Radio-journal	CBC News	Music in the...
10 h. 15	Entr'acte	Entr'acte	Entract	
10 h. 30	Don Turner	Don Turner	Don Turner	News
10 h. 45				
11 h. 00	Fermeture	Prog. musical	BBC Newsreel	
11 h. 15				
11 h. 30			CBC News	

Prochainement

La version française de "Assignment in Brittany"

"Mission en France" est la version française de "Assignment in Brittany" qui met en vedette Jean-Pierre Aumont et Susan Peters. C'est le récit d'une aventure étonnante qui étale aussi au grand jour l'héroïsme des commandos.

Jean-Pierre Aumont joue un double rôle; il incarne un espion britannique et un poilu français. La mission qui lui est confiée, c'est de découvrir une base secrète de sous-marins nazis en France. Il prend l'identité d'un soldat français auquel il ressemble; il vit avec les villageois, commence une idylle avec une petite paysanne, dévoile une autre jeune fille qui collabore en secret avec l'ennemi et, après de multiples difficultés qui le conduisent bien près du désastre, il découvre le repaire des sous-marins allemands. Les commandos interviennent et le détruisent.

Susan Peters, l'une des vedettes dont l'ascension a été la plus rapide à Hollywood, personnifie la petite paysanne française qui aime Jean-Pierre Aumont.

Signe Hasso, jolie et jeune actrice suédoise, incarne une autre jeune Française, traître à son pays et qui aide secrètement l'ennemi. Richard Whorf est l'étrange maître d'école qui vit et meurt en héros pour la cause de la liberté. Margaret Wycherly personnifie la mère française qui sait que le soldat qui vit chez elle n'est pas sont fils revenu de la guerre.

La distribution se complète avec Reginald Owen, Darryl Hickman, Juanita Quighley, John Emery et George Coulouris.

Le dialogue français est parfait, et l'action qui se déroule en France ajoute au cachet de cette version française qui s'avère un nouveau succès.

Technicolor

Six des dix films choisis en 1943 par les militaires dans les 1158 théâtres de l'armée américaine, furent les films en couleurs suivants: "Crash Dive"; "Arabian Nights"; "The Desperadoes"; "This is the Army"; 'Happy Go Lucky"; "Hello Frisco, Hello". Cela prouve la grande popularité du Technicolor et c'est pourquoi Hollywood nous offre les films suivants: "America"; "Broadway Rhyth"; "Mr. Co-Ed" (MGM) "Buffalo Bill"; "Greenwich Village"; "Home in Indiana"; "Pin Up Girl" (20th C. Fox).

"Cobra Woman"; "Gypsy Wildcat" (Universal).

"Cover Girl" (Columbia).

"Frenchman's Creek"; "Incendiary Blonde"; "Rainbow Island"; "Story of Dr. Wassell". (Paramount).

Pertes dans l'aviation

Le quartier général de l'Aviation militaire canadienne nous communique sa 904ième liste officielle des morts, blessés et disparus. On y remarque:

Disparu en service actif — Le sous-lieutenant d'aviation Frank Edward Pickering, fils de M. William Pickering, 752 ouest, rue Jean Talon, Montréal.

Prisonnier de guerre, en Allemagne — Le sous-lieutenant d'aviation Frederick Alexander Baldwin, fils de Mme B. H. Baldwin, 216, rue Metcalfe, Ottawa.

Mort de causes naturelles, au Canada — L'aviateur de 2e classe Joseph Russel Arnold Kirlin, fils de M. J. M. Kirlin, 4917 est, rue Ste-Catherine, Montréal.

Larouche scolaire éteint sa dette

QUEBEC, le 9 — La Commission scolaire de la paroisse de Larouche n'aura plus de dette obligataire à partir du 1er juillet prochain. Elle a décidé, en effet, de racheter à cette date le solde de $800 de ses obligations 4% 1947 en cours à l'heure actuelle.

L'émission originale était de $2,800 et elle avait été faite le 1er juillet 1941. La corporation se trouvera donc avoir effectué ses rachats réguliers de $1,500, et en plus des rachats anticipés de $1,300, ce qui éteint totalement sa dette obligataire.

Les $800 d'obligations en cours seront payés au pair le 1er juillet. La Commission Scolaire de la paroisse de Larouche a retrouvé son autonomie le 1er février dernier.

Jackie Cooper est à Chicago où il étudie ferme pour gagner sa commission d'enseigne de vaisseau.

Au micro

Les programmes et les renseignements radiophoniques que nous publions nous sont transmis par les postes. S'il arrive que le programme ne passe pas à l'heure mentionnée ou qu'un renseignement soit inexact le "Droit" n'en peut être tenu responsable.

"Rides sur l'eau", du maj. Daviault, au micro, ce soir

Sous la rubrique "Parlez-moi d'amour", l'émission de Radio-Canada, ce soir, à 8 h. 30, nous permettra d'entendre une nouvelle de Pierre Daviault, intitulée "Rides sur l'eau". M. Daviault est membre de la Société Royale et l'auteur de plusieurs ouvrages de philologie et d'histoire. Il s'agit ici de l'adaptation d'une nouvelle qui a parue dans une revue il y a longtemps.

Les interprètes seront Mlle Estelle Mauffette, (Jeanne), Mlle Murjel Guilbault (Huguette) et M. Roland Chenail (René). Le narrateur sera M. Miville Couture.

Mlle Marcelle Barthe dirige cette émission artistique.

Pour l'écoute: CKCH à 8 h. 30, ce soir.

Le concert de fanfare, ce soir

Si la température le permet, la fanfare de la gendarmerie royale donnera un concert ce soir à 7 h. 45 devant le nouvel immeuble de la cour suprême. Voici le programme du concert.

Marche: "The Soldiers of the King", (Hume).

Choix de mélodies anglaises: "The Rose" (Myddleton).

Soli de cornet: (a) "Land of Hope and Glory" (Elgar); (b) "My Buddy", (Donaldson). Soliste: le sergent E. J. Lydall.

Fantaisie: "Over There", (Grofe).

Naval Patrol: "Britain's First Line", (Williams).

Grande Fantaisie: "Review-Pageantry", (Winter).

Marche: 'United Empire" (Hughes).

God Save The King.

Crédit provincial fort et solide

TORONTO, le 9 — (P.C.) — Chaque province canadienne doit jouir d'un crédit fort et solide afin de diminuer la responsabilité provinciale après la guerre, a dit ici aujourd'hui l'honorable Stuart S. Garson, du Manitoba, dans une allocution devant l'Association des directeurs canadiens d'assurance-vie.

Le premier ministre manitobain a demandé la réorganisation des pouvoirs financiers du fédéral et des provinces.

Rachat de Chandler, (Qué.)

QUEBEC, le 9 — Le village de Chandler rachètera le 1er juillet prochain $2,900 de ses obligations 4% 1952 en cours. Un tirage au sort a été fait à ce sujet aux bureaux de la Commission municipale de Québec. La dette réorganisée de la corporation baissera donc à $109,800, alors qu'elle s'élevait à $128,000 au moment de la réorganisation en 1937.

Barbara Stanwyck sera la vedette de "Christmas in Connecticut", un film Warner. Sydney Greenstreet et S. Z. Sakall font aussi partie de la distribution, mais le principal rôle masculin n'est pas encore attribué.

UNE BOITE DU NOUVEAU

NETTOYEUR OLD DUTCH

AMÉLIORÉ

NETTOIE VOTRE CASSEROLE FAVORITE*

77 FOIS DE PLUS

QU'UNE BOITE DE TOUT AUTRE BON NETTOYEUR — D'APRÈS DES ESSAIS REELS!

VOICI LES RÉSULTATS!

Essais scientifiquement contrôlés — L'Old Dutch a nettoyé

77	casseroles* de plus que le Nettoyeur	A
141	" " " " "	B
151	" " " " "	C
157	" " " " "	D
189	" " " " "	E
221	" " " " "	F
253	" " " " "	G
300	" " " " "	H

*casserole en aluminium de 2 pintes

Les nettoyeurs représentés ci-dessus par des lettres et le Nettoyeur Old Dutch constituent plus de 90% de tous les nettoyeurs qui sont vendus aux Etats-Unis et au Canada.

C'est ce que vous obtenez... et non pas ce que vous payez... qui signifie réelle économie. C'est pourquoi plus de femmes emploient du nettoyeur Old Dutch de préférence à tout autre!

Guaranteed by Good Housekeeping

FABRICATION CANADIENNE

130RP

AVEC LES AVIATEURS CANADIENS OUTRE-MER

Par Gabriel LANGLAIS
(Sous-lieutenant d'aviation)
Correspondant du C.A.R.C., outre-mer

QUELQUE PART EN GRANDE-BRETAGNE, le 9.—**Le "P'tit doc" nous quitte:** Un autre des pionniers des "Alouettes" nous quitte. Il s'agit du lieutenant de section **Hector Payette,** surnommé le "P'tit doc", de Montréal, qui était médecin de la fameuse escadrille canadienne-française depuis sa formation, en juillet 1942.

"J'éprouve un vif regret à quitter les "Alouettes", nous a-t-il confié; car cette escadrille était devenue mon second chez-moi. Il y a eu de durs moments, j'en conviens, mais quelles belles heures également nous avons passées tous ensemble, aussi bien en Grande-Bretagne qu'en Afrique du Nord. Je quitte ici de grands copains."

"Il y a longtemps que vous avez quitté le Canada?" lui avons-nous demandé.

"Plus de deux ans. Je pense donc avoir fait ma part. Après tout, il faut donner une chance aux autres."

Et le "P'tit doc" éclate de rire. Il est évident qu'il est heureux de retourner au Canada et, en même temps, ça lui coûte de quitter les "Alouettes". D'ailleurs, on ne saurait croire avec quelle tristesse officiers et aviateurs ont appris le prochain départ du "P'tit doc".

"Ce n'est pas un médecin que nous perdons", nous a dit un aviateur, "c'est un père. Il y avait même des choses que l'on était gêné, parfois, de confier à notre aumônier, mais il nous semblait facile d'en parler au Dr Payette. Il est si humain, si compréhensif."

x x x

Messieurs, le commandant! Le nouveau commandant des "Alouettes" est un chic type. En fait, le commandant d'escadre **Lucien Lecomte,** d'Acton Vale (Qué.), était bien l'homme tout désigné pour succéder à des commandants aussi habiles et courageux que les commandants d'escadre **J.-W. St-Pierre,** D.F.C. (E.-U.), et B. Richer, D.F.C. Nous avons rencontré le commandant d'escadre Lecomte, le jour même où il apprenait sa nomination au poste de commandant, ainsi que sa promotion au grade de commandant d'escadre. Il ne nous en voudra pas de dire qu'il nous a laissé l'impression d'être un homme d'action à qui les paroles répugnent. Il s'est contenté de dire combien il est heureux de pouvoir se dépenser davantage pour les siens. Une seule chose le chagrine: il ne lui sera pas permis, maintenant, de piloter son bombardier aussi souvent.

x x x

"Vickie" est promue: Connaissez-vous "Vickie"? Ici, chacun la connait. C'est la mascotte des "Alouettes". Mais, au juste, qui est "Vickie"? Eh! bien, c'est un charmant lapin brun que **Mme Réal Saint-Amour,** femme de l'adjudant des "Alouettes", a envoyé à son mari à l'occasion de la fête de Pâques. Depuis son affectation à l'escadrille, à titre d'aviatrice de 2e classe, "Vickie" a rendu de tels services qu'elle vient d'être promue au grade de sergent. Sa promotion a paru dans les ordres du jour, avec l'avertissement suivant: "Aucune solde, aucune allocation, aucune plainte." Ça, c'est une mascotte.

x x x

"Sans douleur": "Ici, on arrache les dents sans douleur". Telle est l'affiche que le capitaine **Charles Beaudet,** de Shawinigan Falls, (Qué.), dentiste attitré des "Alouettes", devrait clouer à la porte de sa clinique. C'est qu'il est fort populaire pour un dentiste, tout comme il l'était d'ailleurs, au collège Jean-de-Brébeuf, où nous étions confrères de classe. Il y a environ un an, maintenant, qu'il est avec les "Alouettes". Et il ne s'en plaint pas, loin de là. "J'ai une si belle clientèle, ici", nous dit-il.

x x x

Deux occupants de moins: Bien qu'il ait reçu son brevet d'officier, l'officier pilote **L.-B. Brochu,** de Sainte-Marie de Beauce (Qué.), continuait à habiter la "Villa du Québec", avec ses compagnons d'équipage, à l'escadrille des "Alouettes". Malheureusement, Brochu doit dire adieu à ses petits auvents jaunes, à sa pelouse et à ses fleurs, car son navigateur, le sous-officier breveté **J.-P. Camiré,** de Québec, vient, lui aussi, d'être promu officier pilote. Tous deux doivent donc déménager au mess des officiers, car il était entendu qu'il en serait ainsi dès que Camiré serait promu à son tour.

Casselman (Ont.)

CASSELMAN, (Ont.), le 7, — (DNC) — Lundi avait lieu la confirmation de nos enfants. Cent quatre-vingt ont été reçus par Son Exc. Mgr Brodeur assisté de MM. les abbés Clément et Desjardins. Mgr Touchette était au choeur ainsi que MM. les abbés Larocque et Bisson.

Dimanche, le 18 juin, aura lieu la célébration du jubilé d'or sacerdotal de Mgr J.-H. Touchette. De belles fêtes sont en voie de préparation.

Incendie:

La semaine dernière, la foudre tombait sur la grange de Mme Narcisse Leduc pour la détruire de fond en comble avec tout son contenu, ceci dans l'espace de quelques minutes.

Les pertes sont partiellement couvertes par les assurances.

Exposition scolaire:

Samedi et dimanche dernier, les paroissiens de Casselman et des environs étaient invités à visiter l'exposition scolaire à l'école du village.

Toutes les classes étaient ingénieusement décorées. Mentionnons les chefs-d'oeuvre de plasticine ou de papier plié, des élèves de 1ère et 2ième années, les tapisseries à l'aiguille faites par les finissantes, les travaux de menuiserie par les garçons.

Les cahiers des élèves étaient aussi exposés. Des tableaux de tous genres tapissaient les murs. On y voyait des fruits, des meubles, des personnages, de la géographie, de l'histoire, du catéchisme, des poèmes illustrés, des fables en silhouettes, des histoires accumulatives, dessins au crayon, au pastel et à la peinture à l'eau. Des pages d'écriture, des compositions françaises et anglaises, des séries de concours complètes permettaient de suivre de près les progrès des élèves. Des travaux de couture et de cuisine par nos fillettes.

Quant aux travaux manuels de nos garçons, ils étaient exposés au sous-sol de l'école. Les articles fabriqués de bois étaient des plus variés et des mieux disposés.

Soulignons les maisons d'oiseaux, les trottinettes, la chaise de parterre, patères, coffres, coffrets, appuis-livres, appuis-portes, cendriers, tables, porte-bouquets, sous-plats, planches à pain, séchoir, etc.

De magnifiques prix furent offerts aux élèves des deux cours spéciaux.

Mlle Germaine Lafontaine, 10e année et M. Fernand Viau, 8e année, se classèrent au premier rang.

Voici les noms de nos généreux donateurs: Mgr H. Touchette, curé, M. l'abbé D. Desjardins, vicaire, M. R. Boileau, maire, Mme Boileau, le Dr et Mme F. Ladouceur, le Dr et Mme Grenon, M. P. Bourbonnais, président de la commission scolaire, M. Huneaut, commissaire, R. S. Zéphirine, supérieure, M. Gagnon, M. Couture, M. A. Quesnel, commissaire, M. Thibeault, M. L. Latreille et M. F. Quesnel.

Suprême par sa qualité!

LE THÉ RED ROSE

"est du bon thé"

Le Thé RED ROSE Orange Pekoe est merveilleusement bon!

4414F

Cette

Crème Désodorisante Enraye la Transpiration

SÛREMENT N'irrite pas la peau ni n'abime les vêtements.

RAPIDEMENT Agit en 30 secondes. Vous l'appliquez, essuyez le superflu et vous vous habillez.

EFFECTIVEMENT Enraye la transpiration et l'odeur.

DURABLEMENT Garde les aisselles sèches et inodores pendant 3 jours.

AGRÉABLEMENT Aussi agréable que votre crème préférée pour la figure — odorante, elle ne tache pas.

ET ne sèche pas

Ce grand pot contient 21 applications de plus, pour 39¢, que d'autres desodorisants bien connus — et le contenu entier est utilisable parce qu'il ne sèche pas.

AÏE — MON DOS!

La raideur, la douleur dans le dos peuvent être causées par la paresse des reins. Les Gin Pills aident les reins à travailler plein temps! Argent remboursé si vous n'êtes pas satisfait.

Format régulier, 40 Pilules
Gros format, 80 Pilules
Aux États-Unis, demandez les "Gin Pills".

3167

PRIÈRE DE CONSULTER VOTRE NOUVEL ANNUAIRE DU TÉLÉPHONE!

Il y a quelque mois, nous demandions aux usagers du téléphone à Hull et Ottawa de s'abstenir d'appeler inutilement le service des renseignements.

Le public a bien répondu à notre appel et nous remercions tous les intéressés de leur collaboration. Ce résultat nous a permis d'affecter plusieurs téléphonistes à des tâches plus essentielles de notre exploitation.

Cependant, nous recevons encore chaque jour plusieurs milliers de demandes relatives à des abonnés inscrits dans l'annuaire. Nous profitons de la distribution du nouvel annuaire pour solliciter votre collaboration continue.

Prière de consulter d'abord l'annuaire du téléphone.

Le gérant de district
M. B. Hamilton

En service actif — THE BELL TELEPHONE COMPANY OF CANADA — LOCAL LONG DISTANCE TELEPHONE — *donnant des ailes aux mots*

Ralston redoute de lourdes pertes dans un secteur du front d'invasion

Le ministre de la défense met le Parlement et la nation en garde contre l'optimisme exagéré — Les troupes canadiennes ont gagné autant de terrain en France que les autres divisions des armées alliées

Par Jean-Marie Gélinas

C'est au milieu des acclamations bruyantes des députés que l'hon. J.-L. Ralston, ministre de la défense nationale, a annoncé, hier, aux Communes, que les troupes canadienne d'invasion étaient aussi avancées en France que les autres divisions alliées d'infanterie. Puis les parlementaires écoutèrent dans le plus profond silence la nouvelle que de violents combats faisaient rage dans un secteur indéterminée "où il se peut que les pertes soient considérables"

Dans son premier exposé général à la Chambre depuis le début de l'invasion, le colonel Ralston a précisé que les rapports militaires démontrent que nos armées progressent bien et que les pertes sont modérées.

Il expliqua que la phase la plus hasardeuse de l'invasion était passée. "Le fait saillant est que l'infanterie canadienne a réussi à se retrancher solidement et à accomplir des avances".

Le ministre de la défense avertit la nation de ne pas s'endormir dans une fausse sécurité "parce que la phase vitale de l'invasion a réussi plus rapidement et avec moins de pertes qu'on osait l'espérer".

Le colonel Ralston se hâta d'ajouter: "Il faut toujours être prêt aux mauvaises nouvelles et peut-être même aux nouvelles terrifiantes".

Le ministre de la défense rendit alors hommage aux correspondant de guerre de même qu'aux agences de nouvelles, disant que le Canada avait été extrêmement bien renseigné dans toutes les dépêches reçues depuis le commencement de l'invasion.

Il continua: "Les journaux et la radio transmettent les nouvelles de l'invasion si rapidement que nous avons très rarement aux quartiers généraux de la part des commandants outre-mer des rapports plus récents que ceux des journaux ou de la radio".

Il expliqua que, pour cette raison, il serait pratiquement inutile de fournir à la Chambre des rapports fréquents sur l'invasion "à moins que des détails attectant particulièrement le Canada et non révélés par les journaux et la radio puissent être annoncés sans nuire à la sécurité des armées alliées".

Il parla des hommages rendus aux troupes canadiennes par le haut commandement allié.

"Tout ce qu'il reste à faire", insista-t-il, "c'est de continuer d'entraîner des hommes au Canada, de les équiper et de les envoyer outre-mer".

Il demanda, en outre, à la population canadienne d'encourager nos troupes sur le front d'invasion en leur adressant des lettres et des messages. Il réclama aussi de "ferventes prières" pour les soldats canadiens qui combattent en terre française.

Le ministre de la défense déclara alors que l'armée et la marine, à l'instar de l'aviation, se préparaient à fournir aux députés la liste complète des pertes subies outre-mer.

Puis M. E.-G. Hansell, créditiste de Macleod, remercia le colonel Ralston d'avoir mis à la disposition des députés dans l'une des salles du Parlement un expert militaire et de multiples cartes afin de permettre aux députés de suivre plus facilement la marche de l'invasion à ses débuts.

"Marie de Magdala" au couvent du S.-C. d'Ottawa-est

Mardi soir avait lieu au Pensionnat des Soeurs du Sacré-Coeur, d'Ottawa-Est, l'audition publique de fin d'année des élèves de diction. Mademoiselle Germaine Séguin, L.D., professeur, avait eu l'heureuse idée d'y faire jouer une pièce en vers, d'Alfred Brunaud, intitulée "MARIE DE MAGDALA". Les jeunes filles ressuscitèrent donc plusieurs scènes évangéliques dans les costumes juifs et romains et dans un décor qui rappellait la Villa des Myrtes au 1er acte, une galerie du Prétoire au 2ième et les forêts de Sainte-Baume au 3ième. Leur succès, souligné par le nombreux auditoire composé en grande partie de parents et d'amis, mérita des félicitations aux jeunes actrices et à leur professeur, ainsi qu'aux religieuses de l'Institution qui y ont contribué à des degrés divers.

La soirée constituait un concours. Le jury, composé de M. l'abbé R. Couture, visiteur des écoles de Hull, du R. P. A. Guindon, de l'Université d'Ottawa, et du R. P. J. Champagne, O.M.I., du Scolasticat Saint-Joseph, a décerné un premier prix, médaille d'or offerte par Mlle Séguin, à Mlle M.-P. Lefebvre qui jouait le rôle de Pontia et un deuxième prix, médaille d'or offerte par M. l'abbé R. Couture, à Mlle M.-Th. Sauvé qui représentait Marie-Magdeleine. Une mention d'honneur fut accordée à Mlle R. Lepage qui fut l'heureuse lauréate du concours de 1943.

Parmi les élèves du concours au deuxième groupe, Mlle Huguette Séguin eut l'honneur d'une mention particulière, tendis que Mlle J. LaBrèche remportait la palme par sa récitation: Histoire ponctuée .

Il y eut aussi un prix pour collaboration et assiduité aux exercices, et il fut décerné à Mlle I. Moran. Le Révérend Père Paul Chamard, O.M.I., chapelain de l'Institution, en fut le généreux donateur. Une médaille d'argent avec chaînette fut offerte par le Pensionnat à l'heureuse gagnante du deuxième groupe.

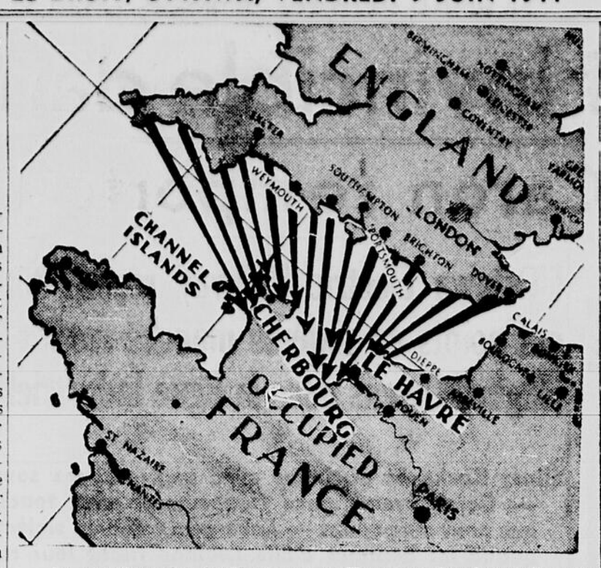
Pendant la délibération du jury, la chorale exécuta avec brio un chant patriotique qui souleva de nombreux applaudissements et attira l'attention de tout l'auditoire.

La soirée était sous la présidence du Révérend Père Paul Chamard, O.M.I., chapelain du Couvent. Etaient présents: le R. P. A. Michaud, O.M.I., curé de la Sainte-Famille d'Ottawa, M. l'abbé P.-E. Brunet, de l'Archevêché, le R. P. J.-Ch. Pétrin, O.M.I., du Scolasticat Saint-Jooseph, M. l'abbé R. Denis, du Grand Séminaire, M. l'abbé D. Desjardins, vicaire à Casselman, le R. P. W. Soucy, O. M.I., du Scolasticat Saint-Joseph.

Les interprètes de "MARIE DE MAGDALA" étaient: Marie-Magdeleine, M.-Th. Sauvé: Pontia, fille de Pilate, M.-P. Lefèbvre; Salomé, fille d'Hérodiade, H. Gravelle; Photine, la Samaritaine, L. Gendron: Joanna, fille de Jaïre, M. Lacelle; la Veuve de Uaïm, S. Leduc; Glaudia Procula, femme de Pilate, R. Séguin; Gallia, R. Lepage. Suivantes: F. Bruyère, J. LaBrèche, M. Leblanc, F. Desjardins, F. Gendron, Esclaves: N. Baker, G. Danis, L. Poulin, G. Côté, C. Guérin. Sorcières: I. Moran, F. Myre, J. Hurteau. Druides: H. Gougeon, J. Patenaude, H. Chartrand. Fillettes juives: D. Pelletier, G. et C. Séguin, M. Adam, M. Richer, Y. Paquette. Femmes gauloises, un groupe.

Noms des concurrentes du deuxième groupe: Mlles Ruth Grimes, Liliane Shaeffer, Muguette Séguin, Marie-Paule Pariseau, Jacqueline LaBrèche, Marie-Marthe Gascon.

Etaient aussi au programme: Mlles Th. Joseph, M. Gendron, M. Barrette, L. Charron, R. Besner, G. Séguin, H. Poulin, H. Gagné, J. Godmaire, G. Kerns.



La côte française de Cherbourg au Havre est depuis mardi matin l'objet des attaques incessantes des troupes d'invasion alliées.

Grand concert de fanfare sur la colline, demain

Les amateurs de musique de la capitale jouiront demain d'un concert donné par les fanfares de cornemuses et d'instruments de cuivre du corps féminin de l'armée canadienne, sur la colline du parlement, à partir de 12 h. 45, au cours d'une après-midi musicale de grande envergure.

Quatre fanfares participeront à ce concert en plus des deux fanfares du corps féminin de l'armée canadienne. Une fanfare de cornemuses de la région no 3 et la fanfare de Barriefield seront aussi sur les lieux. Dans l'après-midi, il y aura aussi parade d'athlètes du YMCA et le soir, il y aura fête en l'honneur des musiciennes et des musiciens au Red Triangle Club.

Le lieutenant-colonel A.-L. Normandin, officier commandant du centre de recrutement de la région d'Ottawa, a pris les dispositions nécessaires pour une visite des principaux endroits de la capitale par les membres de la fanfare féminine, dimanche après-midi.

Avions de la Norvège dans l'invasion

Un grand nombre d'avions norvégiens de otutes catégories ont pris part aux opérations d'invasion, an annoncé l'aviation royale norvégienne à Londres.

Les combattants onrvégiens sont dans la bataille depuis les premières heures du 6 juin. Au cours de la nuit précédant l'invasion, les les combattants de nuit norvégiens de la R.A.F. étaient à l'oeuvres. Les pilotes norvégiens n'ont pu remporter aucun emploit pour la bonne raison qu'ils n'ont pu découvrir un seul appareil ennemi.

Les assises d'automne

Les assises d'automne de la cour supérieure d'Ontario commenceront le 13 décembre 1944 et dureront trois semaines. Les assises seront présidées par le juge E.-R. E. Chevrier. Les sessions judiciaires sans-jury, présidées par le juge Urquart, commenceront le 13 novembre 1944 et dureront aussi trois semaines.

MONTREAL, le 9, (PC) — La convention provinciale du C.C.F. qui devait avoir lieu à Québec, sera tenue ici le 17 et le 18 juin prochain, a-t-on annoncé.

Dernière heure

MONTREAL, le 9, (PC) — Environ 2.000 bourses d'éaudes ont été distribuées aux étudiants de la province de Québec grâce au plan fédéral-provincial de l'aide à la jeunesse, depuis 1940.

* * *

WASHINGTON, le 9, (PA) — Le président Roosevelt a réitéré aujourd'hui que les Alliés ne seront pas entièrement satisfaits des conditions politiques à l'intérieur de l'Italie, tant que le peuple n'aura pas eu l'occasion de choisir son propre gouvernement.

* * *

QUEBEC, le 9, (PC) — Le congrès annuel de la fédération des maires canadiens, qu s'ouvrira à Montréal lundi prochain, tiendra une séance ici le jour suivant, à la Chambre de l'assemblée législative.

* * *

LONDRES, le 9. — (PC) — Radio-Vichy, sous contrôle nazi, a annoncé qu'une interdiction avait été mise sur la circulation motorisée à trois heures aujourd'hui, dans les départements de la Haute-Loire, de Cantal, d'Allier et de Puy-de-Dôme, et dit que tout véhicule moteur aperçu dans cette région du sud de la Fracne serait immédiatement tiré à vue.

* * *

LONDRES, le 9. — (PC) — L'amiral sir Bertram Ramsay, de la Marine royale, dans un ordre du jour à la veille du jour D, a appelé l'invasion, "le sommet de la guerre européenne". L'amiral Ramsay est commandant-en-chef naval des armées d'invasion.

* * *

WASHINGTON, le 9. — (P.A.) — Le président Roosevelt a déclaré aujourd'hui que 1,000 réfugiés de guerre enuropéens seront transportés d'Italie aux Etats-Unis et logés dans un établissement militaire non utilisé à Fort-Ontario, près d'Oswego, New-York.

* * *

HALIFAX, le 9. — (P.C.) — Des candidats de la CCF se présenteront dans toutes lse circonscriptions de la Nouvelle-Ecosse aux prochaines élections fédérales, a dit ici hier M. Fred Young, organisateur provincial.

* * *

TORONTO, le 9. — (P.C.) — L'honorable Kennedy, ministre de l'Agriculture, a dit aujourd'hui que les fermiers ontariens sont aux prsies avec la situation la plus critique de la guerre, et il a incité les élèves des écoles secondarie sà s'engager sur les fermes.

* * *

SHERBROOKE, le 9. — (P.C.) — Eugène Lafontaine, 71 ans, cultivateur de Cookshire, (Québec), est décédé ici la nuit dernière de blessures subies au cours d'un accident de la route, hier, près de Cookshire.

* * *

QUEBEC, le 9. — (P.C.) — Le brigadier James Mess, d'Ottawa, directeur général du recrutement de l'Armée canadienne, conférait aujourd'hui à Québec sur les problèmes du recrutement avec les autorités du district militaire no 5.

Le prince Humbert fait appel aux militaires italiens

ROME, le 9 — (P.A.) — Le prince héritier Humbert a engagé aujourd'hui tous les soldats, les marins et les aviateurs italiens à redoubler d'efforts pour poursuivre la guerre aux côtés des troupes alliées.

C'est la pemière déclaration publique de Humbert depuis qu'il est revenu à Rome comme lieutenant-général du royaume.

Ivanoe Bonomi a entrepris de former un nouveau cabinet italien qui, dit-on, sera absolument antifasciste.

Le maréchal Badoglio, qui a cessé d'être premier ministre mardi, ne sera pas inclus dans le nouveau gouvernement.

Bonomi, qui est âgé de 71 ans a été premier ministre quelque temps en 1922, avant l'ère fasciste. Il vécut dans l'obscurité sous le régime fasciste.

Humbert a demandé hier à Bonomi de former un nouveau gouvernement pour succéder à celui de Badoglio. Le prince a pris cette mesure après une série de conférences avec différents chefs politiques italiens.

Parmi les chefs qui prirent part aux conférences, se trouvaient le comte Carlo Sforza, Benedetto Croce et Palimro Togliatti, ministre sans portefeuille dans le cabinet Badoglio récemment dissous, ainsi que Victor-Emmanuel Orlando, qui fut premier ministre pendant la première Grande Guerre.

Bonne chance, Madame Rose!

par Eva Senécal

Ce matin, les oiseaux ont chanté un peu plus fort qu'à l'ordinaire. Ils avaient l'air de vouloir célébrer la beauté du soleil naissant qui se réchauffe de jour en jour, si bien que l'été attend à la porte et montre un peu la tête.

Madame Rose aussi s'est levée un peu plus à bonne heure qu'à l'ordinaire. Hier, on a fini de bêcher le jardin, de tracer les rangs. Alphonse est allé au magasin et a rapporté toute une provision de graines: salade, laitue, radis, concombre, épinards, courges, citrouilles, fèves, blé-d'inde, etc. Après le souper, lorsque les petits ont été endormis, Madame Rose a cherché dans l'armoire le reste des graines de l'an passé. Elle a aussi jeté un regard d'admiration sur ses plants de tomates. Personne dans les alentours n'en a d'aussi beaux, d'aussi robustes. Et quel vert sombre! Ce qu'elle va en récolter des tomates!

Elle a lu à plusieurs reprises qu'au Canada, les tomates sont la principale source de vitamine C. Et sans la vitamine C — ou A ou B — il y a déséquilibre dans l'organisme. Aussi a-t-elle pris ses précautions et semé plus de tomates que les années passées.

Ce matin, c'est le grand jour: on va semer le jardin.

Même les petits sont joyeux. Pierre n'a pas pleuré quand sa maman lui a fait prendre son huile de foie de morue. Peut-être aussi se doute-t-il un peu que maintenant les bons rayons du soleil lui suffiront et remplaceront l'huile de foie qui ne goûtait pas toujours bon . . .

Adieu les vêtements lourds! . . . Son petit corps légèrement vêtu baignera dans les chaudes effluves, sa peau prendra la teinte du bronze et à l'automne, petit Pierre sera un bambin robuste et bien portant.

Mais que se passe-t-il? Madame Rose s'entête et dit qu'il faut le semer de ce côté-là du jardin . . . C'est le blé-d'inde qui est en cause. Eh bien! oui, il faut toujours semer les plantes qui montent haut du côté nord afin de ne pas priver les plus petites des rayons du soleil. Chacun est précieux. Du matin au soir, ils apporteront au jardin chaleur et vie.

Bonne chance Madame Rose! Je parie que vous aurez le plus beau jardin des alentours! Et quelle richesse, grand Dieu! Si vous voyez les gens qui ne récoltent rien, ce qu'ils doivent débourser pour se pr curer des légumes toute l'année durant.

Vous me donnerez des nouvelles de vos tomates! Et si, un de ces jours, je passe à votre porte, soyez sûre que je ne manquerai pas de jeter un coup d'oeil par-dessus la clôture. Et de vou envier ce bonheur de travailler au grand air, cette vie saine, où tout est vrai, où l'on peut se faire un bonheur bien à soi, de ses propres mains, que personne ne peut détruire. Bonheur fait de contentement, de sérénité et des grandes choses de la nature.

Alors à bientôt . . . J'irai vous voir au temps des tomates mûres. Vous m'en donnerez une à manger voulez-vous ? avec du bon pain de ménage comme vous seule savez faire le bon pain de chez nous.

Choux printaniers

1½ liv. de betteraves avec leurs feuilles ou autres légumes verts (environ 2 tasses cuites)
½ tasse de sauce blanche épicée
2 oeufs cuits dur
½ tasse de mies de pain sèches
sel et poivre
quelques grains de muscade
2 c. à table de gras doux

Laver et faire cuire les légumes. Mêler les oeufs tranchés, les miettes de pain, les assaisonnements et ajouter la sauce. Faire fondre le gras dans une poêle et y laisser tomber le mélange par cuillerée et rôtir des deux côtés. Six portions.

L'aviation canadienne a joué un grand rôle dans les opérations d'invasion

LONDRES, le 9 — L'Aviation militaire canadienne a opéré sans interruption durant toute la semaine écoulée, apportant toute l'aide possible aux forces d'invasion sur la côte de France.

En effet, les bombardiers lourds du C.A.R.C. s'en sont pris à onze objectifs militaires et stratégiques en territoire occupé. Durant la nuit de lundi à mardi, puis de mardi à mercredi, tous les bombardiers disponibles du groupe de bombardement canadien ont aidé aux débarquements en France. En outre, plusieurs de nos bombardiers ont semé des mines dans les eaux ennemies.

Durant les nuits du 2 au 3 juin, puis du 4 au 5 juin, les bombardiers canadiens ont attaqué les défenses ennemies dans le nord de la France Ces attaques ont été livrées avec force, grâce à la belle température et à une parfaite visibilité. L'ennemi opposa une faible résistance; peu de chasseurs nais sont montés à l'attaque et le feu de la D.C.A. était inégal. Nos aviateurs entendirent l'explosion de leurs projectiles sur les objectifs et virent de nombreux incendies.

Un puissant effectif de nos bombardiers pilonna les places fortes de l'ennemi sur la côte française à la pointe du jour de l'invasion. La température défavorable obligea les nôtres à exécuter leur mission à travers d'épais nuages. Malgré la difficulté d'observer les résultats, le bombardement a produit d'excellents résultats. Là encore, l'opposition fut très légère.

La nuit suivante, nos bombardiers lourds se lancèrent encore une fois à l'attaque d'objectifs stratégiques susceptibles. La température était incertaine et les nuages cachaient les objectifs à la vue de nos aviateurs. Toutefois, l'attaque fut concentrée et l'on a pu observer de violents incendies et des explosions au sol. La riposte de l'ennemi était faible. Mercredi soir, nos bombardiers s'en sont pris aux gares de triage aux environs de Paris. Les rapports indiquent que cette attaque fut concentrée et fructueuse.

Les chasseurs et les bombardiers-chasseurs du C.A.R.C. n'ont cessé d'opérer toute la semaine durant. Ils ont participé à des envolées de patrouille et d'offensive en territoire occupé. Vers la fin de la semaine, ils ont servi à la protection des forces d'invasion alliées.

Les communications et les facilités de transport de l'ennemi, de même que ses installations radiohoniques, ont été les principaux objectifs auxquels nos "Spitfire" et nos "Typhoon" se sont attaqués. Les nids de mitrailleuses et de canons ont aussi écopé au cours de ces raids.

Mardi et mercredi, les chasseurs canadiens se sont joints aux autres corps d'aviation alliés pour protéger les convois au-dessus de la Manche. Au cours de ces patrouilles défensives, treize avions ennemis ont été abattus par nos "Spitfire".

Les "Mosquito" canadiens ont exécuté plusieurs expéditions d'offensive détruisant sept avions ennemis. Ils en ont détruit cinq autres pendant la nuit du 6 au 7 juin et deux autres la nuit suivante. Les chasseurs canadiens des escadrilles de reconnaissance furent particulièrement actifs comme arme de soutien des convois alliés et des mouvements de troupes.

Les escadrilles canadiennes de la défense côtière ont attaqué des navires ennemis, le long de la côte française. Le soir du 6 juin, elles ont livré combat à trois destroyers ennemis. Elles en ont incendié deux et endommagé le troisième. Durant la même nuit, elles ont attaqué d'autres destroyers ennemis dont plusieurs ont été atteints par nos bombes et un autre laissé en flammes.

A l'aube du 7 juin, un bombardier "Wellington" canadien a coulé un bateau de chasse ennemi.

Douze chasseurs, cinq bombardiers et un "Mosquito" ne sont pas revenus de ces opérations, mais les pilotes de trois chasseurs ont été sauvés.

HULL

Mme D. Sabourin décédée à 57 ans

Mme Vve David Sabourin, née Blanche Morin, 237, avenue Champlain, est décédée aujourd'hui à l'âge de 57 ans et 9 mois. Son époux l'a précédée dans la tombe en octobre dernier, et sa fille, Rita, en avril, cette année. Elle avait vu le jour à Hull, et s'y était mariée il y a 24 ans.

Elle laisse un fils, Roland; trois frères: Elie, Georges et Eugène Morin; deux soeurs, Mme Louis Guivremont et Mme Xavier Guivremont; un beau-frère, M. Albert Sabourin.

La dépouille mortelle est exposée aux salons funéraires Gauthier, Hull, et les funérailles auront lieu lundi matin à 8 heures 30 en l'église Notre-Dame de Hull et au cimetière St-Rédempteur.

Coupable de vol dans un garage

Royal Nerbonne, 25, rue Deslauriers, s'est avoué coupable ce matin devant le juge H. Achim d'avoir volé des outils et articles d'une valeur de $7 dans le garage de Alfred Blondin, bou. du Sacré-Coeur. Il aura sa sentence le 15.

Basile Dompierre, même adresse, accusé de la même offense, a nié être coupable et aura son procès le 14.

Câblogramme de Hull, Angleterre

Le maire R. Brunet, de Hull, Qué., vient de recevoir du lord-maire de Hull, Angleterre, un câblogramme, à l'occsaion de la semaine du soldat qui se tient actuellement dans cette ville. Le lord maire exprime au premier magistrat et aux citoyens de notre ville ses meilleurs sentiments et ses hommages aux troupes canadiennes.

Le maire Brunet a immédiatement répondu par des remerciements et des paroles d'appréciation, en faisant des voeux pour une fin prompte et victorieuse pour nous de la guerre actuelle, dans laquelle fraternisent les armées des deux pays.

Peu de succès

WHITLEY-BAY, (Northumberland), le 9. — (P.C.) — Deux jeunes gens, portant l'uniforme gris des aviateurs allemands, se sont mêlés ici aux foules pendant une heure et demie, un jour de congé, sans être interrogés.

Finalement, six membres de la R.A.F. remarquèrent l'uniforme, entourèrent les deux hommes et mandèrent la police de l'Aviation. On révéla alors qu'il s'agissait de deux aviateurs de la R.A.F. envoyés par les autorités pour observer les réactions de la foule.

Association des Propriétaires de Hull
Ce soir à 8 heures
A l'hôtel de ville
Dernière assemblée générale de la saison.
Tous sont priés d'être présents

En correctionnelle

Angelo Sirno, 17 ans, 81, rue Greenfield, a comparu, en correctionnelle, ce matin, devant le magistrat Joachim Sauvé, sous trois accusations. Il a, en effet, été accusé d'avoir pénétré dans la demeure de Mabel McGuire, 243, rue Laurier ouest, app. 2, et dans celle de Georgina Falls, 136, rue Slater, app. 14, avec l'intention de voler de l'argent et certains articles. Il a aussi été accusé d'avoir pénétrer dans la demeure de Waller-W. McLean, 376, rue Elgin, app. 1, et d'y avoir volé un chèque d'une valeur de $100. Les causes ont été remises au 9 juin.

Victor-A. Fontaine, 19 ans, et Adam-A. Martin, 49 ans, tous deux du parc Lansdowne, qui avaient été accusés d'avoir pénétré dans le magasin de Moses-Z. Lithwick, 38, Marché By, avec l'intention de voler, ont été condamnés à passer 2 mois dans la prison de comté.

Albert Charbonneau, 63, rue Cobourg, et Adam Dobson, 208, ave King-Edward, tous deux pompiers de la ville, ont comparu, ce matin, en correctionnelle. Charbonneau a été accusé d'avoir volé 6 pinceaux à peinturer, d'une valeur de $50, propriété de George Higman and Son Limited, tandis qu'Adam Dobson a été accusé d'avoir volé une horloge, d'une valeur de $8, dans le même magasin. Les causes ont été remises au 16 juin.

Gérard Tremblay, 122, rue York, a été accusé d'avoir volé avec effraction une chemise d'homme, d'une valeur de $5 et un montant de $1.25 en argent, dans la demeure de Marcel Robertson, 115, rue Guigues. La cause a été remise au 16 juin.

Clarence Brady, 28 ans, 236, rue Frank, qui avait été accusé d'avoir pénétré dans le magasin de Thomas Soublière, 687-691, rue Somerset ouest, avec l'intention de voler, a été condamné à passer deux semaines dans la prison de comté.

Pour excès de vitesse, Donald Leverte, 617, rue Hegland, Westboro, et John Cunninghame, Navan, Ont., ont été condamnés à payer une amende de $15 et les frais.

Pour conduite dangereuse au volant, Neil Breindahl, 419, rue Nelson, a été condamné à payer $15 et les frais.

Rodolphe Poitras, 50, rue de la Naudière, Hull, et Marcel Parent, 554, rue O'Connor, ont été condamnés à payer une amende de $10 et les frais pour avoir stationné sur le pont interprovincial.

Roger Mineau, 78, rue Daly; Ray Gourdine, 6, ave Hilton, Eastview; Albert Blondeau, 510, rue Rochester; Walter Watton, Rideau Park et Stephen Daly, Aylmer, est, Qué., ont été condamnés à payer une amende de $4 et les frais, pour ne pas avoir fait un arrêt complet avant de traverser une croisée de chemins.

Charles-W. Poaspst, 278, rue Bay, a été condamné à payer $4 et les frais, pour ne pas avoir observé les règlements de la circulation.

Pour stationnement illégal, Raymond Bérubé, 278, rue Champlain, Hull, a été condamné à payer une amende de $2 et les frais.

CAUSE REMISE

HAMILTON, (Ontario), le 9. — (P.C.)— Douglas Alfred Dunsmoor 25 ans, a comparu en cour de police aujourd'hui sous l'accusation de meurtre dans la mort de Mme Dorothy Martin, l'une des 10 personnes qui ont perdu la vie dans le feu de la salle Moose, le 24 mai. La cause du jeune employé de laiterie a été remise au 16 juin pour l'enquête préliminaire.

Le temps s'annonce favorable à la récolte dans l'ouest

WINNIPEG, le 10. — D'après le rapport du service d'agriculture du Canadien National, les conditions d'humidité sont bonnes dans les provinces des prairies et on croit que la réserve d'humidité sera suffisante dans presque tous les secteurs d'ici à ce que le grain sorte de terre. Les vers blancs ont fait leur apparition, mais les pluies abondantes ont réduit les dégâts. La germination est à peu près uniforme et on aurait besoin d'un peu de chaleur pour hâter la croissance. Tout laisse prévoir que la récolte du foin sera très bonne cette année. Dans le sud du Manitoba on rapporte un excès d'humidité qui a quelque peu endommagé les cultures. Dans le nord, la récolte s'annonce bonne et on aurait besoin de chaleur.

En Saskatchewan des inondations sont rapportées dans les régions de Lewvan, Lampman, Gravelbourg, Avonlea, Riverhurst et Qu'Appelle et il faudra resemer si le sol s'assèche assez rapidement. Dans la région de la Rivière-à-la-Paix, la pluie a amélioré l'état des cultures et quelques averses au cours des semaines prochaines assureront une belle moisson.

WASHINGTON, le 9. — (PA) — Dans un coup qui va réduire les privilèges de publicité du général yougoslave Draja Mihailovic aux Etats-Unis, la Justice a demandé que l'argent des relations publiques yougoslaves à New-York soit enlevé de la liste des Etats-Unis — d'un groupe d'agents des gouvernements alliés qui ont certains privilèges non accordés aux autres.

Les Nazis sont en fuite en Italie

Ces Canadiens d'une équipe d'un canon anti-tank ne perdent pas de temps à s'installer dans une nouvelle position tandis qu'ils poursuivent les Nazis en fuite au nord de Rome. La ville éternelle tomba aux mains des forces alliées le 4 juin.
(Photo Armée canadienne outre-mer)

On ne peut plus les accumuler

(Suite de la première page)

les vacances auxquelles il a droit dans une année quelconque, le sous-ministre demandera par écrit à l'employé de renoncer à ses vacances, en tout ou en partie, pour cette année et, dans ce cas, il peut autoriser l'employé à remettre ses vacances, en tout ou en partie, à l'année financière suivante, mais il ne sera pas ajouté plus de dix-huit jours aux vacances d'un employé dans une année financière quelconque en vertu de cet alinéa.

(c) Si, de l'avis de la Commission, certains cas méritent un traitement plus généraux en fait d'accumulation de vacances, le Gouverneur en conseil peut y pourvoir sur la recommandation de la Commission.

(P.C. 10/3900, le 24 mai 1944)

L'arrêté en conseil concernant les augmentations pour certaines positions permanentes voit à ce que les employés devenus permanents au Service civil depuis le 1er avril 1940 aient les mêmes augmentations annuelles que les employés temporaires.

La période en question commence au 1er avril 1940 date fixée pour les augmentations aux temporaires, par l'arrêté en conseil du mois de novembre 1943.

Avant cet arrêté en conseil, une fille devenue permanente en 1942 le devint aux salaires de départ dans cette catégorie et devait avoir des augmentations annuel seulement depuis ce temps-là.

Le nouvel arrêté en conseil voit à ce que, si elle fut employée temporairement depuis le mois d'avril 1940, ses augmentations commencent à ce temps-là.

Lorsqu'un employé revient d'un département à un autre après un laps de temps de pas plus de 14 jours, son travail est considéré comme continuel, d'après une lettre-circulaire émise récemment par la Commission du Service civil.

Pour les privilèges concernant les congés et pour les augmentations, l'employé ne doit pas être en faute.

Assemblée du V.O.N.

La section d'Ottawa du Victorian Order of Nurses a tenu hier son assemblée mensuelle régulière sous la présidence de Mme Herbert F. Gordon.

M. T. D'Arcy McGee, vice-président du bureau national, a parlé brièvement du travail de ce bureau. Mme G. B. Greene a donné un rapport du travail du comité Pauline Lemoine, et Mlle Kate McIllraith, surintendante du district, a fait rapport des oeuvres de la section pendant le mois. En mai, 506 patients ont reçu des soins, et les infirmières ont fait 1895 visites.

A UN HOPITAL DU HAMPSHIRE, le 9. — (P.C., Reuter) — Les autorités de cet hôpital, où les premiers blessés de l'invasion ont été transportés hier, disent que les pertes en hommes, sur les plages de la Normandie, ont été passablement plus légères qu'on ne s'y attendait.

Le 16,000e donneur de sang à la clinique Ford

LES dons de sang faits par les employés de la Ford Motor Company of Canada, Limited, à Windsor (Ontario), viennent d'atteindre le chiffre de 16,000. Depuis que la compagnie Ford a ouvert une clinique de donneurs de sang, il y a environ deux ans de cela, le sang donné à date représenterait approximativement 1,600 gallons. Ce sang est envoyé aux laboratoires de la Croix-Rouge, à Toronto, pour y subir différents traitements; puis il est expédié outre-mer aux hôpitaux et aux postes de premiers secours sur la ligne de feu. La clinique Ford est ouverte tous les jours; elle a son propre personnel permanent, en plus des infirmières volontaires et des cantinières envoyées par la Croix-Rouge. Les employés qui acceptent de donner leur sang se rendent à la clinique pendant les heures de travail.

La Dame de Pique est invincible dans le circuit des Volants

Elle passe le rabot aux Bombardiers en leur glissant une défaite de 17 à 2

★ ★ ★

Jean Roger et Lucien Godmaire se sont livré un beau duel au monticule—Arthur Roy fait compter trois points à la suite de son coup de circuit — Joute ce soir au parc Fontaine.

La Dame de Pique du Sergent Goulet, a fait une nouvelle sortie victorieuse, mercredi soir dernier, en battant les Bombardiers au pointage de 17 à 2.

Après avoir compté deux points à la première manche, les équipiers de Goulet ont su profiter de la tenue nonchalente de certains joueurs des Bombardiers pour en accumuler quinze autres, avant que leurs adversaires ne répliquent par deux points à la 7ième.

Jean Roger et Lucien Godmaire se sont livré un beau duel au monticule, mais malheureusement, ce dernier ne reçut pas l'appui qu'il était en droit d'attendre de son receveur Régent Léger.

Arthur Roy a cogné un coup de circuit, qui a valu 3 points à son équipe. Jean Roger et Paul Cousineau se sont aussi distingués au bâton, en frappant chacun un deux buts.

Pour les perdants, L. Godmaire et Aldoria Beauparlant ont évité le blanchissage à leur équipe, en comptant à la septième manche. Marcel Guitard a réussi un deux buts, qui n'a cependant pas porté fruit.

Joute de ce soir

Le circuit Léo Caron continuera ses activités ce soir au Parc Fontaine, lorsque les Lions feront face à la Dame de Pique. La partie est pour les sept heures. Qu'on se rende en foule encourager nos jeunes.

Equipes en uniforme

Grâce à la générosité de marchands locaux, deux de nos quatre équipes ont, maintenant, leur uniforme respectif.

Comme on le sait, la semaine dernière, les Bombardiers étrennaient des jolis gilets blancs, portant à l'avant un gros B vert, et au dos, l'enseigne verte JAP-A-LAC. Monsieur Adrien Châtelain, épicier, et représentant local de la JAP-A-LAC en est le généreux donateur.

Mercredi soir, c'était au tour des équipiers du sergent Goulet à revêtir des gilets blancs avec, à l'avant, les initiales D.P. sur un gros pique noir, et à l'arrière, le nom du donateur, Joseph Laurin, épicier, le tout en lettres également noires.

Nous remercions ces deux marchands de leur beau geste sportif. Sommaire par manche: P. CS E

Bombardiers	000	000	2	2	6	12
D. de Pique	225	230	3	17	12	2

Arbitres: Fred Courchesne, au marbre, John Sigouin et Pierre Durocher, sur les buts.

J.-Ch. Guitard,
Statisticien Publiciste.

Deux défaites pour l'E.S.J.V. à Gatineau

La ligue de balle-molle de Gatineau-Mills fonctionne très bien et les joutes deviennent de plus en plus intéressantes. L'équipe E.S.J.V. n'est pas des plus favorisées et vient de perdre deux rencontres contre les protégés de Fernand Philips.

Dimanche, les jeunes porte-couleurs du collège ont été défaits par 32-18. Ils essuyèrent leur second revers mercredi soir. Malgré un remaniement dans leurs rangs ils ne purent triompher, car leurs adversaires étaient encore assez puissants pour triompher par 19-18 dans une joute très serrée. Larabie et Monette ont été les deux lanceurs qui ont conduit Philip au triomphe.

Le Festival de Hull sur une bonne voie

Le Festival des écoliers, qui sera tenu demain après-midi au Stade de Hull va bon train. La joute de balle-molle entre l'école Cauvin et le Collège Notre-Dame suscite un grand intérêt. Cauvin n'a pas perdu encore et compte bien annihiler la machine du Notre-Dame qui est des plus puissantes.

La direction du Cauvin est assurée de posséder un alignement au complet. Chaque joueur se fait un devoir de ne pas manquer cette joute très importante. Réal Lalonde lancera à nouveau avec Cabana derrière le marbre. Les Gervais, Lavigne, Meunier, Renaud, Thibault, Sabourin, Pelletier et autres sont en bonne forme et compte bien satisfaire tous leurs partisans.

Mais, les Latrémouille, Leduc, Richer, Rodier et autres qui évoluent pour Notre-Dame n'ont pas dit leur mot et leur victoire contre Reboul est une preuve qu'ils possèdent de l'atout. Ils connaissent leurs adversaires et ne s'y laisseront pas prendre si facilement.

Donc, n'oubliez pas de voir cette rencontre qui sera la pièce initiale du festival organisé par les Anciens élèves du Collège Notre-Dame. Le tout commencera à 1.30 heures.

Lucien Caron remporte une autre victoire hier soir

Il est sauf!

Voici quatre photos nous faisant voir Bollie HEMSLY qui doit accomplir une glissade afin de réussir à compléter son coup sûr en un deux-buts. Hemsly est sauf malgré la belle tentative d'Eddi Mayo, secon-but des Tigres de Détroit.

L'Ottawa Electric Railway réussit tous ses points en sixième manche contre le Hughes-Owens dans la ligue Industrielle

★ ★ ★

Elmer Kuske se distingue avec quatre coups saufs — Caron évente onze frappeurs et n'est touché que pour cinq coups — Laberge a faibli en sixième quand les hommes d'Elie Leblanc firent leur ralliement

Les opérateurs des tramways d'Ottawa ont continué leur poussée victorieuse à la balle molle, hier soir, en disposant des puissants porte-couleurs de la maison Ontario Hughes-Owens au score de 7 à 4, dans la ligue Industrielle d'Ottawa.

La joute a eu lieu au parc des Commissaires et elle marquait la troisième victoire en ligne des hommes d'Elie Leblanc.

Le lanceur-étoile Lucien Caron des "motormen" a encore été splendide sur le monticule hier soir. Il ne fut touché que pour cinq coups saufs et au cours des sept manches il éventa onze frappeurs.

Tous en sixième

Les vainqueurs firent un seul ralliement au cours de la joute, mais c'est ce ralliement qui devait décider de la partie... ils comptèrent tous leurs points à la sixième manche alors que Hughes-Owens menait par 3-0.

Elmer Kuske a été le grand héros de la victoire quand il réussit quatre coups saufs au cours de la joute.

Lucien Laberge fut également solide sur le tas de sable du Hughes-Owens sauf en sixième manche alors que les conducteurs de trams le cognèrent pour six coups et pour sept points. Toutefois Lucien sema le vent à neuf cogneurs de la Cie des p'tits chars. Il fut touché pour neuf coups saufs. La joute fut passablement intéressante car seulement trois erreurs furent faites au cours de l'engagement de sept manches, deux par les perdants et une seule pour l'Ottawa Electroic Railway.

Elie Leblanc était le receveur de Caron tandis que Charlie Lesage recevait les offrandes de Laberge derrière le marbre. Les arbitres furent Huneault et Garnett.

Score par manches:

		P.	C.	E.
O.E.Rly.	000 007 0—7	9	1	
Hughes-O.	200 100 1—4	5	2	

Le tournoi de croquet s'est continué à trois endroits différents hier soir

★ ★ ★

Le club Laval reçoit les joueurs d'Orléans; les Charlots se rendent à Eastview et le club Sylvain va rencontrer Val-Tétreau

En dépit de la pluie qui tomba à torrents hier après-midi, la deuxième soirée du tournoi de la St-Jean-Baptiste d'Ottawa a été tenue hier soir sur trois courts d'Ottawa, d'Eastview et de Val-Tétreau, à Hull.

Il y eut d'abord cérémonie d'ouverture au club Laval, coin Water et Nelson à Ottawa, où les membres du club St-Joseph d'Orléans étaient les visiteurs. Il y eut une deuxième ouverture officielle au croquet d'Eastview où le club St-Charles rendait visite. Il y eut enfin une troisième ouverture officielle à Val-Tétreau où le club Sylvain était visiteur.

A Laval

M. Armand Bertrand, président du tournoi, souhaita la bienvenue aux visiteurs d'Orléans et aux nombreux visiteurs qui étaient venus assister à cette première joute du tournoi au club Laval. Il souligna le succès du tournoi de l'an dernier alors que quatre clubs y prenaient part et le progrès fait cette année alors que sept clubs en font partie.

M. Roland Bériault, président de la Commission des sports de la St-Jean-Baptiste d'Ottawa se dit heureux de voir la commission encourager le sport du croquet en organisant ce tournoi essentiellement canadien-français. Il souhaite plein succès aux équipes.

M. l'abbé Emile Vézina, assistant de l'aumônier général, représente le comité central de la St-Jean-Baptiste et dit que notre société nationale encourage de toute façon le grouptment des nôtres dans tous les domaines. Le croquet rassemble plusieurs compatriotes et une franche amitié est entretenue, un esprit de fraternité se développe.

M. Wilfrid Lecompte, président de la section Ste-Anne, souhaite la bienvnue aux visiteurs d'Orléans. Henri Laperrière et Lucien Richard, les deux publicistes du croquet, adressent également quelques mots de même que M. Lorenzo Pichette, président du club Sylvain. M. Edmond Beauchamp, président de la ligue de croquet de la vallée de l'Outaouais dit aussi quelques mots. Il remercia le Droit pour la coopération qu'il donnait au jeu de croquet. Il se dit fier de voir le tournoi progresser et espère voir quatorze équipes y prendre part l'an prochain. MM. Charbonneau d'Orléans et Jobin du club Laval prennent aussi part à l'ouverture.

A Eastview

Le comité officiel se transporta ensuite à Eastview où les Charlots étaient en train de disputer une joute à l'équipe locale. Il y eut également cérémonie d'ouverture et M. l'abbé Vézina présenta la pièce de résistance dans le domaine des élocutions de circonstances. Il souligna que le sport du croquet était un jeu essentiellement français qui avait été introduit au Canada par nos ancêtres. Il souligna aussi le rapprochement qui existait entre ce jeu et la vie paroissiale. Dans plusieurs de nos campagnes québecoises nous voyons toujours un jeu de croquet tout près de l'église et en maints endroits le curé est bien souvent le meilleur joueur du village. Le curé a toujours été le meilleur ami des joueurs de croquet. Non seulement a-t-il permis que le court soit érigé tout près de son église mais bien souvent il en a défrayé lui-même le coût de construction et l'a maintenu par après. Le croquet procure à ceux qui le pratiquent une distraction saine, un exercice bienfaisant.

M. Edmond Beauchamp souligne que les joueurs de croquet d'Eastview sont reconnus parmi les meilleurs et que les autres équipes devront lutter à fermeté pour y prendre des victoires. M. Isidore Pilon souhaite la bienvenue au groupe au nom du club Eastview. Il se dit heureux de voir le deuxième tournoi annuel si bien débuter.

A Val-Tétreau

Les visiteurs se rendent ensuite à Val-Tétreau où ils sont reçus par M. Henri Lafrance et où ils rencontrent M. Raoul Déziel, président général de la Société St-Jean-Baptiste de Hull et du nord de l'Outaouais.

Ce dernier a raconté certaines expériences de sa jeunesse alors qu'il fit connaissance avec M. Henri Lafrance, marchand de glace de Val-Tétreau et premier sportif de l'endroit, M. Déziel en a conservé un bon souvenir. Les orateurs se dirent contents de voir Val-Tétreau dans le tournoi cette année et souhaitent plein succès à cette équipe. Les premières boules sont cognées et le spectacle continua à ce troisième endroit.

Les résultats des joutes d'hier paraîtront dans ce journal de demain.

Un des Royaux

Voici Stan ANDREWS évoluant actuellement pour les Royaux de Montréal de la ligue de Baseball Internationale. Stan est un joueur très effectif et très apprécié par le gérant Bruno Betzel. Andrews a très bien évolué hier lorsque les Royaux ont défait Jersey City à deux reprises.

Le solide lanceur Bucky Walters défait encore les Cardinaux de Saint-Louis qui sont impuissants à frapper ses lancers

★ ★ ★

LIGUE NATIONALE

Bucky Walters est la

CINCINNATI, juin le 9. (PA)—Bucky Walters est venu près de blanchir les Cardinaux pour une troisième fois, cette saison, lorsque les Rouges de Cincinnati disposèrent des opposants au compte de 2-1.

St-Louis	000 000 001—1	6	2
Cincinnati	000 002 00*—2	4	0

Lanier, Munger(8) et O'Dea; Walters et Mueller.

Les Giants triomphent

NEW-YORK, juin le 9. (PA) — Les Giants de New-York ont remporté un deuxième triomphe consécutif aux dépens des Braves de Boston. Hier, ils ont gagné au compte de 6-4.

Bill Voiselle était sur le monticule pour les vainqueurs et accorda sept coups. Son adversaire était Jim Tobin.

Boston	010 000 111—4	7	3
New-York	000 200 40*—6	12	3

Tobin et Masi; Voiselle et Mancuso.

Deux pour les Dodgers

BROOKLYN, juin le 9. (PA) — Les Dodgers de Brooklyn ont remporté les deux joutes du programme contre les Phils de Philadelphie. Les gars de Durocher triomphèrent par 6-3 et 8-1.

Cette double victoire leur a permis de passer du septième rang au cinquième.

Première partie

Philadelphie	000 200 100—3	9	3
Brooklyn	000 200 04*—6	7	1

Barrett, Covington (8) et Finley; Gregg, Webber (8) et Owen.

Deuxième partie

Philadelphie	001 000 000—1	6	1
Brooklyn	220 400 00*—8	8	2

Gerhauser, Mussill (2) Mathewson (5), Covington (7) et Finley; Head et Bragan.

Un gain pour les Cubs

PITTSBURGH, juin le 9 (PA) — Les Cubs de Chicago ont durement frappé les lancers de quatre lanceurs adverses et triomphé des Pirates de Pittsburgh par 10-6. Les Cubs frappèrent pour 13 coups sûrs et mirent fin à une série de joutes sans défaite de leurs adversaires.

Chicago	080 000 002—10	13	2
Pittsburgh	002 220 000— 6	12	3

Wyse, Vandenberg (5), et Holm; Roe, Cuccurulo (2), Butcher (6), Strincevich (9) et Davis, Camelli (6), Lopez (6).

Les Yanks continuent à glisser

BOSTON, juin le 9. (PA) — Un circuit par Roy Partee a permis aux Red Sox de Boston de disposer une autre fois des Yankees de New-York. Les Bostonnais ont triomphé par 8-7. C'était la première fois cette saison que Partee réussissait un quatre-buts.

New-York	004 201 000—7	9	2
Boston	105 100 001—8	10	0

Page, Zuber (2), Donald (6) et Garbark; Woods, Ryba (4) et Partee.

Ils se dégagent

PHILADELPHIE, juin le 9. (PA) — Les Sénateurs de Washington ont triomphé des Athlétiques et sont sortis du caveau de la ligue Américaine. Les Sénateurs l'emportèrent 7-5 après 11 manches.

Washington	100 040 000 02—7	9	2
Philadelphie	001 100 003 00—5	11	3

Leonard, Candini (10), Carrasquel (11) et Ferrell; Black, Hamlin (5), Ferry (9) et Hayes.

Un gain des Indiens

ST-LOUIS, juin le 9. (PA) — Les Indiens de Cleveland ont triomphé des Browns de Saint-Louis au compte de 4-3, dans une joute régulière du calendrier de la ligue Américaine.

Cleveland	001 030 000—4	6	2
St-Louis	100 002 000—3	6	1

Smith, Heving (6), Klieman (9) et McDonnell; Kramer et Hayworth.

LIGUE INTERNATIONALE

Les Royaux maîtrisent les Jersey City

JERSEY CITY, juin le 9. (PA) — Les Royaux de Montréal ont triomphé deux fois des Giants de Jersey City dans un programme double de la ligue Internationale. Les comptes furent 8-2 et 5-2 et les joutes furent disputées devant une assistance de 3,985 personnes.

Première partie:

Montréal	003 500 0—8	11	0
Jersey City	002 000 0—2	6	1

Sunkel, Warren (3) et Andrews; Millerè, Henry (4) et Demma.

Deuxième partie:

Montréal	000 021 002—5	9	0
Jersey City	100 100 000—2	6	2

Collins et Andrews; Barthelson et Fleitas.

Ils frappent moins mais ... gagnent

BALTIMORE, juin le 9. (PA) — Les Bisons de Buffalo ne se sont servis que de 12 coups pour triompher 12-8 des Orioles de Baltimore qui eux en réussirent 16 sur les lancers adverses.

Buffalo	013 030 050—12	12	2
Baltimore	200 030 050— 8	16	3

Roscoe, Tisinger (8) et Denning; Embree, Rochevot (3), West (7) et Lollar.

Les Rochester l'emportent

ROCHESTER, N.-Y., juin le 9. (PA) — Une grosse troisième manche dans laquelle ils comptèrent quatre points sur l'aide de cinq coups et d'une marche, a suffi aux Red Wings de Rochester pour qu'ils puissent l'emporter 5-2 contre les Chiefs de Syracuse.

Syracuse	000 200 000—2	9	1
Rochester	014 000 00*—5	8	1

Lisenbee et Valdivia; Wicker et Malone.

Division d'un double

NEWARK, N.-J., juin le 9. (PA) — Les Bears de Newark et les Maple Leafs de Toronto se sont divisé les honneurs d'un programme double. Après que les Torontoniens eurent triomphé par 6-0, les locaux se reprisent et triomphèrent 5-4 après 13 manches de jeu.

Première partie.

Toronto	000 050 1—6	7	0
Newark	000 000 0—0	7	3

Mustaikis et Williams; Queen, Susky (6) et Drescher.

Deuxième partie.

Toronto	000 000 004 000 0—4	11	1
Newark	010 000 030 000 1—5	12	1

Cook, Knerr (8), Jarrett (9) et Crompton; Bevens et Vangrofski.

La boxe hier

Par la Presse associée

Buffalo, N.-Y. — Johnny Green, 147, Lackawanna, N.-Y., défait Jerry Fiorello, 154, Brooklyn, 10.

Portland, Me. — Ralph Walton, Montréal, défait Johnny Coola, 137, Worcester, Mass., 8. — Al Evans, 162, Montréal, arrête Johnny O'Keefe, 156, Carfield, N.-J., 3.

Fall River, Mass. — Benny Williams, 149, Newark, N.-J., défait Verne Patterson, 150, Chicago, 10. — Frankie Ross, 146, Boston, défait Johnny Dugwillo, 152, Worcester, 8.

Samedi soir à 8 h. 30

LUTTE

AUDITORIUM

Whipper WATSON

vs

Badman WAGNER

En plus

Quatre autres poids lourds dans deux intéressantes luttes.

Prix:

Rés. $1.00; entrée générale, 75c

Dames et soldats, 50c.

(Tous les prix comprennent la taxe.)

Cauvin dispose de Reboul par 12-9

L'équipe de l'école Cauvin vient de remporter une autre victoire dans la ligue de balle-molle junior de la société Saint-Jean-Baptiste de Hull. Hier soir, ses porte-couleurs ont défait ceux de Reboul au pointage de 12-9, après une joute très mouvementée et très intéressante.

Les vainqueurs eurent la tâche difficile contre le Reboul. Ce dernier prit les devants dès les débuts de la joute et à un certain moment il menait 7-0 et semblait bien être sur le point de faire subir une dégelée à leurs opposants.

Les trois dernières manches devaient être fatales pour Reboul. Le bal commença à la cinquième alors que le solide Réal Lalonde ouvrit la manche avec un circuit. Ses copains suivirent l'exemple et comptèrent quatre autres points avant que la strophe se termine. Cinq autres furent ajoutés à la sixième et deux autres à la septième.

Les meilleurs cogneurs des vainqueurs ont été Lalonde, Cabana, Lavigne, Pelletier, Thibault.

Pour les perdants, Georges Bazinet, Roland Roy et Dallaire y sont allés avec chacun un circuit. Roy et Robert Tessier sont venus au monticule. Saint-Amand a été très solide au bâton et frappa trois fois en lieu sûr.

Actif à l'Ovale

GERALD BOUTET a présidé avec brio le quatrième banquet annue lde la ligue de quilles mixte O-V-A-L-E. Au cours du banquet il a souligné les noms des membres de la ligue qui servent maintenant leur pays soit dans l'Aviation, la Marine ou l'Armée. On trouvera le nom de ces membres dans une autre colonne.

L'île de Pratas, située à 300 milles au nord-ouest de l'île Lucon, a la forme d'un sabot de cheval.

Un nouveau circuit de sacs de sable à Wrightville

Un nouveau circuit de sacs de sable s'ouvrira ce soir à Wrightville. C'est celui qu'a fondé la société Saint-Jean-Baptiste, section Wrightville. Le tout commencera à 7.30 heures et mettra en présence toutes les équipes de la ligue qui en comprend six.

La présidence de cette ligue a été confiée à Fernand Girard. Les autres membres de l'exécutif sont: vice-président: M. Telmosse; secrétaire: Marcel Labelle; trésorier: Paul-Emile Girard; statisticien: Marcel Lagnon; publicité: Marcel Lefevre.

Comme nous vous le mentionnons plus haut le circuit comprend six équipes qui sont: Saint-Jean-Baptiste, Pharmacie Union, J. A. Lalonde, Biscuiterie Variété, la salle de Billards Montcalm et Yvon Brault. Toutes les joutes du calendrier seront disputées sur le boulevard Saint-Joseph, sur un terrain faisant face à la rue Montcalm. Tous les intéressés sont invités à venir y suivre les différentes rencontres.

Le trophée mis en jeu est un don de Raymond Dagenais.

Mack'c McKERRACHER-WANLESS Limited

Ces jours-ci sont des jours d'activités dans votre vie affairée au grand air conséquemment voici vos

Vêtements d'action

Vestons sport

12.95 — 14.95

Tissus polo et quadrillés Glen, 3 boutons, devant droit. Actuellement Mack's a des vestons sport en nouvelles conceptions et les plus chics modèles en vogue.

Pantalons Sport

4.25 - 4.95 - 5.95 à 7.50

Pratiques, durables, pour toutes les occasions. Slacks pour porter avec veston de circonstance, chandail ou chemise sport. Gabardine, cordé, tissus tropicaux et flanelle.

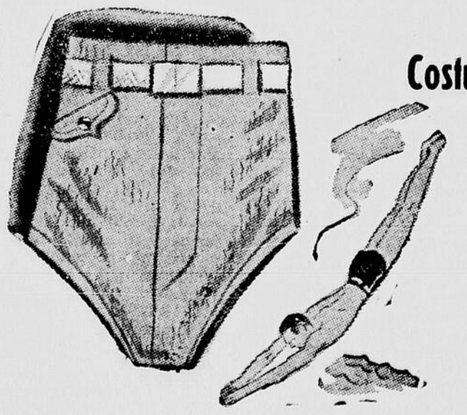
Pantalons kaki pour hommes, 2.49

Shorts kaki, 2.19

Coupe-vents pour Hommes

6.50

Un vaste assortiment varié au choix, garnitures tricotées. Teintes unies, deux teintes. Qualité de choix, gabardine et popeline.



Costumes de bain en étamine

2.00 à 3.95

En lainages, satins et dessins de fantaisie. Allez au soleil et dans l'eau et reposez-vous. Paraissez bien, portez-vous bien et vous apprécierez ces vêtements.

Souliers de camp

Pointures pour garçonnets ..... 2.49 à 2.98

Pointures pour hommes ..... 2.98 à 3.95

Pour hommes et garçonnets actifs. Chaussures confortables pour l'amusement estival. Noir ou brun, talons de cuir ou de caoutchouc.

Chemises d'usage

1.75 à 6.50

Chics chemises sport par des fabricants réputés. Genres insérés ou non. Tailles petites, moyennes et fortes. Manches courtes ou longues. Teintes: fawn, brun, gris, bleu et blanc.

Complets slacks, 10.95

Meilleurs souhaits aux concurrents des Services armées du Concours de Courses et de Jeux de la Y.M.C.A., Parc Lansdowne, samedi, 10 juin, à 2 h. de l'après-midi.

Mack'c McKERRACHER-WANLESS Limited

LE FESTIVAL DU 24 JUIN SE DESSINE

Des artistes de Montréal seront invités à donner un spectacle devant l'estrade de l'Ovale où la fête sera célébrée

★ ★ ★

M. Wilfrid Lecompte tiendra une réunion de son comité ce soir, à la salle Ste-Anne — Tous les cyclistes de la capitale sont invités à prendre part à la parade — Avons-nous un futur Gérard Côté chez nos écoliers ?

Nos athlètes canadiens-français, particulièrement les étudiants, sont invités à prendre part au grand festival sportif qui sera tenu à l'Ovale de l'Université d'Ottawa le samedi 24 juin, à l'occasion de la fête de saint Jean-Baptiste.

On sait qu'un comité spécial de la commision des sports est à tracer un programme de tout premier ordre et que les numéros se dérouleront dans l'après-midi et dans la soirée devant l'estrade de l'Ovale. Avons-nous des jeunes coureurs de talent? Avons-nous des sauteurs, des cyclistes et autres athlètes qui peuvent s'illustrer dans des tournois à l'extérieur ? C'est le but de la commission des sports de faire concourir nos champions contre ceux de l'étranger dans un avenir pas trop éloigné.

Le comité du festival du 24 fournira à tous les aspirants à se faire valoir. Avons-nous un futur Gérard Côté dans notre capitale ? Plusieurs le croient... il ne faut que l'occasion pour le développer. En organisant ces tournois à différents intervalles, la commission des sports facilitera cette expansion sportive qui doit s'opérer chez les nôtres. Tous les domaines du sport, en autant qu'il le sera possible avec les moyens à la disposition, seront envahis par notre société nationale.

Réunion ce soir

Le comité de ce premier festival annuel d'été se réunira de nouveau ce soir à la salle Ste-Anne. Les membres des comités spéciaux feront rapport de leurs démarches depuis la dernière réunion. Un membre du comité est actuellement à Montréal où il rencontre certains athlètes en vue de la métropole qui seront invités à prendre part au festival à l'Ovale. Le comité désire aussi inviter les membres d'une troupe d'acrobates bien connus dans la province de Québec pour donner une exhibition dans l'après-midi en présence des enfants et dans la soirée devant le grand public.

Il est certain que le comité d'organisation de cette fête, présidé par M. Wilfrid Lecompte, président de la section Ste-Anne de la St-Jean-Baptiste, est anxieux de présenter au public canadien-français de la capitale, un spectacle comme on en a rarement vu. Il est bien entendu que les événements sportifs dans lesquels nos jeunes écoliers prendront part primeront sur le programme. Le but de la commission des sports est de développer notre jeunesse, de lui fournir les moyens. Un programme de tout premier ordre sera donc tracé pour eux et de magnifiques prix seront présentés aux gagnants des différentes épreuves de champ et de piste.

Les cyclistes à l'honneur

Le sport de la bicyclette est à l'honneur plus que jamais dans la capitale. Des centaines de jeunes écoliers possèdent leur bécane et tout en pédalant y passent d'agréables moments. Le comité d'organisation du festival désire les voir nombreux prendre part à la grande parade de bicycles décorés qui aura lieu dans l'après-midi et dans la soirée. Cette parade sera une sorte de pageant sur deux roues et on présentera des prix aux cyclistes qui auront le mieux paré leur bécane.

Lutte et boxe

Les organisateurs présenteront un programme de lutte et de boxe et il sera démontré que dans ce domaine nous avons des jeunes qui peuvent rivaliser avec plusieurs.

Le président Wilfrid Lecompte et les membres de son comité nous réserve des surprises à la réunion de ce soir. Chose certaine c'est que le public de la capitale (qui sera admis gratuitement à cette grande démonstration du 24 juin), assistera à une fête nouveau genre qui fera époque dans nos annales.

Une ligue de sacs de sable est formée à Wrightville par les membres de cette section de la Société Saint-Jean-Baptiste

★ ★ ★

Six équipes feront l'ouverture dès ce soir sur le terrain coin Boulevard St-Joseph et Montcalm — Deux trophées sont présentés — Fernand Girard est élu à la présidence — Joutes deux soirs par semaine

Les sportifs de Wrightville viennent d'ajouter une nouvelle plume à leur chapeau en fondant une ligue de "sacs de sable". C'est la deuxième ligue organisée de Hull, les anciens de l'école Cauvin ayant leur propre circuit depuis quelques années déjà.

La nouvelle organisation est une initiative de la Société St-Jean-Baptiste de Hull, section de St-Joseph de Wrightville. Six équipes feront partie de cette ligue et les joutes seront disputés tous les lundis et vendredis soirs sur le terrain de M. Francois Telmosse au coin du boulevard St-Joseph et de Montcalm.

Ouverture ce soir

L'ouverture se fera ce soir même alors qu'il y aura trois parties. Les six équipes du circuit seront en scène ce soir. La première partie sera jouée à 7 h. 30 et il y aura une cérémonie d'ouverture alors que plusieurs sportifs en vue adresseront la parole.

M. Fernand Girard a été élu à la présidence de cette ligue de sacs de sable et les autres membres de ce comité sont les suivants: Vice-président: François Telmosse; secrétaire: Maurice Labelle; Trésorier: Paul-Emile Girard; statisticien: Marcel Gagnon; publiciste: Marcel Lefebvre.

Les clubs qui se disputeront les trophées sont les suivants: St-Jean-Baptiste, A. Parker, gérant; Pharmacie Union, A. Dupéré, gérant; J.-A. Lalonde, Jos. Lefebvre, gérant; Biscuiterie "Variety", F. Telmosse, gérant; Salle de Billard Montcalm, R. Dagenais, gérant; Magasin Yvon Brault, R. Charlebois, gérant.

Deux trophées

Deux trophées ont été présentés au nouveau circuit. Le trophée principal a été donné par M. Raymond Dagenais, propriétaire de la salle de billard Montcalm et l'autre a été donné par M. François Telmosse.

Les joutes de ce soir sont les suivantes:
Saint-Jean-Baptiste vs Pharmacie Union; Magasin J.-A. Lalonde vs Biscuiterie "Variety"; Salle de billard Montcalm vs Magasin Yvon Brault.

Résultats du baseball

LIGUE AMERICAINE

Washington, 7; Philadelphie, 5.
Boston, 8; New-York, 7.
Cleveland, 4; St-Louis, 3.
Detroit à Chicago, cancellée.

Classement

	G.	P.	Moy.
St-Louis	27	21	.563
New-York	22	20	.522
Détroit	24	23	.511
Chicago	21	21	.500
Boston	23	23	.500
Cleveland	22	25	.468
Washington	21	24	.467
Philadelphie	20	23	.465

LIGUE NATIONALE

Chicago, 10; Pittsburgh, 6.
Brooklyn, 6; Philadelphie, 3.
Brooklyn, 8; Philadelphie, 1.
New-York, 6; Boston, 4.
Cincinnati, 2; St-Louis, 1.

Classement

	G.	P.	Moy.
St-Louis	29	15	.659
Pittsburgh	24	17	.585
Cincinnati	25	19	.568
New-York	22	23	.489
Brooklyn	21	24	.467
Boston	21	27	.438
Philadelphie	18	24	.429
Chicago	14	25	.359

LIGUE INTERNATIONALE

Montreal, 8; Jersey City, 2.
Montréal, 5; Jersey City, 2.
Toronto, 6; Newark, 0.
Newark, 5; Toronto, 4.
Rochester, 5; Syracuse, 2.
Buffalo, 12; Baltimore, 8.

Classement

	G.	P.	Moy.
Buffalo	25	18	.581
Jersey City	24	18	.571
Baltimore	22	18	.550
Rochester	24	20	.545
Toronto	21	20	.511
Montréal	21	20	.511
Syracuse	14	24	.368
Newark	14	27	.341

ASSOCIATION AMERICAINE

Columbus, 11; Minneapolis, 6.
St-Paul, 3; Toledo, 0.
Milwaukee, 13; Louisville, 3.
Indianapolis à Kansas City, cancellée.

Les meneurs

Ligue Nationale

Au bâton — Walker, Brooklyn, 421.
Points — Bordagaray, Brooklyn, 41.
Points sur coups — Schultz, Brooklyn, 39.
Coups — Walker, Brooklyn, 75.
Doubles — Holmes, Boston, 17.
Triples—Barrett, Pittsburgh, 7.
Circuits — Ott, New-York, 14.
Buts volés — Macon, Boston, 6.
Lanceur — Munger, St-Louis, 6-1.

Ligue Américaine

Au bâton — Tucker, Chicago, .391.
Points — Cullenbine, Cleveland, 39.
Points sur coups — Spence, Washington et Stephens, St-Louis, 32.
Coups — Doerr, Boston, 57.
Doubles — Cullenbine, Cleveland, 18.
Triples — Gutteridge, St-Louis, 5.
Circuits — Cullenbine, Cleveland, 7.
Buts volés — Gutteridge, St-Louis, 11.
Lanceur — Ryba, Boston, 6-1.

La Chambre a enfin voté les crédits de guerre et nombre d'autres bills

(Suite de la 1ère page)

Le ministre a ajouté qu'avec la coopération de la force policière de l'armée, les officiers des polices fédérale, provinciale et municipale prenaient actuellement toutes les mesures voulues pour que ces troubles ne se répètent pas. Il ajoute que, d'après certaines autorités, l'un des moyens d'éviter la répétition de ces troubles était de leur donner moins de publicité. Il souligne en même temps que dans cette affaire la police fédérale n'a pas voulu intervenir dans le travail de la sûreté provinciale ou locale. M. St-Laurent termine ses remarques en disant que le sous-commissaire F.-J. Meade, de la police fédérale, est allé sur les lieux et doit lui faire un rapport détaillé de l'affaire.

Une enquête sur Smith

Puis M. Armand Choquette, député du Bloc Populaire de Stanstead, a demandé une enquête judiciaire au sujet de l'administration de M. J.-K. Smith, de Montréal, régisseur du camionnage à la commission des prix et du commerce en temps de guerre. M. Choquette affirma que M. Smith était incompétent et ne pouvait remplir son poste à la satisfaction de la majorité de la population de la province de Québec. Il nota en particulier que M. Smith avait rendu des ordonnances tellement "absurdes" au sujet du transport du lait aux beurreries ou quant à l'achat de nouveaux camions que nombre de cultivateurs du comté de Shefford avaient décidé de ne plus tenir aucun compte des décrets du régisseur du camionnage.

La Chambre a adopté ensuite à l'unanimité les crédits de guerre au montant de $3,650,000,000. Ce bill a été voté après une passe-d'armes entre M. Jean-François Pouliot, libéral de Témiscouata, et le lieutenant d'aviation James Sinclair, libéral de Vancouver-nord. Ces énormes crédits de guerre ont été présentés à la Chambre le 11 février dernier et, depuis cette date, ils ont été l'objet de longues discussions.

Au cours du débat d'hier, M. Pouliot a relevé un discours radiodiffusé mercredi soir par le brigadier James Mess, sous-adjudant général, en vue de recruter des jeunes gens à s'enrôler pour le service outre-mer.

Le député de Témiscouata souligne qu'il ne resterait personne sur les fermes ou dans les industries du pays, si les jeunes Canadiens écoutaient le brigadier Mess. Il note en particulier que ce dernier a fait remarquer que certains jeunes hommes ne s'enrôlaient pas parce qu'ils préféraient se considérer comme essentiels à l'arrière d'une charrue ou dans quelque industrie.

"Si tout le monde suit le peu sage avis du brigadier Mess, il ne restera plus personne sur les fermes ou dans les industries," dit M. Pouliot.

Passe d'armes entre Pouliot et Sinclair

Le député de Témiscouata sera encore ici et n'aura pas cessé de parler," de rétorquer le lieutenant Sinclair.

"Je ne cèderai ma place à personne quant à ce que je puis faire pour nos forces armées en mon sumble capacité de membre du Parlement," réplique M. Pouliot.

"Ne le céder à personne pour gaspiller le temps de la Chambre", de préciser M. Sinclair.

"Je demanderai à mon ami de rester tranquille," ajoute M. Pouliot, "s'il veut se faire réélire la prochaine fois; sinon, il sera battu à plate couture."

"C'est à peu près tout ce qui vous intéresse, que de vous faire réélire, et qu'est-ce que cela peut vous faire s'il est réélu ou non," d'interjeter M. G.-A. Cruikshank, libéral de Fraser Valley.

M. Pouliot dit alors qu'il répliquera à tous les députés, mais à la condition qu'ils ne se présentent qu'un à la fois.

"Vous êtes le plus grand gaspilleur de temps de toute la Chambre," de s'écrier M. Sinclair.

Le rire et les larmes

"Le rire de l'honorable député sonne faux", fait remarquer le député de Témiscouata.

"Tout aussi faux que vos larmes," rétorque le lieutenant Sinclair.

Mardi dernier le député de Témiscouata versa des larmes durant ses remarques en faveur des enfants d'Europe qui meurent de faim.

Les interruptions continuèrent durant tout le discours de M. Pouliot et lorsqu'il rappela que son comté avait fourni le plus grand nombre d'hommes aux services que tout autre district rural au Canada, le député de Vancouver-nord remarqua:

"Le plus grand nombre d'embusqués, sans doute."

M. Pouliot dit alors qu'il ressentait vivement la remarque du député. "Peu m'importe ce que l'on puisse dire de moi, mais je ressens profondément ce que vient de dire le député, et je ne tolérerai pas la chose," dit-il.

Le député de Témiscouata rappelle que les jeunes gens du comté de Témiscouata se sont trouvés à Dieppe, à Hong-Kong, en Italie, en Sicile et, actuellement, participent à l'invasion de la France. Le major Paul Triquet, natif d'une petite ville du comté de Témiscouata, a gagné la Croix Victoria à Casa Berardi.

"Je ne permettrai jamais à qui que ce soit dans cette Chambre de faire des remarques désobligeantes à l'endroit de mes électeurs," s'écrie M. Pouliot.

Des soucis électoraux

Plus tard au cours de la discussion M. Sinclair se hasarda de dire que le député de Témiscouata "s'inquiétait encore plus de gagner des élections que de gagner la guerre."

A ce coup de lancette M. Pouliot se contenta de répliquer que le parlementaire de Vancouver n'avait pas fait "la moitié de ce que le député de Toronto-Broadview (M. Church) et moi-même avons accompli pour nos soldats."

Enfin, dès que M. Pouliot reprit son siège, le lieutenant Sinclair s'excusa d'avoir ainsi interrompu le député de Témiscouata et ajouta:

"Je l'ai fait peut-être sous le coup de l'emportement et peut-être aussi parce que je songeais au sérieux de la situation présente," dit-il.

"Je ne puis m'empêcher de penser aux braves soldats de Témiscouata et je suis persuadé qu'on en compte plusieurs dans l'invasion; eux et tous les autres braves qui se battent, n'auraient pas été très fiers s'ils avaient écouté le discours du député de Témiscouata qui a redoublé d'efforts pour gaspiller le temps de la Chambre et poser des obstacles à l'adoption de la législation au programme."

Les prêts agricoles

M. W. Bryce, C.C.F., de Selkirk, a déclaré alors que les taux d'intérêt sur les prêts bancaires aux cultivateurs devraient être inférieurs à 5 pour cent, soit au prix coûtant si possible. La Chambre venait de reprendre le débat sur la résolution pour amender la loi des prêts aux cultivateurs, en vue d'encourager les banques à consentir aux intéressés des prêts à court terme.

"Le taux de 5 pour cent donnera aux banques un profit", dit-il. "Les banques", ajoute le député, "ont peur que les sociétés de crédit ou caisses populaires organisées par les agriculteurs nuisent à l'état de leurs affaires."

L'hon. J.-L. Ilsley, ministre des finances, a déclaré par la suite que le comité des banques et du commerce étudierait l'opportunité d'une clause du bill pour couvrir les pertes occasionnées par les mauvaises récoltes.

M. Gilbert Weir suggère que le remboursement des prêts soit adapté au genre de culture des diverses régions du pays

M. John Blackmore, leader créditiste, demande la décentralisation du crédit par les banques provinciales qui pourraient mieux comprendre les besoins locaux de l'agriculture locale.

La résolution a été adoptée et le bill a subi sa première lecture.

Entente avec les Etats-Unis

L'hon. C. D. Howe, ministre des Munitions et Approvisionnements, a révélé que le Canada et les Etats-Unis en étaient venus à une entente à l'effet ni l'un ni l'autre des deux pays ne tenterait de déverser chez le voisin ses biens de surplus disponibles quand ils ne trouveront plus l'utilité qu'ils avaient en temps de guerre. La Chambre étudiait la résolution visant à donner le statut légal à la corporation des biens de guerre de la Couronne. Cet organisme a déjà été établi par un arrêté ministériel et a commencé ses opérations il y a trois mois, en disposant d'une certaine quantité de vieux matériel de guerre. Le ministre espère que d'autres gouvernements en viendront à des ententes similaires à celle qui a été passée entre le Canada et les Etats-Unis.

M. Howe dit que l'expérience des trois mois passés a été très satisfaisante comme préparation pour l'après-guerre.

Cette explication suivit une remarque de M. J. R. MacNicol, conservateur de Toronto Davenport, qui craignait que notre pays soit inondé de vieux matériel de guerre des Etats-Unis et de l'Angleterre.

M. J.-A Ross, conservateur de Souris, dit que bien des municipalités désiraient se procurer de la machinerie ayant servi aux services armés. Quelques autres députés, MM. C. E. Johnston, créditiste de Bow River; D. G. Ross, conservateur de Toronto-St-Paul, et Manley Edwards, libéral de Calgary-ouest, ont pris part au débat, pour demander que ce matériel soit vendu à des prix abordables aux municipalités ou aux individus, après avoir été remis en bon état.

M. Howe a assuré que le matériel serait vendu comme rebut ou remis en bon état avant d'être vendu. "Les gouvernements provinciaux auraient", dit-il, "la priorité sur l'achat des machines servant à la voirie, avant les municipalités, et le prix sera le même pour tous." La corporation disposera également des édifices et des compagnies du gouvernement. Il n'est pas sûr, cependant, que la fabrique de caoutchouc synthétique de Sarnia soit vendue immédiatement. Il ajoute que l'on n'a pas conclu d'entente avec les compagnies de fabrication d'automobile relativement à la vente des jeeps après la guerre.

Répondant à une question de M. J. W. Noseworthy, à savoir si les soldats pourraient acheter des matériaux de guerre, M. Howe que le Canada disposera de $3 à $4 milliards d'équipement de guerre qui ne sera pas vendu avant la fin de la guerre.

La résolution de M. Howe a été adoptée et le bill a subi la première lecture.

Le bill du vote des soldats

Puis la Chambre a voté en première lecture le bill du vote des soldats et des prisonniers de guerre. Ce projet de loi a été présenté par l'hon. Norman McLarty, secrétaire d'Etat. Il suit les recommandations du comité parlementaire sur le vote des militaires. Il renferme nombre d'amendements à la loi des élections et comporte aussi les règlements voulus pour le vote des soldats.

Les individus qui n'ont pas généralement le droit de vote, par exemple les Indiens, pourront toutefois enregistrer leur suffrage s'ils sont dans les rangs de l'armée.

Pour permettre le calcul des votes donnés par les militaires, les officiers rapporteurs des bureaux civils de votation recevront l'ordre de n'additionner les suffrages globaux que huit jours après le scrutin.

Pour donner le temps de communiquer les noms des candidats en lice aux soldats tant outre-mer qu'au Canada l'appel nominal aura lieu 28 jours avant la votation. Auparavant l'appel nominal n'était fixé qu'une semaine ou, au plus, deux semaines avant le jour du scrutin.

Tous les hommes et toutes les femmes de l'armée, même âgés de moins de 21 ans, y inclus le personnel de la marine marchande, auront droit de vote. Il en ira de même des individus en service hors du Canada soit avec la Croix Rouge, le corps des incendies, les Chevaliers de Colomb, l'Armée du Salut et la Y.M.C.A.

Le Canada sera divisé en territoires électoraux pour les fins du vote militaire comme suit: l'Ontario avec quartiers généraux à Ottawa; Québec avec quartiers généraux à Montréal; Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Ecosse et Ile-du-Prince-Edouard avec quartiers généraux à Halifax; Manitoba, Saskatchewan et Alberta avec quartiers généraux à Edmonton; et Colombie canadienne avec quartiers généraux à Vancouver.

La division électorale de Terre-Neuve aura ses quartiers généraux à St-Jean et celle d'Angleterre à Londres. Si la chose devient nécessaire, on établira des territoires électoraux spéciaux pour nos soldats qui combattent en Italie et en France.

Quant aux prisonniers de guerre canadiens, ils voteront par procuration.

Transferts obligatoires...

(Suite de la première page)

"Afin d'expédier la besogne", dit-il, "des mesures ont été prises pour que les bureaux de placement et ceux du service sélectif restent ouverts dans la soirée quand il le faudra."

M. Mitchell explique ensuite que les relevés se feront aussi rapidement que possible dans les divers milieux industriels et autres. Ils ont pour but principal: "de déterminer le nombre des hommes qui, bénéficiant d'un sursis, peuvent être appelés à l'instruction militaire sans que la production essentielle en soit affectée;

"d'organiser le transfert à des emplois plus essentiels des hommes inaptes au service militaire ou qui ne sont pas appelables pour une raison quelconque;

"de découvrir les cas où un patron, quelque soit sa cote prioritaire, a un excédent temporaire ou permanent d'employés appartenant aux groupes d'âge mentionnés et susceptibles d'être transférés à des travaux essentiels."

Les officiers de la mobilisation industrielle feront le relevé des usines et produiront leur rapport à l'un des 12 comités des relevés de la mobilisation à travers le Canada.

"Les travailleurs transférés gardent le droit d'être réinstallés dans leur ancien emploi quand l'état d'urgence sera passé", explique M. Mitchell, "et dans certaines conditions, des allocations spéciales seront payées à ceux que l'on déplacera, si le déplacement implique des privations."

La déclaration du ministre comporte encore l'assurance suivante: "Tout employé ou patron pourra en appeler d'une décision d'un comité à une cour arbitrale, comprenant des représentants des syndicats ouvriers et des patrons."

SOLDATS!
ATTENTION!
TENEZ-VOUS LES PIEDS "AU REPOS"
Chassez la Douleur avec le 35c
LINIMENT MINARD
LINIMENT MINARD

Cette photo montre les cinq membres de l'équipage d'un Wellington, qui furent rescapés après que leur bombardier eut été abattu. Les aviateurs sont: le pilote JOHN JUNKER, de Vancouver; le bombardier VERN SAUNDERS, de la Saskatchewan; le mitrailleur "Gabby" MAHER, d'Athabaska, (Qué.) et le navigateur DONNEL C. FAIRLEY, de Toronto.

Les mesures annoncées par le ministre du travail entreront en vigueur sans délai.

Mitchell et Martin à la radio

Dans sa causerie d'hier soir à la radio, le ministre du travail a exposé en détail le programme dont il avait livré l'essentiel à la Chambre. M. Mitchell a parlé sur le réseau anglais de Radio-Canada, alors que son secrétaire parlementaire, M. Paul Martin, s'est adressé aux auditeurs de langue française du pays.

"En plus des efforts du gouvernement," a dit M. Mitchell dans sa causerie, "l'industrie doit s'aider elle-même en face de la pénurie de la main-d'oeuvre; l'un des moyens que je recommanderai avec insistance sera la création de comités de production comprenant des représentants des ouvriers et des patrons. Par la collaboration des deux associés de l'industrie, on peut beaucoup accomplir en vue d'augmenter la production avec les effectifs actuels de la main-d'oeuvre. D'autres pays y sont parvenus."

Hearst, Ont.

HEARST, (Ont.) le 9 — (D. N.C.) — Le 25 eut lieu le festival de musique. Les élèves de l'école Ste-Thérèse y prirent part. Comme par les années passées, ils firent bonne figure. Ils sortirent premiers dans certains choeurs comme dans plusieurs solos. Ont remporté des bourses de dix dollars. Mlles Annette Trudel, Liette Gervais et Renée Pépin.

Le 27 mai, quarante élèves furent confirmés par Son Excellence Mgr Albini Leblanc.

Monsieur et Madame Adélard Proulx agirent comme parrain et marraine. Les membres de la chorale de la paroisse firent les frais du chant.

Son Excellence adressa la parole aux petits enfants.

Le 28 mai, profession de Foi de 47 enfants. Les élèves répétèrent la messe dialoguée. Son Excellence fit le sermon de circonstance.

Divers: M. et Mme François Moreau, de Cochrane, Ont., font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de: Marie-Irène-Françoise-Mélina. Parrain et marraine: le docteur et Mme Louis Aubin, grands-parents de l'enfant.

Mme Ernest Dubé, directrice du "Northern Telephone" est en vacances.

M. Jacques Bourdon, soldat, visite ses parents et amis.

Mlle I. Laflamme, de Coppell, était en ville par affaires.

Motifs d'enrôlement dans la Marine

Chacun a ses raisons pour agir d'une façon ou d'une autre. Les une sont plus originales que les autres mais elles sont toutes le motif d'un acte. Et lorsque l'on pense, par exemple, que la marine peut être une excellente école d'anglais, on s'y joint pour apprendre l'anglais. C'était le point de vu de l'officier breveté Joseph-Evariste-Auguste Gendron, R.C.N.V.R., en mars 1931.

Lorsqu'on lui demanda pour quoi il s'était enrôlé aux écriture, l'officier breveté Gendron confessa en souriant: "Je voulais tout d'abord apprendre l'anglais et j'ai cru que pour y arriver plus rapidement il serait bon d'y joindre une forme quelconque de service militaire."

Rares sont dans la réserve volontaire les commsi aux écritures qui détiennent le grade d'officier breveté. Gendron qui vient d'être promu en permanance à ce grade, servait au H.M.C.S. Avalon, à Terre-Neuve où il était en charge des records. Après sa promotion, il a quitté cette base pour aller faire un [illegible] d'entraînement au H.M.C.S. CORNWALLIS et prendre un nouveau poste au H.M.S.C. Stadacona, à Halifax.

Lorsqu'il s'enrôla dans la marine, en mars 1931, l'officier breveté Gendron était à l'emploi du ministère provincial de l'agriculture. Trois ans plus tard, il était promu quartier-maître. En 1939, il devenait second maître et, en 1941, premier maître, rang qu'il gada jusqu'à sa récente promotion au grade d'officier breveté.

C'est avec une grande satisfaction qu'il se rappelle la visite royale dans la vieille capitale, pendant l'été de 1939. Il faisait alors partie dun personnel du commandant de la base de Québec. A cette occasion, il servit d'agent de liaison, il servit d'agent de liaison sous les rodres de M. A.F. Price, qui est aujourd'hui commandant dans la réserve volontaire de la marine canadienne.

Un souvenir que Gendron garde de ses débuts dans la marine est celui d'une croisière de quatre mois aux Indes occidentales à bord du Champlain (anciennement le H.M.S Torbay). Il faut dire que les coyages de ce genres en temps de paixs ne sont pas à délaigner.

Agé de 3 ans. Il détient la médaille de longs services et de bonne conduite ainsi que la médaille du couronnement du roi Georges VI.

Marié depuis 1934 à Estelle Aubert et père dûne garçon, l'officier breveté Gendron vient de S.-Thuribe, Québec.

Note du comm. Bonneau au m. des affaires extérieures

Le commandant Gabriel Bonneau, représentant du comité français de la libération nationale, a remis hier au ministère des Affaires extérieures une note officielle annonçant que le comité français d'Alger, ayant à sa tête le général de Gaulle, était devenu le gouvernement provisoire de la France. La même note diplomatique a été transmise hier par les délégués français dans les autres capitales où le comité français est représenté.

Le ministère des Affaires extérieures n'a pas encore révélé la réaction du gouvernement canadien à la note française, mais on a tout lieu de croire qu'elle sera favorable, comme l'on croit que Londres accueillera la chose avec la même faveur.

On sait qu'une partie très influente de la presse anglaise a pressé le gouvernement du Royaume-Uni de reconnaître plus entièrement le comité d'Alger comme gouvernement de la France. De même cette presse a prié le State Department, de Washington, de préciser ses positions à l'égard de Charles de Gaulle et son comité, ou de motiver clairement son attitude, qui semblait influencer toute la politique des nations unies à l'égard de la France.

On apprend de source officieuse à Ottawa que le gouvernement canadien considérera l'initiative du comité français comme un problème domestique relevant exclusivement des Français. Il semble bien que rien ne sera changé aux relations très cordiales qui existent entre le Canada et le gouvernement d'Alger. Le Canada y a déjà envoyé un diplomate qui à titre d'ambassadeur, le major-général Georges Vanier. On se souvient d'autre part que le Canada a récemment conclu une entente avec Alger, à l'effet que le Canada fournirait aux Français des munitions et approvisionnements, en vertu de la loi canadienne de l'aide mutuelle.

DURS MOMENTS

HAZLETON, (Pennsylvanie), le 9. — (P.A.) — Plutôt que d'interrompre une représentation théâtrale donné à la high-scool, Gerald Hassel a continué de jouer son rôle bien qu'il apprit que sa mère venait de mourir, dans la salle même.

Tentes murales à bout carré pour camper
Toutes les grandeurs désirables.
Demandez nos prix.
C. H. PETCH
Fabricants de tentes de qualité
Bank et Strathcona. 2-6306

LA GRATITUDE

Le jour J était le jour le plus critique de notre génération. Nous avons une dette profonde envers la presse, la radio et les actualités qui, depuis le commencement de l'invasion, nous ont tenu entièrement au courant des mouvements des forces alliées.

Cette réalisation ,la plus grande qu'on ait jamais vue dans le domaine du rassemblement et de la dissémination des informations, nous permet de nous rendre compte de ce que nos hommes avaient à surmonter lorsqu'ils ont atterri et de mieux comprendre la grande importance de nos devoirs en tant que particuliers et organismes pour appuyer nos forces armées.

Nous prions pour tous ceux qui participent à la libération de l'Europe et nous offrons notre sympathie aux familles de tous ceux qui ont fait le sacrifice suprême.

INTERNATIONAL BUSINESS MACHINES CO. LIMITED

Caen assiégée par les Anglais et Canadiens

(Suite de la première page)

On se bat férocement pour l'occupation de Caen, port à environ neuf milles à l'intérieur sur l'Orne, depuis que l'invasion est commencée.

D'après les rapports nazis (non confirmés par le commandement allié) une dure bataille corps à corps fait rage dans l'importante ville de Caen.

Une dépêche de Ross Munro, de la Presse canadienne, a dit que les tanks allemands et canadiens se sont battus pendant trois heures mercredi. Il ajoute que l'infanterie canadienne et le corps blindé "ont empêché le groupe nazi de pénétrer sérieusement dans la zone".

Les Alliés doivent repousser de féroces contre-attaques nazies, en Normandie, et les parachutistes français ont été lancés pour aller à la rescousse des unités britanniques, américaines et canadiennes.

Pendant que la bataille se continue dans les grands champs de blés et les vergers de la Normandie, Berlin dit que les Américains ne sont qu'à 18 milles du grand port de Cherbourg.

Cette poussée a été rapportée par l'agence Transocéan. Elle dit que les Américains, sont un peu plus près de Sainte-Mère-l'Eglise vers Valognes, dans la direction de Cherbourg.

Un porte-parole militaire nazi déclare que les troupes américaines, transportées par avion et lancées entre Valognes et Sainte-Mère-l'Eglise se sont jointes à la tête de plage sur la côte est de la péninsule.

Aujourd'hui, un communiqué rapporte que les armées alliées ont fait du progrès "dans tous les secteurs" en dépit des renforts continuels que reçoit le corps blindé nazi et "notre établissement continue".

Des dépêches du front rapportent que la bataille se développe dans une course aux approvisionnements, et "il semble que les Alliés gagnent".

Les Nazis envoient plus de tanks, lancent des parachutistes, et expédient plus d'approvisionnements au moyen d'attelages de chevaux.

On annonce que 10 divisions allemandes sont engagées en Normandie. Des émissions axistes déclarent que 15 ou 20 divisions britanniques, américaines et canadiennes ont été débarquées.

Transocéan rapporte à Berlin que les troupes libératrices ont fait leur plus profonde pénétration dans la zone de la ville prise de Bayeux, à l'intérieur du centre de la côte d'invasion normande. L'agence annonce qu'un "farouche" combat progresse entre les Nazis et les tanks britanniques, à quatre ou cinq milles au sud-ouest de Bayeux.

Des formations canadiennes opèrent dans ce secteur, croit-on.

Des rapports canadiens arrivés au quartier général disent que les parachutistes allemands ont été lancés, en petit nombre, derrière les lignes alliées.

Les Nazis concèdent qu'ils ont été forcés de se replier à Carentan, comme les Alliés ont amené des renforts.

Il semble que les routes vitales dans cette région, menant au port de Cherbourg, ont été coupées aux Allemands. La moitié des artères de la route principale passe dans cette ville.

Les derniers rapports sur le progrès des troupes se sont faits rares au quartier général. Il semble que les Alliés ont atteint un stage intérimaire où les troupes, fatiguées, avancent plus lentement pour se reposer et laisser le temps aux trains d'équipage de les rejoindre. Le temps n'est que "passable", et les conditions de débarquement ne sont pas très bonnes.

Cette bataille est maintenant devenue une course entre les Alliés et les Allemands en refaisant leurs troupes. Les Nazis ont l'avantage des communications intérieures, des dépôts de matériel par toute la France et la mobilité de leur transport.

Les Alliés ont le contrôle sur mer et dans l'air — mais, aujourd'hui, les bas nuages sont une protection pour les Allemands.

L'aviation continue à lancer du matériel des airs, aujourd'hui — dont de l'éther pour les hôpitaux.

Les avions alliés, équipés pour lancer des fusées, se sont portés dans la mêlée, hier, pour attaquer les unités blindées nazies entre Caen et Bayeux, une région qui, d'après les dépêches du front, est excellente pour les blindés.

Dans un rapport du front, la nuit dernière, Ross Munro, premier correspondant de la Presse canadienne, a dit que l'infanterie et les tanks canadiens ont avancé rapidement à travers les terres boisées des fermes et forcé les Allemands d'une douzaine de villes normandes, quelques fois après s'être battus dans chaque maison.

Les Canadiens opérant au sud-est de Bayeux peuvent apercevoir les Nazis, en avant, se rassemblant pour de nouveaux efforts. La dépêche de Munro dit que, tard hier, les Canadiens se fortifiaient en vue d'une contre-attaque.

On rapporte que les tanks nazis Tiger avancent du secteur de Falaise — la région intérieure à 30 milles de la mer où les Allemands disent que des unités alliées sont débarquées. Des émissions ennemies disent que d'énormes tanks britanniques ont été amenés.

Une autre dépêche du front a déclaré, la nuit dernière, "tout dépend de la vitesse mise dans l'érection de la tête de plage" par l'apport des troupes et du matériel, parce que l'ennemi cherche un endroit pour déclancher une puissante contre-attaque.

Le quartier général révèle aujourd'hui que les troupes américaines, probablement celles de la région de la base, se battent pour une route latérale, mais l'endroit n'est pas nommé.

A venir jusqu'à maintenant, les Alliés ont engagé deux divisions motorisées nazies — une d'elles est la 21e division du maréchal Rommel, battue par le général Montgomery en Afrique du Nord, et plus tard reconstituée. On a identifié 10 divisions allemandes.

PAS DE CONFIRMATION

DU GRAND QUARTIER GENERAL ALLIE, le 9 — (PC-Reuter) —Les rapports publiés voulant que Caen soit tombé aux mains des Alliés, n'ont pas été confirmés, aujourd'hui, au grand quartier général.

Aucune nouvelle sur la chute de cette route vitale et moyen ferroviaire, où la bataille est livrée, a atteint les porte-paroles, ici.

On rapporte du grand quartier général qu'au moins 1,600 soldats nazis ont été faits prisonniers depuis le début de l'invasion.

Sur la Colline

La Chambre siégera désormais le mercredi après-midi et cela à compter de mercredi le 14 juin. Le premier ministre Mackenzie King a fait adopter une motion à cet effet, hier, aux Communes. Les séances du mercredi soir ne commenceront que plus tard dans la session. Le mercredi après-midi la députation continuera le débat ajourné le veille.

* * *

Une résolution officielle de félicitations au roi de la part du peuple canadien à l'occasion de l'anniversaire de naissance de Sa Majesté a été adoptée, hier, à la Chambre basse. Cette résolution fut proposée par le premier ministre Mackenzie King et l'hon. Gordon Graydon, chef de l'opposition, la seconda. Cette résolution passa à l'unanimité et fut suivie du chant de "Dieu sauve le roi".

* * *

Le premier ministre Mackenzie King a annoncé, hier, aux Communes, un entente entre le Canada et les Etats-Unis en vue d'éviter le dédoublement en matière d'impôts sur les successions. M. Mackenzie King a signé cet accord au nom du Canada et M. Ray Atherton, ambassadeur américain, apposa sa signature pour le compte des Etats-Unis.

Tarquina a été...

(Suite de la première page)

approchent du village de Civitella-Roveto, à seulement 7 milles et demi au sud d'Avezanno, sur la route 82.

Les bombardiers lourds américains ont attaqué des cales sèches de sous-marins à Pola, à 85 milles au nord de Triste; de bonne heure, aujourd'hui, les bombardiers lourds et moyens ont pilonné les grandes cours ferroviaires et les garages de réparations à Nis, en Yougoslavie.

L'aviation méditerranéenne a effectué 1,500 sorties et détruit quatre avions ennemis; six appareils alliés manquent à l'appel.

Annonce simultanée...

(Suite de la 1ère page)

plusieurs mois, celui-ci a été nommé commandant du groupe.

En premier lieu, la 3e division était commandée par le général E.-W. Sansom, de Montréal et Stanley (Nouveau-Brunswick), qui est devenu plus tard commandant de corps et est maintenant à sa retraite. Le 2e chef du groupe a été le major-général Basil Price, également de Montréal.

LONDRES, le 9. — (P.C.) — La troisième division, représentant toutes les parties du Canada, comprend des unités Highland, des régiments de carabiniers et des formations de soldats de langue française.

Elle fut mobilisée en 1940 et est arrivée en Grande-Bretagne pendant l'été et l'automne de 1941; elle a subi depuis un entrainement intense.

Hauteur emportée...

(Suite de la première)

dans le centre et sur le flanc gauche, au secteur du Jassy.

MOSCOU, le 9 — (PA) — Tout indique le début prochain d'une offensive par l'armée rouge sur le front de l'est, pour seconder les coups portés à Hitler au front de l'ouest.

Les Russes surveillent de près les progrès des Alliés en France et en Italie.

Les choses que j'ai vues lors de trois récents voyages sur le front russe tendent à affermir les prédictions d'une nouvelle offensive de l'armée rouge. On est à faire des préparatifs pour une attaque qui chasserait Hitler du sol russe et refoulerait les Nazis jusqu'à Berlin.

Le T. R. P. H. Balmès...

(Suite de la 1ère page)

autres vicaires généraux de la congrégation des Oblats, comme le R. P. Anthime Desnoyers, vicaire général pour l'Amérique, l'Afrique et Ceylan, tout en lui étant soumis, conservent leurs pouvoirs extraordinaires, vu la difficulté des communications avec la France où réside le T.R.P. Balmès.

Un Canadien capture un des premiers prisonniers de l'invasion

La première photo de prisonnier allemand reçue au Canada nous montre un des premiers soldats nazis capturés après les débarquements réussis en France par les forces canadiennes et alliées. Malgré la prétendue puissance nazie, ce boche semble être heureux que tout soit fini pour lui. Celui qui l'a capturé est le sergent R. M. GAGNON, de Causapscal (Qué.).

(Radiophoto Armée canadienne outre-mer)

Munich, Augsbourg...

(Suite de la 1ère page)

types ont attaqué, depuis les bases anglaises, les positions allemandes en France.

Le temps qu'il a fait a rétréci le champ des opérations aériennes aidant aux troupes d'invasion. Mais, durant la nuit, le groupe canadien a bombardé Mayenne sans perdre un seul avion.

Les Allemands ont livré quatre attaques de bombardiers-chasseurs contre les plages d'invasion hier matin et tard hier soir, au moyen de 60 avions, mais ils ont été repoussés chaque fois.

Les trois premières attaques ont été livrées par des Spitfire de la RAF, qui abattirent trois avions allemands et en endommagèrent un plus grand nombre sans subir de pertes. La dernière attaque coûta aux Allemands sept avions, et fut également faite sans pertes pour les Alliés.

Plusieurs centaines de bombardiers lourds de la RAF, volant sous la pluie et à travers d'épais nuages, atteignirent des cours et des raccordements ferroviaires à Rennes, Fougères, Alençon, Mayenne et Pontaubault la nuit dernière. Ces endroits sont situés au sud et à l'ouest du front de Normandie. Deux bombardiers lourds sont disparus dans ces opérations.

Une nouvelle du ministère de l'Air dit que le temps défavorable aux envolées a semblé aussi nuire aux Allemands, car les gros appareils anglais rencontrèrent moins de chasseurs nazis que la nuit précédente.

Des aviateurs anglais observèrent le combat sur terre et aperçurent de brillantes lueurs de la mer, à l'ouest de la péninsule de Cherbourg, où les navires alliés semblaient bombarder la côte. Ils disent que l'attaque contre Fougères a laissé une colonne de fumée s'élevant à 2,000 pieds.

Des bombardiers légers alliés ont aussi frappé des objectifs ferroviaires en arrière des champs de bataille, au cours de la nuit. Bravant le mauvais temps, des escadrilles de Mosquito anglais, australiens et néo-zélandais attaquèrent des trains et bombardèrent des stations du chemin de fer, des routes, des ponts et des campements allemands.

Ces aviateurs rapportèrent que Lisieux et Argentan étaient "bien en feu" et que les lueurs d'une grande bataille d'artillerie étaient visibles, autour de Caen, toute la nuit.

A midi hier, les avions alliés avaient fait plus de 27,000 sorties depuis le commencement de l'invasion.

Des envolées de reconnaissance révélèrent que, dans l'attaque précédente, une grosse bombe de six tonnes tomba directement sur une voie ferrée, près de Saumur, à 100 milles au sud-est du champ de bataille, causant obstacle aux mouvements de renfort allemands, dirigé par le colonel-général Johannes Blaskowitz, dans le sud de la France.

Depuis l'heure H mardi jusqu'à midi hier, 289 avions alliés avaient été abattus, soit environ un pour cent du nombre des sorties faites. Dans la même période, 176 avions allemands étaient détruits.

Le nombre moins grand des avions allemands provient surtout du fait qu'ils en avaient moins à faire abattre. Il est probable qu'une grande partie des pertes alliées aient été le résultat du feu de la R.C.A. plutôt que l'oeuvre des chasseurs ennemis.

St-Albert, Ont.

ST-ALBERT, Ont., le 9. — (DNC) — Jeudi, premier juin, M. l'abbé Lajoie bénissait le mariage de M. Roland Laflèche, fils de M. et Mme Théodule Laflèche, à Mlle Simone Auprix, fille de M. et Mme Joseph Auprix, tous deux de cette paroisse. A été béni à la même messe nuptiale, le mariage de M. Raymond Forgues, fils de M. et Mme Amédée Forgues, à Mlle Lucille Laflèche, fille de M. et Mme Théodule Laflèche, tous deux de cette paroisse. Les mariées portaient pour la cérémonie de ravissantes robes de chiffon blanc avec accessoires de même ton; chacune tenait un livre d'heures garni de pois de senteur. Après la mariage, le vin fut servi à un grand nombre de parents et d'amis chez M. et Mme Théodule Laflèche, parents des mariés. Dnas le cours de la journée, les deux couples de nouveaux époux partirent en voyage de noces à Ste-Anne de Beaupré. Pour voyager, Mme Laflèche portait une toilette rose avec accessoires bruns, tandis que Mme Forgues, portait une toilette bleue avec accessoires bruns.

Naissance:

M. et Mme Alcide Lalonde, née Mabel Gauthier, sont les heureux parents d'une fille, née le 4 juin et baptisée sous les prénoms de Marie-Aldéna-Marguerite. Parrain: M. Aurèle Gibeault, de Crysler; marraine: Mlle Cécile Lalonde, de St-Albert, cousin et soeur de l'enfant; porteuse: Mlle Alice Lalonde, soeur de l'enfant.

Notes sociales:

Mme N. Gignac, de Cornwall, était en visite chez M. et Mme Mathias Lavergne, récemment.

M. et Mme Osias Paquette ont fait un voyage à Rigaud, dimanche dernier.

Mlle Marie-Jeanne Bourdeau, d'Ottawa, était en visite chez ses parents, M. et Mme Omer Bourdeau, dernièrement.

Mlle Marie-Ange Roy, d'Ottawa, était en visite chez son oncle, M. Philippe Bissonnette, dernièrement.

M. Wilfrid Plante, de St-Joseph d'Orléans, était en visite chez M. Hector Doré, ces jours derniers.

M. et Mme Alfred Boudrias ainsi que M. et Mme Adrien Racine, visitaient leurs parents de Cornwall, dimanche dernier.

Warren, Ont.

WARREN, (Ont.) — (D.N.C.)— Mercredi, le 7 juin, eut lieu dans notre église, le mariage de M. Frank Delwo, de Kendal, Sask., avec Mlle Jeannette Armstrong, fille de M. et Mme J.-G. Armstrong, qui accompagnait sa jeune fille. Les compagnes de la mariée, vêtues de blanc et voilées, furent sa soeur, Mlle Juliette Armstrong, et Mme Annette Marois. Le marié avait de son côté MM. René et Jean-Marie Armstrong. M. le curé H. Plouffe célébra le mariage, suivi de la messe, dans l'église bien décorée pour l'occasion. La chorale était accompagnée d'orgue et de violon.

Samedi, le 3 juin, eurent lieu les funérailles de M. O. Charrette, jeune homme de cette paroisse depuis très peu de temps.

M. le curé recommanda aux prières, dimanche dernier, le soldat Edmond Roy, très jeune fils de M. et Mme Damase Roy, qui manque à l'appel en Italie. La famille à la sympathie de toute la paroisse.

Autant que possible, on détruit les ours dans les cantons de Ratter et de Henry, et on réclame la prime de $10.00 pour chacun.

Val-Gagné, Ont.

VAL-GAGNE, (Ont.), (D.N.C.) — M. et Mme Lortie de Timmins ainsi que M. Perron de La Tuque, visitaient chez M. William Morin dernièrement, à l'occasion du mariage Morin-Perron.

Mlle Henriette Boutin est de retour parmi nous après avoir terminé son cours à l'Ecole Normale de l'Université d'Ottawa.

M. Jean-Paul Lessard est revenu de l'hôpital Ste-Marie de Timmins où il a souffert d'une grave maladie. Il est en bonne voie de guérison.

M. Adelin Lessard, travaillant à Niagara-Falls, passe quelque temps chez ses parents M. et Mme Wilbrod Lessard.

Plusieurs de nos gens sont retenus dans les hôpitaux pour de graves maladies. Entre autres, M. Léandre Boldac à l'hôpital Anson d'Iroquois-Falls; MM. Lucien Gauthier et Félix Lessard à l'hôpital Ste-Marie de Timmins. Nous leur souhaitons tous un prompt rétablissement.

VAL-GAGNE, (Ont.), (D.N.C.) — Dernièrement Monsieur le Curé Morin bénissait le mariage de Mlle Claire Morin et Monsieur Walter Perron, de La Tuque, Québec. M. William Morin servait de témoin à sa fille tandis que M. Perron accompagnait son fils. Après la cérémonie, il y eut réception chez les parents de la mariée. Les nouveaux époux éliront domicile à La Tuque, Québec.

Hommes 30, 40, 50 ans!

Vous cherchez entrain, vigueur normale?

Essayez Tablettes Toniques Ostrex, contenant toniques, stimulants: fer, vitamine B1, calcium, phosphore; aideront vous rendre vigueur et vitalité normale après vos 30, 40, 50 ans. Paquet d'essai 35c, *seulement*. Si non satisfait du *premier paquet*, fabricant rembourse *bas prix*. Toutes pharmacies. Commencez à prendre Ostrex aujourd'hui.

La garnison de Tchang-cha a ordre de tenir la place

Par Spencer MOOSA

TCHOUNG-KING, le 9. — (P. A.) — Les colonnes japonaises parties du nord sont à sept milles et demi de Tchang-cha, dont les défenseurs ont reçu l'ordre du président Chiang Kaï-chek de demeurer à leurs postes et faire tout en leur pouvoir pour remporter la victoire, annonce aujourd'hui un porte-parole de l'armée chinoise.

La force des diverses colonnes s'avançant vers la capitale de la province du Hou-Nan, sur le chemin de fer Han-Keou-Canton, est évaluée à 70,000 ou 80,000.

On rapporte que les Japonais ont envoyé des renforts, comprenant plusieurs divisions venues de Mandchourie, dans le sud-ouest du Chan-si, en vue d'une invasion possible du Chen-si.

Les mouvements japonais au sud du fleuve jaune font entrevoir la possibilité que les envahisseurs marcheront dans la province du Ho-Nan dans le but de détruire les colonnes chinoises.

On prédit une reprise dans le combat au Ho-Nan, car on a découvert des indices que les Japonais se préparaient à tenter de reconquérir la lisière de 70 milles du chemin de fer Peï-Ping-Han-Keou détenue par les Chinois et s'étendant au sud, à partir de Yencheng.

D'après les rapports reçus ici, les Japonais ont déjà entrepris la circulation ferroviaire entre Chenghsien et les endroits au nord du fleuve Jaune et posé des rails de Chenghsien à Sincheng, à 25 milles au sud. On rapporte aussi que les Japonais ont enlevé une certaine partie du chemin de fer de Lunghai, à l'est de Loyang, pour reconstruire, présume-t-on, la ligne Canton-Han-Keou.

Un neveu de Churchill prisonnier?

LONDRES, le 9.— (PC) — Le haut commandement allemand, dans son communiqué irradié aujourd'hui, dit que le lieutenant-colonel Tom Churchill, officier de l'armée anglaise, décrit comme commandant de l'île de Lussino, dans l'Adriatique, a été fait prisonnier. Berlin a identifié Churchill comme le neveu du premier ministre Churchil.

Le major Randolph Churchill, fils du premier ministre, est en Yougoslavie, mais les dernières nouvelles disaient qu'il était sur le continent. On ne sait rien ici au sujet d'un Tom Churchill.

En mars dernier, la radio allemande rapporta que des commandos anglais avaient débarqué à Lussino, ou Lissa, et combattaient sous le commandement "d'un général anglais du nom de Churchill."

Nos marins dans l'invasion

MONTREAL, le 9. — (P.C.) — Des bateaux et des hommes de la marine canadienne ont eu le privilège d'escorter les troupes canadiennes dans le premier "pas difficile et dangereux" sur la route de Berlin, a déclaré aujourd'hui l'hon. A.-L. MacDonald, ministre de la marine de guerre, pendant un discours à l'ouverture du **H.M.C.S. Donnacona**, établissement d'entrainement naval royal canadien, à Montréal.

Le ministre exprima l'espoir que cela ne serait pas seulement la route vers Berlin, "mais aussi la route vers une paix dans laquelle les choses en faveur desquelles sont nos ennemis n'auront plus place".

Il croit que le pire de la bataille de l'Atlantique est passé.

"J'espère, dit-il, que, le sort favorisant nos armes, sur le continent européen, la guerre de l'Atlantique prendre fin bientôt. Mais l'inflexible conformation géographique exige que nos navires et ceux de nos alliés continuent à passer dans les grandes eaux tant que les puissances de l'Axe et cela comprend les Japonais, n'auront pas absorbé leur médecine jusqu'à la dernière goutte."

La sécurité nationale et le bien-être du Canada dépendent "en tout temps" des hommes de la marine, dit le ministre. La marine du Canada a atteint la virilité dans les "feux de la guerre, et, en ce faisant, elle a prouvé hors de tout doute sa valeur pour le pays".

Comment Combattre LES DOULEURS RHUMATISMALES

Les douleurs rhumatismales sont souvent causées par l'acide urique qui se trouve dans le sang. Les reins devraient débarrassé le sang de cette impureté. Si les reins ne remplissent pas leur tâche, et que l'excès d'acide urique reste, il en résulte de l'irritation et des douleurs atroces dans les muscles et les articulations. Soignez les douleurs rhumatismales en gardant vos reins en bon état. Prenez régulièrement des Pilules Dodd's pour les Reins—le remède favori depuis un demi-siècle. 1095

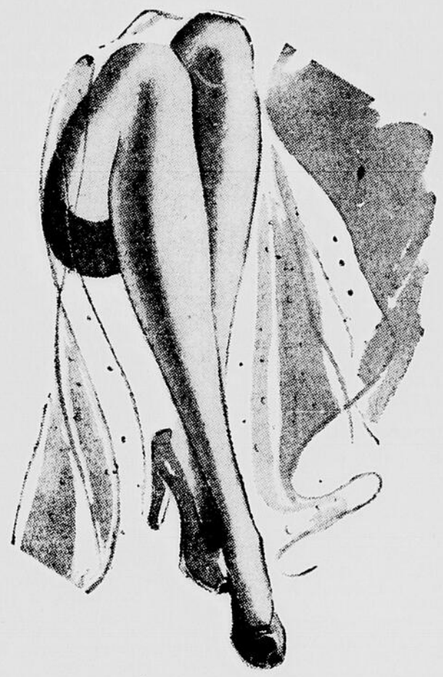
Pilules Dodd pour le Rein

C.D.S.

Aubaines de fin de semaine

Heures du magasin: 9 a.m. à 6 p.m.—Mercredis: 9 a.m. à 1 p.m.

Téléphone: 2-9421



Aubaine!

BAS

entièrement façonnés, lisle de coton mercerisé, qualité durable pour dames

Bas de qualité durable pour tous les jours, de lisle de coton mercerisé de qualité et joliment façonnés. Choix de Sundahs ou Honeyglo, deux jolies nuances de la populaire teinte beige. Pointures 8½ à 10½ dans le groupe. D'une attrayante apparence et durables. Prix,

1.00

LA PAIRE

C.D.S. — Rez-de-chaussée

Chemises sport

de rayonne spun et broadcloth de coton pour jeunes filles

Attrayants vêtements de rayonnes spuns et broadcloths de coton. Couleurs: rouge, beige, vert, turquoise, or, et blanc. Genre à manches avec collet transformable. Pointures 14 à 20 dans le groupe. Prix, chacune **1.25**

C.D.S. — Rez-de-chaussée

Robes de cotonnades imprimées

pour les toutes petites

Jolis vêtements de cotonnade de qualité durable, de tissu imprimé dans une variété d'intéressants petits dessins. Couleurs: vert, rose et bleu. Genres à manches courtes avec collets unis ou plissés et garnitures de motifs ou soutaches. Tailles 1 à 3 ans dans l'assortiment. Chacune.

1.98

C.D.S. — Troisième étage

Bonnets de Soleil

en guingan de coton quadrillé pour tout petits

Coquets petits bonnets du genre pointu, de guingan quadrillé. Couleurs: vert et blanc, rouge et blanc, ou bleu et blanc. Finis avec bordures plissées et attaches. Entrées de tête 14 à 16 dans le groupe. Chacun, ... **39c**

C.D.S. — Troisième étage

OXFORDS

pour Garçonnets

Très durables!

Oxfords de cuir box kip noir durables, forme confortable pour les pieds grandissants. Trépointe Goodyear, d'une belle apparence, à un prix modique. Pointures 1 à 5½. La paire,

3.98

C.D.S. — Rez-de-chaussée

Chemises Polo

de coton tricoté nouveauté pour Garçonnets

Chemises de coton frais tricoté, léger et semi-poreux. Genre à manches courtes avec collet rabattu et se boutonnant jusqu'au cou. Couleurs: bleu, tan, vert, et blanc. Tailles 26 à 34 dans le groupe. Chacune,

85c

C.D.S. — Rez-de-chaussée

THE CANADIAN DEPARTMENT STORES LIMITED

Les Canadiens chassent la jeunesse hitlérienne

Ce grenadier qui fut pendant un temps fier d'appartenir à une division Panzer, et de mériter le surnom de "Surhomme", n'est plus maintenant qu'un des milliers de prisonniers capturés par les Britanniques aujourd'hui. Il fut pris aux environs de Rome et le soldat canadien, fusil à la main, ne laisse rien au hasard.

(Photo Armée canadienne outre-mer)

Dr FRANÇOIS COTE — chirurgie seulement, consultation sur rendez-vous. 232, rue Metcalfe, tél: 5-1284.

Dr DE HAITRE, des hôpitaux de Paris, 161, rue Stewart. Spécialités: Chirurgie, maladie des femmes, maladie des organes génito-urinaires. Consultations: 2 à 4 h. 30 et 7 à 8 h. 30 p.m. Tél. 4-1244.

Dr E.-L. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. —Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél. 2-2802.

Dr A. DROUIN, 318-319 édifice Transportation, 48, rue Rideau. Spécialités: Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél. 3-9162.

Dr J.-L. LAMY, 211, rue Stewart. Specialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél. 3-7026.

Dr E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. Tél. 2-6754. Specialité: Rayon-X au bureau privé. Diagnostic et traitement. Consultations: 1 à 4 h. p.m. et de 7 à 8 h. p.m.

Dr HENRI RACINE, médecin-chirurgien. 121, rue Montcalm, Hull. Heures de consultation: 10 h. à midi; 1 h. à 5 h.; 7 à 9 h. et sur rendez-vous. Téléphone: bureau et résidence, 5-2414.

Dr J.-C. ROSSIGNOL, 169, ave Laurier-est. Spécialité: Chirurgie osseuse, fracture. Consultation sur rendez-vous. Téléphone: 4-0705.

Dr V. SABETTA, 188, rue Cooper. Spécialité: maladie de la peau. Consultations: 11 à 12 a.m., 2 à 5 et 7 à 8 p.m. sur rendez-vous. Tél. 2-5537.

Dr DAMIEN ST-PIERRE—Médecine générale. Physiothérapie. Consultation sur rendez-vous. 368, rue Dalhousie, Ottawa. Tél. 3-4101.

Dr R.-E. VALIN, 165, ave Laurier-est. Spécialité: Chirurgie exclusivement. Consultations 1 à 3 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél. 4-0337.

Dr HORACE VIAU, 467, rue Rideau. Spécialité: Maladies des enfants exclusivement. Consultations: 1 à 4 h. et sur rendez-vous. Tél. 4-2240. Le soir et fin de semaine, tél: Aylmer 602-4.

Naturopathie 55

NOUVEAU TRAITEMENT Dupont, essaie gratuit. 18 Rideau, près gare Union. Tél: 2-5923 et 4-8266.

Ingénieur 78

J. D. CHENE, B. Sc. A., ingénieur civil et chimiste, plans et évaluation pour tout genre de construction. 163 Notre-Dame, Hull. 78

Service funéraire

EMOND, Hull. —Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent, 2-0982; boul. St-Joseph, 2-8144.

Monuments 10

LA MAISON J.-P. LAURIN vous offre des monuments les mieux finis à prix modérés. Téléphonez ou écrivez pour nos desseins à 95 rue Georges, Ottawa. 4-0417. 10-J.N.O.

MONUMENTS DE CHOIX CHEZ J.-D. AMBROISE, 265, chemin Montréal, situé à 400 verges du cimetière Notre-Dame. Avant d'acheter, venez comparer mes prix et mon exécution. 3-7235. 10-J.N.O.

BROUSSEAU Enrg. coin Maisonneuve et Reboul, Hull. Monuments artistiques en granit. La seule maison avec un artiste sculpteur. 5-4931. 10-J.N.O.

Ouvrage en Feuilles Métalliques
VENTILATION
Toitures dans toutes ses branches
J. R. DOUGLAS, Ltd.
260, rue Slater — Tél: 2-1536
Nous donnons un prompt service

Pour vos petites annonces, signalez 3-4061, de 8.30 a. m. à 5.30 p. m., le samedi jusqu'à midi

Décès 2

HURTUBISE — Sr Marie d'Youville, née Alice Hurtubise, fille de feu Jules Eugène Hurtubise, décédée à la Maison Mère des Soeurs Grises de la Croix, vendredi, le 9 juin 1944, à l'âge de 41 ans. La dépouille mortelle repose à la Maison Mère, rue Water. Le service sera célébré samedi, le 10 juin en la chapelle de la Maison Mère à 6 heures 15 a.m. L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame d'Ottawa, dans l'après-midi. 2-134

LAFRAMBOISE — Décédé dans un hôpital local, jeudi, le 8 juin 1944, à l'âge de 13 ans, Gérard Laframboise, enfant bien-aimé de M. et Mme Joseph Laframboise (Claire Léger), hôtelier de Rockland, Ontario. Funérailles, lundi le 12 juin de la demeure de ses parents, 145 rue Laurier, Rockland, à 9 heures 15 a.m., pour l'église Ste-Trinité, où le service sera célébré à 9 heures 30. Inhumation au cimetière St-Isidore, Ontario. 2-135

PRATTE — Décédée à sa résidence, jeudi, le 8 juin 1944, Cora McDonald, épouse bien-aimée de Onil Pratte, à l'âge de 50 ans. La dépouille a quitté les salons funéraires Horace Racine et Landreville, 451, rue Rideau, à 3 heures pour la gare Union, en route pour Keene, N.H.-E.U., où auront lieu les funérailles, samedi, le 10 juin. 2-133

SABOURIN — Décédée le 9 juin 1944, Blanche Sabourin, épouse de feu David Sabourin, à l'âge de 57 ans et 9 mois. La dépouille repose aux salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull, d'où auront lieu les funérailles, lundi, le 12 juin; départ à 8 heures 25 pour l'église Notre-Dame de Hull, où le service sera célébré à 8 heures 30. Inhumation au cimetière St-Rédempteur. 2-135

Remerciements 3

JOANISSE-HENRI — Mme Stéphane Joanisse ainsi que M. et Mme Raoul Henri désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Stéphane Joanisse, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, fleurs, visites, télégrammes, aide ou assistance aux funérailles. 3-134

Naissances 7

NOLET — M. et Mme Aristide Nolet (Cécile Dompierre) ont le plaisir d'annoncer à leurs parents et amis la naissance d'une fille, née le 30 mai 1944, à l'hôpital du Sacré-Coeur, Hull, baptisée sous les prénoms de Marie, Rita, Carole. Parrain et marraine, M. et Mme Roméo Dompierre, grands-parents de l'enfant; porteuse, Mlle Anne-Marie Dompierre, tante. 7-134

Perdu 11

PORTE-MONNAIE contenant carte d'enregistrement (Thurso), certificats, clef, argent; perdu mardi au magasin Metropolitain rue Rideau. Tél: 4-2797. 11-134

On demande à acheter 14

BIGGS achète or, argent diamants à des prix élevés. 192, Sparks, chambre 201, en haut. 2-4535. 14-J.N.O.

VETEMENTS USAGES: Ne jetez pas vos vêtements usages. On se fera un plaisir de vous rembourser en retour. Robes, pantalons, habits, pardessus, manteaux fourrure, patins, souliers et lingerie d'enfants, etc. Apportez-les: Bilodeau Use Market, 68 York. 14-J.N.O.

ACHETONS au meilleur prix, tous livres français, excepté les manuels scolaires. 438 rue Nelson, Ottawa. Téléphone 3-7295. 14-28 juin

Femmes demandées 17

FEMME de ménage un ou deux jours par semaine $3.00, repas et billet de tramway. 2-9363. 17-135

Chambre et pension 36

COMMIS de banque demande chambre et bonne pension dans famille distinguée à Hull. Ecrire case 3, Le Droit, Hull. 36-135

A vendre 26

PALMER'S PLUMBING SUPPLY, maintenant situé à 320 Rideau. Tél: 5-4900. 26-J.N.O.

PEINTURE — $2.15 le gallon — PEINTURES, VERNIS, EMAUX toutes les couleurs, "Shellac" teintures. Poulies en fonte, acier et bois; coussinets, supports collets, arbres, "babbit" Boyaux à air et à vapeur, etc. M. Zagerman & Cie, Ltée., Chemin Bayview. 8-5204. 26-J.N.O.

NOUS avons reçu 500 paires de souliers militaires pour hommes et aussi 500 paires de bottines réparées, pour hommes. 500 paires de souliers, talons bas, pour dames et jeunes filles. Manteaux de printemps pour messieurs et dames. Les gens économes se rendent au marché Bilodeau, 68 York. 26-J.N.O.

HABITS pour homme à refaire $2.50 et aussi paletôts de printemps. Bilodeau Use Market, 68 York. 26-J.N.O.

BARDEAUX DE CEDRE, bois de chauffage, charbon, TenTest, etc. Boucher et Frères, 30, rue St-Jacques, Hull. Tél: 2-2486. 26-J.N.O.

PEINTURE - VERNIS - EMAUX. 165 gallons et plus, transport payé. Prix en écrivant Skidoo Paint, 8602 De l'Epée, Montréal, Qué. 26-21 juin

UN MOBILIER de chambre, usagé, en noyer, 4 morceaux $75.00; un mobilier de salle à manger, usagé, table ronde, 9 morceaux, $65.00; mobiliers à déjeuner usagés à partir de $29.00; un poêle à bois et charbon avec réchaud et réservoir, $45.00; belle variété de chesterfields usagés et reconstruits. Un grand choix de pianos usagés à prix intéressants. Cecil Leach & Co., 712, Somerset Ouest, et 1020 Wellington. Tél: 5-1888. 26-J.N.O.

AUVENTS de toile (tarpaulin). C'est maintenant le temps de les faire exécuter ou réparer. Lorne J. Green, Laurence Manufacturing, 12, York. 4-2081. 26-J.N.O.

CHESTERFIELD couvert de homespun bleu, 4 pièces à sections, aubaine exceptionnelle pour comptant. Orme Limited, 175, Sparks. 26-J.N.O.

BOITES renforcies, acier résistant et serrure. Powis Brothers. Tél: 2-9407. 26-J.N.O.

MEUBLES usagés, bureau, lits, chaises, etc. S'adresser 183 Wilbrod, Ottawa. 26-134

POELES, fournaises, glacières, meubles, foyers, tapis. A. Bélanger (Hull) Ltée, 215, Montcalm. Tél: 2-8791. 26-J.N.O.

BUFFET $5.00; table carrée $5.00; divan studio 3 morceaux, bonne condition, $50.00. H. R. Paquin, 93 DuPont, Hull. 26-J.N.O.

BLOCS, cendre et ciment, 4, 6, 8, 10, 12 pouces. Prix raisonnable, bonne qualité. Wylie W. Rourke, Avenue Carling, Westboro. Tél: 8-0265. 26-10 juin

20 PARTS de la Compagnie Funéraires Racine, rue Georges. Tél: 4-2908. 26-134

GILETS d'habits et habits pour hommes, robes, pantalons et chemises kakis; souliers de toile avec semelles en caoutchouc pour hommes. Bilodeau Used Market, 68 York. 26-J.N.O.

FOURRURES: vison naturel $6,50 et plus; renards argentés, $32,50 et plus; renards bleus naturels, $35,00; manteaux à prix réduits; réparations de toutes sortes. — Blondeau, 239 Laurier-Est, angle Nelson, Ottawa. Tél: 3-7353. 26-lun. mer. ven.

50 BANCS d'école No 4 et 5. S'adresser: L. Régnier, sec., Rockland, Ontario. 26-139

PIANO à vendre, dos d'acier, marque Haines Bros 13½ Murray, appartement 1, après 6 h. p.m. 26-135

SET neuf de gallon de tennis, complet avec crampes, $11.50. S'adresser: 97 rue Principale, Hull. Tél: 2-6631. 26-136

Maisons demandées 21

AVONS demandé pour maisons, vendrons votre propriété. Tél: 2-4084. 21-J.N.O.

Service domestique 20

MENAGERE demandée pour presbytère, district de la ville. Ecrire case 122, Le Droit, Ottawa, ou tél: 8-2658. 20-123

CUISINIERE GENERALE, maison d'été, Aylmer. Juin à octobre. Références. Bons gages. Mme Stapleton. 4-7241, Ottawa. 20-132

SERVANTE générale, bon salaire. Tél: 3-9476. 20-136

CUISINIERE générale, 3 adultes, bonne cuisine exigée. Références. Chambre à coucher et bain privés. S'adresser pour interview après 7 h. p.m. Contre-Amiral A .H. Walker, marine Royale, 9 Belvédère Crescent, angle Maple Lane et Chemin Lisgar, Rockliffe. 20-135

SERVANTE demandée. S'adresser 470 Besserer. Tél: 4-2874. 20-135

SERVANTE demandée, soirées libres, bon salaire. S'adresser 361 Besserer. 20-136

Maisons à vendre 29

MAISON STUCCO, 3 chambres à coucher, salon; rue Smirle. $1,500. comptant, balance par termes. Tél: 8-3853. 29-137

MAISON d'un étage et demi, au prix de $5,500. Possession immédiate. Albert Quesnel. 8-3853. 29-137

AYLMER, GRANDE MAISON, à vendre, appropriée à appartements ou à un sanatorium. 52 Charles, Aylmer. 29-135

Propriétés à vendre 30

MAGASIN moderne, fixture, logement 35 x 25 pieds. Compris, électricité; bon marché. S'adresser Wilfrid Beaulieu, Hotel Eastview, Chemin Montréal. tél: 3-5405. 30-134

IMMEUBLE comprenant magasins appartements dont celui du propriétaire peut être évacué. Succession. 538 Rideau. 30-135

WRIGHTVILLE, lots $300 et plus. George D. Howith, courtier en immeuble. Tél: 2-5687. 30-133

A louer 34

CHAMBRE à louer dans famille privée. S'adresser 152 St-André. 34-135

CHAMBRE meublée, usage téléphone, homme de preference. S'adresser 404 St-Patrice, 3-8590 34-133

DEUX CHAMBRES nouvellement décorées, eau chaude. S'adresser 19 Notre-Dame, Hull. 34-134

2 CHAMBRES très propres pour jeunes filles, près rue Principale, Hull. Tél: 2-8674. 34-134

CHAMBRE à louer, homme seulement. S'adresser: 105 Nicolas. 34-134

GRANDE CHAMBRE, endroit central, 45 Vaudreuil, Hull. 34-135

CHAMBRE meublée, belle localité. 16 rue Chapel, près St-Patrice. 34-135

CHAMBRE à louer pouvant loger une ou deux personnes, pension si désirée. Tél: 3-3322. 34-135

Fermes à vendre 32

FERME de 200 acres, chemin Morrisburg, 14 milles d'Ottawa, 35 acres d'érable debout avec ou sans bestiaux et instruments aratoires, équipement électrique. Calvin Stanley, Manotick Station Ont. Tél: 56-12 Metcalfe. 32-135

TERRE à vendre Pte-Gatineau, 20 acres de terre, maison, garage, grange, étable, rue Champlain, grande route. S'adresser: Oscar Lafontaine, 200 rue Champlain, Pte-Gatineau, Qué. 32-135

Electriciens 43

PAUL DAGENAIS, entrepreneur électricien et reparations de tous genres. Lustres vendus avec escompte. Tél. 2-5992. 43

PHIL. DAGENAIS, entrepreneur électricien et réparations de tous genres. 63, Carillon, Hull. Tél.: 2-9973. 43

AURELE DOMPIERRE, entrepreneur électricien, matériaux électriques de tout genre. 174 Laurier, Hull. 3-6718. J.N.O.

Instituteurs demandés 18

DEUX INSTITUTRICES demandées pour école bilingue, 20 eleves; salaire $1,000. à $1,100. S'adresser: O. Deslauriers, sec.-trés. Val-Gagné, Ont. 18-141

INSTITUTRICE demandée, certificat 1ère ou 2ième classe, pour école No 3 Fauquier. Salaire $1,000. S'adresser à Jean D. Corbeil, sec. Moonbeam, Ont. 18-134

INSTITUTRICE demandée, certificat 1ère ou 2ième classe pour école No 4 Fauquier, salaire $1,000. S'adresser: Jean D. Corbeil, sec., Moonbeam, Ont. 18-134

INSTITUTRICE demandée pour l'école No 4; salaire $1,000. S'adresser: Ovila Rainville, sec. Bonfield, Ont. 18-136

LARDER LAKE: Instituteur bilingue demandé pour école séparée, salaire $1,100.00. Donner expérience et qualifications à A. M. Mageau, secrétaire, Larder Lake, Ontario. 18-134

INSTITUTRICE demandée possédant certificat de 2ième classe pour l'école No 1 Williamson Owens. Salaire $1,000. S'adresser: J.-B. Lepage, sec, Lepage, Ontario. 18-137

INSTITUTRICE bilingue demandée, certificat 2ième classe pour l'école séparée de Judge, Ontario, salaire $1,200. S'adresser: Alfred Héroux, sec. Judge, Ont. 18-134

INSTITUTRICE demandée, certificat 3ième classe, salaire $800. pour école séparée de Judge Ontario. S'adresser: Alfred Héroux, sec. Judge, Ontario. 18-134

INSTITUTEUR - INSTITUTRICE, certificat 2ième classe pour école No 2, East Ferris, Nosbonsing. Salaire $1,000. S'adresser: Zoël Ouellette, sec. Corbeil, Ontario, R.R. No 1. 18-138

INSTITUTEUR - INSTITUTRICE qualifié pour école du village, Ramore, Ont. Salaire $1,000. Pour enseigner aux élèves de 3ième et 4ième années. Ecole très moderne. Salaire payé promptement. S'adresser: Albert St-Aubin, sec.-trés., Ramore, Ont. 18-135

INSTITUTRICE pour l'école séparée No 20 de Piperville, certificat 2ième classe. Salaire $1,000. S'adresser: Samuel Goyette, Commissaire, Ramsayville, Ontario. 18-135

INSTITUTEUR - INSTITUTRICE possédant certificat de 2ième classe pour école rurale, classe de 16 élèves, salaire $1,100. par année. Pour autres renseignements, s'adresser: Mme Rose Beaudry, sec.-trés. C.S.S. No 6 Balfour, Chelmsford, Ontario. 18-136

Réparations 54

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles. Véritables parties Connor. Nous allons chercher et livrons les machines. J. H. Connor & Son, Limited, 10, rue Lloyd. Tél: 8-2554. 54-8 avril

REPARAGE de machine à laver tout genre. E. Roy, 14 Guertin, Hull. 2-6021. 54-J.N.O.

Personnel 64

NOUS nous spécialisons dans les carrelages à parquets, lambris de briques. Estimations gratuites McAuliffe-Grimes. 131, Echo Drive. 5-1427. 64

POUR votre corset SPENCER consultez Mme Poirier, 372 rue Rideau. 4-1031. 64-7 juin

HOMMES 30, 40, 50 ans, cherchant VITALITE, VIGEUR NORMALE, essayez Tablettes Ostrex contenant toniques, stimulants: fer, vitamine B1, calcium, phosphore. Paquet d'essait 35c. Entière satisfaction du premier paquet ou fabricant rembourse bas prix. Toutes pharmacies. 64

EDDIE votre réveille-matin par téléphone; service garanti. Tél: 4-5825. 64-138

L'ONGUENT Lloyd pour les cors soulage tout de suite. Cinquante sous aux pharmacies Bélisle et Denman, à Ottawa; et à la Pharmacie Wrightville, Hull. 64

Dactylotype 59

DACTYLOTYPES Underwood, portatifs et réguliers. Aubaines, machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrand Underwood, Elliott et Fisher, Limited, 223, rue Queen. 2-3531. 59

DACTYLOTYPES — à louer. Nous avons quelques dactylotypes reconstruites à vendre. Réparages à des prix raisonnables. W. B. Dymond, 24, rue Union, Eastview. Tél. 3-6412. 59-J.N.O.

Automobiles 61

PARTIES D'AUTOS S & S—Parties neuves et usagées, pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Angle Wellington et Preston. 8-3700 61

BAKER BROS. CO. LTD. AUTOS ET CAMIONS USAGES, achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasin. 2-7393.

VITRES (GLACES) INSTALLEES POUR TOUS LES MODELES d'autos et camions. Prix raisonnables.

CAMION usagé demandé. Téléphonez à McLoed Brothers, Ottawa. 2-6951. 61-23 juin

JE VEUX ACHETER une automobile. Appelez M. Peter, tel: 2-6951. 61-

A VENDRE: CAMION 1936 International 2 tonnes, bonnes conditions. Ford 1938, bonne condition. M. Yvan Leblanc, Anger, Qué. tél: 611. 61-137

AUTO SEDAN, Studebaker, 1936, bons pneus, 107 St-Laurent, Hull. 61-134

Combustibles 63

BOIS dur et bois mou, 4 pds ou coupé, slabs de 4 pds. Grenon Lumber Co. 8-3438. 63-31

OSCAR LAMBERT marchand de bois: bouleau $11.00; slabs de bois mou coupé, slabs de bois franc. Tél: 2-6965. 63-J.N.O.

WILFRID ARVISAIS, 258 Maisonneuve. Bois de toutes sortes. Tél: 2-8334. 63-J.N.O.

Divers 65

ACHETONS ET VENDONS toutes sortes de poêles; meubles. Kufsky 87 Clarence. 4-4783. 65 J.N.O.

HUILE DE CHARME No 40—PARFUM PUR D'ORIENT.—Exquis, mystérieux, durable. Developpe un attrait irrésistible, puissant et troublant. Charme votre amour. Bouteille 1 dr. $1.00, par malle, port payé. (Gros échantillon $0.25). Emballage discret, garanti. Commandez à: PARFUMERIE IDEALE, ENRG., Casier 1352, Québec, P.Q. 65-J.N.O.

Graveurs 75

BOMAC ELECTROTYPE Company Artistes en photogravures, électogravures (flan par pression directe) et stéréotypie. 118, rue Slater. 3-5645.

Peintre-décorateur 77

POUR vos travaux de peinture et posage de tapisserie, tél: 2-5693. 77-25 juillet

PRETS
Service Rapide ● Confidentiel
TAUX REDUITS SUR PRETS DE PLUS DE $300

Emprunt	4 Versements mensuels	10 Versements mensuels	12 Versements mensuels	18 Versements mensuels
$ 20	$ 5.25	$ 2.28		
50	13.13	5.57	4.73	
150	39.39	16.70	14.18	11.67
275	72.22	30.62	26.00	21.40
300	78.79	33.40	28.37	23.35
500	130.60	55.10	46.73	38.26

INDUSTRIAL LOAN AND FINANCE CORPORATION
Demandez Edgar Duplessis
48, rue Rideau, Immeuble Transportation—Téléphone: 3-1149
"CREDIT AUX CANADIENS"

Vankleek Hill (Ont.)

VANKLEEK HILL, (Ont.), le 8 — (D.N.C.) — Lundi le 5 juin, à 10 heures, eut lieu en notre église, le mariage de M. Omer Ouimet, caporal d'aviation, et stationné au Nouveau-Brunswick, à Mlle Alexina Bernard, de la paroisse de St-Alphonse de Caplan, Gaspésie, P.Q. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. le curé J. J. Desjardins, qui chanta ensuite la grand'messe, assisté de MM. les abbés V. Leroux, diacre et A. Ouimet sous-diacre.

La mariée, au bras de M. Thomas Ouimet, portait une toilette de sheer blanc, avec un long voile brodé, retenu par une couronne de roses. Son livre d'heures était décoré de roses et de rubans.

M. Philéas Ouimet servait de témoin à son fils.

M. l'abbé F. Bricault, vicaire à Hawkesbury, et M. Thomas Simard de L'Orignal exécutaient le chant. Mme A. Landriault, organiste de L'Orignal, touchait l'orgue.

Après la cérémonie religieuse, il y eut réception chez les parents du marié. Au cours de l'après-midi les nouveaux époux partirent pour un voyage en Gaspésie.

Naissances:

Le 19 mai, à M. et Mme Ovide Lalonde (née Lina Vallée), est né un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Oliva, Pierre. Parrain et marraine, M. et Mme Oliva Lalonde, grands-parents.

Le 18 mai, à M. et Mme Dorima Lalonde (née Antoinette Godin), est née une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Françoise, Agathe, Micheline. Parrain et marraine, M. et Mme Albert Lalonde, oncle et tante.

Le 25 mai, à M. et Mme Léon Beaudry (née Berthe Baron) est né un fils, baptisé sous les noms de Joseph Marcel. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Baron, grands-parents.

Le 6 juin, en notre église a eu lieu le mariage de M. Armand Ménard, fils de M. et Mme Georges Ménard de St-Isidore, et de Mlle Noëlla Bourdon, fille de M. et Mme Zénophile Bourdon de Vankleek Hill.

N.-D de la Salette (Qué.)

N.-DAME DE LA SALETTE, (Qué.) le 9 — (D.N.C.) — Le premier dimanche de juin a été marqué par un redoublement de ferveur et de dévotion en l'honneur du Sacré-Coeur.

A sept heures, le soir, il y eut heure de garde et bénédiction solennelle du T. S. Sacrement.

Lundi il y eut clinique contre la diphtérie pour les bébés de moins de deux ans.

Le cercle St-Georges se réunira de nouveau, mercredi soir, en assemblée mensuelle. Le vainqueur du concours, qu'organise chaque année ce cercle a été M. Ovide Morissette qui avait été gagnant en 1943. Le ministère de l'Agriculture avait accordé $48. qui furent distribués aux concurrents.

Notes locales: M. Napoléon Morissette, d'Haileybury, a passé quelques jours de vacances chez ses parents, la semaine dernière.

Mme Hermas Graton, de Buckingham, a visité sa mère, Mme Joseph Hart, en fin de semaine.

Mmes Louis Major, de Hull, et Albert Charron, de Bois-Franc, ainsi que Mlles Isabelle et Thérèse Lapointe, d'Ottawa, et MM. André et Albert Charron, de Cantley, étaient en visite chez M. et Mme C.-C. Lapointe, vendredi.

Etaient en promenade chez M. et Mme Eusèbe St-Amour, dimanche, M. et Mme Laurent St-Amour, ainsi que Mlle Jacqueline Pharand et M. Jules St-Amour, tous d'Ottawa.

Le soldat Réginald David a récemment rendu visite à ses parents, M. et Mme Josaphat David.

Mlle Jeannine David, de Val-des-Bois, était l'invitée de Mlle Rachel Larocque, en fin de semaine.

M. Arthur Labrie, inspecteur d'écoles pour ce district, est attendu cette semaine et doit visiter les différentes écoles de la municipalité.

Un groupe de dames se sont rendues mardi à la maison du Sacré-Coeur, à Hull, pour suivre les exercices de la retraite fermée.

Si la température le permet la procession de la Fête-Dieu se rendra chez M. D. Deslauriers, où le reposoir sera érigé.

Otter-Lake (Qué.)

OTTER-LAKE, (Qué) le 8. (D. N.C.) — Un terrible accident est survenu chez M. Johnny Leech, lorsque étant à travailler avec son fanal dans sa boutique, de l'essence fit explosion près de lui et il fut brûlé à mort.

M. l'abbé J. S. Grier, curé de la paroisse, bénissait récemment le mariage de Mlle Eveline Allard à M. Jean-Jacques Laprise, de la paroisse de Gracefield. Le père de chacun servait de témoin.

Hier, vingt-cinq petits enfants, garçons et fillettes, firent leur première communion.

AUTOS ET CAMIONS USAGES
1941 Hudson Sedan
1940 Chevrolet Coach
1939 Chrysler Sedan
1938 Buick Sedan
1937 Packard Sedan
1936 Nash Coach
1935 Dodge Sedan
1931 Chevrolet Sedan
Nous exigeons un échange satisfaisant pour quelques-uns de ces autos et camions.
1939 Ford, modèle de ½ tonne
1938 Chevrolet 2½ tonnes à ridelles
1935 International ½ tonne
1941 Chevrolet ½ tonne
Myers Motors
Limited
Angle Bank et Laurier

Représentant spécial demandé
Une compagnie d'assurance-vie en vedette demande un REPRESENTANT SPECIAL dans Hull et la région. Il doit être un homme de caractère et d'ambition, un véritable travailleur, âgé de 30 à 50 ans.
A l'homme choisi nous offrirons ce qui suit:
1. Un salaire un boni.
2. Un avenir assuré et une pension.
3. Une occasion pour ériger une carrière permanente d'affaires.
4. Un cours spécial d'entrainement dans la vente et la technique de la vente.
Des hommes avec expérience de la vente pas absolument necessaires, mais préférés.
Nous serons intéressés à connaitre un Bureau d'accidentés ne faisant pas d'assurance-vie actuellement.
LES TRAVAILLEURS DE GUERRE NE SONT PAS ELIGIBLES.
Ecrire à casier 103, Le Droit, Ottawa.

FEUILLETON DU DROIT

Comme le lierre

par M. Deschamps

Reproduction autorisée par la Société des Gens de lettre.

8—

Submergée par un océan d'impressions désolantes, qui noyaient l'enchantement par lequel elle avait, quelques instants auparavant, été transfigurée, Gisèle se fit suppliante:

—Mère, si vous trouvez que ce que Claude vient de faire est mal, je vous en conjure, ne le dites pas à mon père.

—C'est ainsi que tu as permis, toi, qui est abominable, et il ne te sera possible de l'oublier que si tu te montres, tout à l'heure, très aimable à l'égard de ta tante et si tu lui manifestes, par ton entrain et ta bonne humeur, la joie profonde et la reconnaissance que tu dois éprouver à la pensée qu'elle daigne s'intéresser d'une façon si active à ton avenir et à ton bonheur.

—Mon bonheur, maman, je ne pourrai pas le trouver dans la direction où tante Adélaïde veut me pousser.

—Qu'en sais-tu? Qu'est-ce que tu as à reprocher au marquis de Ruffec?

—Absolument rien.

—Il n'est pas assez noble, pas assez riche, tu ne le trouves pas assez bien de sa personne, sans doute? Campe-toi devant ta conscience, examine la situation, avant de critiquer les autres.

—Mais je ne critique pas, maman, je vous assure. J'ai eu l'occasion, plusieurs fois, de rencontrer M. de Ruffec, je n'ai pas fait attention à lui. Je n'ai pas remarqué s'il était blond ou brun, aimable ou autoritaire, grand ou petit. Je ne me suis pas demandé s'il me serait possible d'accepter de vivre à ses côtés. Maintenant, je crois que je ne pourrai pas.

Mme de Guérande changea de ton.

—Evidemment, puisque tu pensais à un autre. Eh bien! ton père saura tout. Tant pis pour toi, si, par tes manigances tu es responsable de la sottise de ton hurluberlu de Claude.

Elle avait fait cette menace non pas pour intimider sa fille qui connaissais assez le caractère placide et résigné de M. de Guérande pour savoir qu'elle avait moins à redouter de cette nature débonnaire et tendre que celle de sa mère emportée et violente, mais pour essayer de plonger au coeur de Gisèle le remords d'avoir fait le désespoir secret du meilleur et du plus doux des pères.

—Maman, intervint Antoinette dans une supplication pathétique, ne vous irritez pas.

—Ne vous montez pas la tête contre Claude, aouta Gisèle; ne lui en veuillez pas; ne commettez pas à son égard un acte irréparable.

Elles savaient avoir tout à redouter du caractère entêté de cette nature bretonne que tante Adélaïde, incapable d'admettre que l'on contrarie ses projets ou que l'on aille contre ses décisions, pousserait à des représailles perpétuelles.

Ces représailles, elles imaginaient aisément la forme que leur mère leur donnerait.

Ce seraient des plaintes incessantes, des migraines, des malaises, des agacements de nerfs insupportables, des colères soudaines, une humeur constamment exaspérée ou sombre, car Mme de Guérande n'avait jamais pu supporter la plus légère contrariété.

Elles se traduiraient encore par des semaines, par des mois de bouderie muette.

Il fallait toujours céder, se soumettre, s'humilier, faire amende honorable, racheter par des sacrifices démesurés le plus léger tort que l'on avait pu avoir et que Mme de Guérande ne pardonnerait jamais.

Ses filles avaient le souvenir de colères provoquées par une faute si vénielle que, parfois, elles n'avaient pas été capables d'en déterminer la cause.

Tout à coup, leur mère cessait de parler, elle rabrouait tout le monde, ne voulait plus sortir, plus recevoir. Elle se tenait à l'écart, hérissée, taciturne, contractée, isolée dans l'affreux chagrin et l'énigmatique concentration qui lui faisaient dresser tous ses piquants comme un hérisson, pour décourager les tentatives qui eussent voulu mettre fin à un malentendu.

Ses filles avaient toujours eu une peur superstitieuse de ces suprêmes exaspérations morbides auxquelles elles la savaient sujette, de ces rages blanches, compliquées de haines inexorables, de colères rentrées, qui lui faisaient un visage méchant, marqué des traits d'une inhumaine cruauté.

Elles se souvenaient de l'avoir vue prendre en grippe tous ses familiers, pour une simple contradiction, dans laquelle ils n'avaient pas soutenu avec assez de chaleur son parti ou avaient eu des ménagements prudents, pour ne pas envenimer les choses.

Elle avait coutume de répéter, dans les moindres conflits: "Qui n'est pas avec moi est contre moi". Et il ne fallait pas garder de neutralité, il fallait épouser ses querelles seconder les manifestations démesurées de ses rancunes, même quand les torts étaient de son côté.

Il y avait des moments où on la croyait vraiment incapable de pitié, de compassion ou d'attendrissement, pour quelque souffrance que ce fût, où elle paraissait jouir des larmes qu'elle faisait verser à son entourage et ne se décidait à aucun prix à en arrêter le flux.

Dans ces sortes de crises nerveuses, il était évident que Mme de Guérande ne se possédait plus, qu'elle n'était plus maîtresse de ses impulsions.

Elle s'hynoptisait sur le motif qui les avait déclenchées; elle se cramponnait à la volonté de faire payer cher les torts qu'on s'était donnés envers elle, de vaincre toutes les résistances, de contraindre celui qu'elle considérait comme un adversaire, à se soumettre, à s'humilier, à demander grâce s'il voulait faire mettre un terme aux persécutions qu'elle lui infligeait.

Au commencement, on l'avait crue animée d'une méchanceté inhumaine, dans laquelle son humeur hargneuse était une arme qui lui servait à briser toutes les résistances et à les confondre.

On avait été si cruellement affecté par ses regards qui pétrifiaient, par ses réponses qui trucidaient, par ses traits qui se plantaient au coeur même des stylets, qu'on l'avait supposée irrémédiablement mauvaise. Mais un jour était venu où elle n'avait plus été capable de ne point révéler les sentiments qu'elle s'efforçait de cacher sous la redoutable armure d'indifférence dont elle se cuirassait.

Pendant ces longues crises où elle se repliait, il lui était impossible de prononcer un mot qui ne fut venimeux et atrocement cruel. Elle évitait de paraitre en public. Elle se confinait dans une réclusion volontaire, d'où elle ne sortait qu'à l'heure des repas, avec un pauvre visage ravagé par les larmes, un coeur gros, effroyablement triste, visiblement désespérée d'être incomprise et de voir perpétuellement sa sensibilité soumise à de trop rudes contacts.

Elle pleurait des journées entières, comme si elle était brisée, meurtrie, torturée par un bourreau et parfois on la devinait si inquiète, si tourmentée d'ennui et de chagrin, dont elle refusait de se soulager en en parlant, que l'on en arrivait à redouter le naufrage de sa raison, qu'on avait l'impression de la voir rouler vers la démence.

Enfin, l'orage passé sans qu'on sût pourquoi, elle redevenait aimable, souriante, exquise de gentillesse, et d'une générosité qui se multipliait pour faire oublier à ceux qu'elle avait fait souffrir les torts qu'elle s'était donnés, dont elle mesurait l'étendue et dont elle gardait secrètement le remords.

Par des effusions, de la douceur, des caresses, des effluves tendres, elle s'efforçait de racheter le supplice qu'elle avait infligé à ses filles, enfin rassurées, se disaient: "Si maman restait toujours ainsi, nous serions les êtres les plus heureux du monde."

C'était le spectre d'une de ces scènes maladives et si riches d'injustice, dont on ne prévoyait jamais la durée, qui contraignait Gisèle à parlementer.

—Claude était de chez nous; il venait passer ses vacances à la maison; vous l'accueilliez comme un fils, vous lui faisiez fête.

Antoinette continua à prendre la part de sa soeur.

—Nous l'exhibions avec fierté à nos relations comme un prodige.

—Quand il a été reçu à l'Ecole

154 permis de construction émis en mai

Au cours du mois de mai, on a commencé à édifier plusieurs nouveaux immeubles. Le bureau de l'inspecteur des immeubles a émis 154 permis pour une somme totale de $613,766. A la même époque l'année dernière, on avait émis 112 permis pour une somme de $550,070.

Les permis de $2,000 et plus sont les suivants:

M. C. et G. A. Byers, avenue Meglund, convertir maison en trois appartements, $8,500.

G. P. Beer, avenue Melrose, demeure, $7,000.

Y.M.C.A., demeure rue Metcalfe, changements et réparations, $8,500.

T.-O. Fournier, avenue Lyndale, demeure, $8,500.

M. Kennedy, avenue Rosemount, convertir maison en duplex, $5,200.

Gouvernement Néo-Zélandais, rue Wurtemburg, réparations, $8,500.

S. Pachoichak, rue Hickory, demeure, $5,500.

J. Bergeron, avenue Huron, double-demeure, $9,700.

E. R. Beckwith, chemin Beckwith, demeure, $5,000.

M. F. Ralph, avenue Holland, bungalow, $3,000.

British American Oil Company, rue St-Patrice, réparations au garage, $4,100.

T. Hnoeyger, rue N.-S., demeure, $6,000.

Mme G. Law, rue Sussex, convertir maison en six appartements, $15,280.

James More et fils, Crescent Heights, demeure, $8,000.

Le gouvernement, rue Rochester, usine centrale de chauffage, $123,000.

R. et C. Findlay, chemin Burnham, residence, $3,800.

K. Bond, avenue Fentiman, semi-bungalow, $5,000.

Clark Realty Ltd., Daly et Augusta, réparations à un appartement, $12,000.

Vail's Laundry Ltd., rue Wellington, changements au 2e étage, $2,000.

M. Evenchick, rue Albert, ajouter 2 étages à l'usine, $2,000.

L. Prudhomme, avenue Smirle, résidences, $16,000.

Carleton Realty Company, rues Besserer et Chapel, immeuble de 30 appartements, $125,000.

Rose Baylin, rue York, convertir maison en duplex, $3,000.

A. W. Davidson, avenue Ruskin, résidence, $6,000.

G. Freda, avenue Carling, addition d'un duplex à l'arrière d'un magasin, $8,500.

E. Doré, avenue Pinehurst, convertir duplex à triplex, $2,500.

H. Taggart, rue Geneva, résidence, $4,500.

L. H. Thoms, avenue Grove, résidence, $5,000.

M. E. Newman, avenue Grange, résidence, $4,500.

Morrison-Mobley-Morrison, avenue Merritt, deux résidences, $10,000.

Morrison-Mobley-Morrison, chemin Mutchmor, résidences, $13,500.

C. Russell et A. J. Massell, rue Murray, changer appartement en maison, $6,500.

Mme Butchers, Troisième avenue, convertir demeure en duplex, $3,000.

V.-E. Jacques, rue McLeod, $2,500.

Carleton Realty Company, Sherwood Drive, résidence, $8,000.

M. E. Davis, avenue Hopewell, convertir demeure en duplex, $2,800.

A. W. Clarke, Frederick Place, résidence, $5,000.

A. Davidson, Laurentian Place, résidence, $5,000.

G. H. Hambly, avenue Riverdale, bungalow, $3,500.

George Sloan, rue Kinnear, résidence, $5,000.

H. B. Kelly, Cinquième avenue, résidence, $7,000.

A. Charbonneau, rue Electric, résidence, $5,500.

W. G. Forest, rue Gordon, résidence, $4,000.

A. Hagan, chemin Beckwith, résidence, $5,000.

M. Bourque, rue Ladouceur, convertir maison en duplex, $2,000.

M. F. Ralph, rue Chapel, deux résidences, $9,200.

E. Sadinsky, avenue Russell, bungalow, $4,500.

A. Quesnel, rue Beech, cinq résidences, $30,000.

A. Quesnel, avenue Oakvale, cinq résidences, $80,000.

J.-H. Pomminville, avenue Pinehurst, résidence, $3,000.

Campbell Steel and Iron Works Ltd., avenue Carling, entrepôt d'un étage, $2,200.

Organiste pendant 45 ans à Luskville

LUSKVILLE, (Qué.), le 9. — (D.N.C.) — Dimanche dernier, les paroissiens se sont réunis après la messe pour présenter une bourse bien garnie à Mme Alfred Lusignan qui a été organiste de la paroisse depuis 45 ans. M. le curé, en termes délicats, a remercié Mme Lusignan du long terme qu'elle a rempli avec assiduité et dévouement. Mme Lusignan, très émue, a remercié M. le curé des bonnes paroles à son égard, et tous les paroissiens de leur générosité et du bon souvenir qu'ils gardent d'elle. Les organisateurs étaient MM. Liguori Alarie et Josaphat Allen. M. et Mme Lusignan quitteront Luskville le 1er juillet pour aller demeurer à Aylmer.

Funérailles

M. G. MATTE

Les funérailles de M. Joseph-Charles-Gaudias Matte, décédé mardi à l'âge de 63 ans, ont eu lieu hier. Le cortège a quitté les salons Racine et Landreville, 451, rue Rideau, à 8 h. 40 pour se rendre à l'église du Sacré-Coeur où le service fut chanté à neuf heures par le R. P. Pitcher, assisté des RR. PP. L. Guilbeault et L. Harel, tous trois Oblats. La levée du corps avait été faite par le R. P. L. Scheffer, curé de la paroisse. Les dernières prières ont été récitées au cimetière Notre-Dame d'Ottawa par le R. P. Pitcher.

NE LE MANQUEZ PAS!
Le Bingo Gigantesque du Club Lions
A L'AUDITORIUM
Des prix pour une valeur de plus de $1,500
Jeudi le 15 juin
8 h. 30 p.m.

La N.-É. et l'après-guerre

SYDNEY, Nouvelle-Ecosse, le 9 — (P.C.) — Les plans d'après-guerre pour la Nouvelle-Ecosse comportent une dépense de $80,000,000, et le gouvernement de la Nouvelle-Ecosse compte sur le gouvernement fédéral dans une mesure d'au moins 50 pour cent, a déclaré ici hier soir le premier ministre A.-S. MacMillan.

Le premier ministre déclara qu'il ne pouvait entrer dans les détails parce qu'aucune proposition précise ne comprenait le pavage de 1,100 milles de routes, le développement des régions de minéraux, la pêche, les terrains boisés, l'agriculture, l'acier et le charbon, l'amélioration des hôpitaux et la construction d'un pont sur le détroit de Canso.

Le Canada ne doit pas posséder une marine marchande

MONTREAL, le 9 — (P.C.) — Le comité du commerce international d'après-guerre du Board of Trade de Montréal a déclaré, dans un rapport, que rien ne justifie l'établissement d'une marine marchande canadienne pour le développement du commerce international.

"Les services maritimes d'avant-guerre continueraient à suffire amplement aux besoins du commerce international du Canada", ajoute le rapport. "Le développement d'une marine marchande canadienne, vu le manque d'intérêts particuliers, devrait être soutenu par des fonds gouvernementaux et peserait lourdement sur les contribuables canadiens.

"Une telle marine marchande canadienne ne pourrait vraisemblablement pas fournir des services aussi suffisants ni aussi sûrs que peut le faire la concurrence mondiale, et toute faveur accordée aux navires canadiens porterait préjudice au commerce d'exportation de notre pays puisque le meilleur client du Canada outre-mer, la Grande-Bretagne, est profondément interessée à fournir les services maritimes".

Crysler, Ont.

CRYSLER, Ont., le 9. (D.N.C.) —Les enfants de la paroisse ont été confirmés cette année par Mgr Brodeur, d'Alexandria. A cette occasion il annonça le départ de M. l'abbé Bougie pour Cornwall. Une adresse en français fut lue par M. Wilfrid Coupal et une en anglais par M. Steven Delaney. Une bourse lui fut présentée par MM. Bernard Beehler et Joseph Bazinet. M. l'abbé Bougie était ici depuis douze ans. Il était très estimé par ses paroissiens. M. l'abbé Goulet, de Cornwall remplacera M. l'abbé Bougie.

Notes locales

M. et Mme Alderic Massé ont conduit leur fillette Rhéa à l'hôpital ces jours derniers; elle dut subir une opération pour l'appendicite.

M. Ephrem Aubé est retenu à sa chambre par la maladie.

M. et Mme Paul Lafleur et leurs famille étaient de passage à Montréal, récemment.

M. Albert Richer ainsi que Mlle Dora Richer et M. et Mme Alphonse Payant, de Cornwall, ont visité des parents, dimanche dernier.

Mlle Jeanne Benoit est arrivée chez ses parents après avoir passé quelques semaines à Vermont.

Mlle Aline Ranger d'Ottawa, a visité ses parents, récemment.

M. et Mme Moise Paquette, d'Embrun, ont visité M. et Mme Léo Scheffer, ces jours derniers.

M. et Mme Rémi Godard et leurs enfants étaient de passage à Moose-Creek, en fin de semaine.

M. et Mme Ernest Farley ont rendu visite à leurs parents à St-Joseph d'Orléans, dernièrement.

M. Albert St-Denis et sa famille, de Moose-Creek, étaient de passage chez des parents, dimanche dernier.

M. et Mme Magloire Robillard étaient de passage à Cornwall o ils visitaient des parents, ces jours derniers.

M. et Mme Domina Godard, d'Ottawa, ont rendu visite à des parents, en fin de semaine.

M. et Mme Ernest Cloutier, Mme Antoine Quesnel, de Casselman, ainsi que M. et Mme Emilien affrance, de Moose-Creek, rendaient visite à Mme Adélard Cloutier et sa famille, dimanche dernier.

Thurso (Qué.)

THURSO, (Qué.), le 8. (DNC) Mardi, le 6 juin, avaient lieu en l'église St-Jean l'Evangéliste de Thurso, les obsèques de M. Albert Touchette, bombardier suppléant, décédé en Italie.

Le service fut chanté par M. le vicaire R. Lacasse. Assistaient aux funérailles son épouse, Mme Albert Touchette, ses parents: M. et Mme Magloire Touchette; son frère, Georges; sa belle-mère, Mme J. Robillard; ses beaux-frères: Arthur et Jacques Robillard; ses belles-soeurs, Yvette et Anita Robillard; ses cousins: MM. L. Châtigny et E. Trudel, de Hull. Le maire de Thurso représentait le conseil. La Croix-Rouge de Thurso, la garde des vétérans de 1914, la fanfare écossaise, la plupart des paroissiens de Thurso assistaient aux funérailles. La chorale de Thurso fit les frais du chant.

La famille remercie tous ceux qui leur ont témoigné de la sympathie.

Woods Mfg. Co. au Curb de Mtl

Les 110, 507 1/5 parts ordinaires autorisées, sans valeur au pair, de Woods Manufacturing Company Limited, ont été admises au Curb de Montréal le jeudi, 8 juin 1944. L'abbréviation sera WM.

M.J. SMITH, président et gérant général de The Equitable Life Insurance Company of Canada, a été élu président de l'Association des directeurs canadiens d'assurance-vie, à la séance finale du congrès annuel de l'association, hier.

Foleyet, Ont.

FOLEYET, (Ont.), le 8. — (D. N.C.) — Le 4 juin, à l'occasion de la fête de M. le Curé, les Enfants de Marie organisèrent une partie de cartes. De jolis prix et un succulent goûter furent donnés.

Notre curé, M. G. Lampron, assiste à la retraite ecclésiastique qui a lieu à Hearst.

M. et Mme Joscelyn Robert sont en voyage pour un mois. Le trajet se fait en auto. Ils visiteront Kirkland-Lake, Larder-Lake, Val-d'Or, Parry-Sound et plusieurs autres localités.

La Rév. Soeur Supérieure et Sr Marie de la Purification ont assisté au Congrès des Institutrices à Sudbury la semaine dernière.

Visites:

Chez M. et Mme J.-O. Robert, M. L. Ménard, de Montréal.

Chez M. et Mme W. Desrochers, Mme Lionel Boulet, de Armstrong, ainsi que le soldat Gérald Desrochers.

Chez M. et Mme F. Dufour, leur fils Eucharist, soldat.

Chez M. et Mme E. Rail, Mme Albert Belisle, de Sudbury.

Mme Ernest Lapierre, de Kapuskasing, chez Mme W. Langlois.

Voyages:

Mlle Madeleine Rail a passé quelques jours à Sudbury, chez ses soeurs.

Mmes W. Langlais, de cette paroisse, et E. Lapierre, de Kapuskasing, sont actuellement à Hull chez leurs nombreux parents.

F. Félix Mageau et sa fille, Mme Elie Gagné, ont assisté au mariage Gagné-Gervais, à Lavigne.

Mlle Bernadette Camirand, de Toronto, passe ses vacances dans sa famille.

M. Gaston Labelle, de Hull, a rendu visite à M. et Mme Emile Gravelle, tout dernièrement.

Promotions

Le quartier général de la Défense nationale annonce aujourd'hui la promotion outre-mer de deux officiers au grade de brigadier. Ce sont:

le lieutenant-colonel Ian H. Cumberland, 37 ans, de Toronto, anciennement d'un régiment blindé de reconnaissance, et

le colonel W. P. Gilbride, 33 ans, de Montréal.

L'ASSOCIATION D'EDUCATION

Généreuses souscriptions du personnel enseignant en faveur de l'Association

Nos sincères remerciements à tous ces bienfaiteurs religieux et laïques

M. Fernando Gauthier, école secondaire, Timmins	$3.18
R. Sr M.-Cécile de St-Joseph, f.d.l.s., école no 1, Field	1.00
R. Sr Pierre du St-Rédempteur, f.d.l.s., école no 1, Field	1.00
R. Sr M.-Hervé de l'Eucharistie, f.d.l.s., école no 1, Field	1.00
Mlle Liliane Gaudette, institutrice, école no 1, Field	1.00
Mlle Jeanne d'Arc Schryer, institutrice, école no 1, Field	1.00
M. Raymond Roy, instituteur, école no 1, Field	1.00
Mme F.-J. McElligott, directrice des classes anglaises, école Ste-Anne, Mattawa	1.00
M. Wilfrid Bériault, instituteur, école Guigues, Ottawa, par R. F. Cyprien, E.C., dir.	1.00
Mlle B. Banis, inst., école Guigues, Ottawa, par R. F. Cyprien	1.00
Mlle M. Nadon, inst., école Guigues, Ottawa, par R. F. Cyprien	1.00
Mlle J. Dupont, inst., école Guigues, Ottawa, par R. F. Cyprien	1.00
Mlle Q. Despard, inst., école Guigues, Ottawa, par R. F. Cyprien	1.00
Mlle A. Richard, inst., Académie du S.-C., Hawkesbury, par Révde Sr M. de Bon Secours, s.g.s.	1.00
Les RR. SS. Grises de la Croix, école St-Joachim, Chute-à-Blondeau, par R. Sr St-Hector, supérieure	1.00
Les RR. SS. de Ste-Croix, école St-Rosaire, Crysler, par R. Sr M. de St-Félix de Nantes, c.s.c.	1.00
M. R.-J. Mayer, école secondaire, Vankleek Hill, par lui-même	1.00

Luskville (Qué.)

LUSKVILLE, Qué. (D.N.C.) — M. l'abbé Emile Méthot et Mlle Bernadette Levac sont alles aux funérailles de leur oncle, M. Isaïe Lortie, à St-Bernardin, Ont.

—Le Dr et Mme J.-J. McCann, de Renfrew, étaient en visite chez M. Eugène Desjardins, ces jours derniers.

—M. et Mme Henri Papineau, Mlles Jeannette Papineau, Lilianne Labelle et M. Léon Papineau sont allés à Masham et au Lac-des-Loups, dimanche dernier.

—Mmes Jérémie Desjardins et Joseph Perrault sont parties pour quelques semaines pour Montréal, St-Jérôme, Ste-Monique et Angers.

—Les soldats Noël St-Denis, J.-Paul Bertrand et Maurice Lamarche, tous de Brockville, M. et Mme L. Barbe et leur fillette, du Lac Ste-Marie, étaient en visite chez M. Athanase Chamberland.

—Le 8 juin dernier, en l'église St-Rédempteur de Hull, a été célébré le mariage de M. Robert Tremblay, fils de M. et Mme Pierre Tremblay, avec Mlle Cécile Dubois, fille de M. et Mme Hector Dubois, décédés.

Lefaivre (Ont.)

LEFAIVRE, (Ont.), le 9. — (D.N.C.) — M. Aurèle Poirier était de passage à Montréal, lundi dernier.

M. et Mme Léon Lavigne, M. et Mme Armand Yelle, ont passé quelques jours à Montréal, dernièrement.

M. et Mme David Daoust et leurs enfants ont pris le diner chez M. et Mme Lucien Lalonde, de St-Pascal-Baylon, dimanche dernier.

M. Donat Cadieux ainsi que M. P.-J. Cadieux, d'Alfred, étaient de passage à Valleyfield, la semaine dernière, pour affaires.

Plusieurs personnes ont assisté à une partie de cartes à Bolleau, P.Q., dimanche dernier. C'est là que M. et Mme Thivierge doivent demeurer avec le curé Ephrem Thivierge.

La Révérende Soeur Lamarche, des filles de la Sagesse, a passé quelques jours chez ses parents, M. et Mme G. Lamarche.

M. Donat Yelle est allé lundi dernier, à Alfred pour affaires.

Mme Samuel Racine est retournée à Montréal après avoir passé une semaine parmi nous.

M. et Mme Mainville, M. Boyer, Mlle Cécile, d'Ottawa, ont visité M. et Mme J.-D. Préseault, dimanche dernier.

M. et Mme Ernest Bricault, de St-Jérôme, visiterent leurs parents, dimanche dernier.

M. et Mme Henri Bisson, de Senneterre, sont en visite chez leurs parents pour quelque temps.

M. et Mme Emile Bricault, de Montréal, ont visité M. et Mme J.-A. Bricault, dimanche dernier.

M. l'abbé Emile Levac prenait le diner au Horse-Creek, chez M. et Mme Poirier, mardi dernier.

S. Exc. Mgr Limoges va ordonner demain à Ottawa 5 prêtres

Quatre RR. FF. Oblats de langue anglaise, du scolasticat du St-Rosaire, à Ottawa, et un ecclésiastique du Séminaire Universitaire, seront ordonnés prêtre, demain, au Séminaire Universitaire, par Son Exc. Mgr Joseph-Eugène Limoges, évêque de Mont-Laurier. Plusieurs autres séminaristes et religieux recevront d'autres ordres, a-t-on appris aujourd'hui.

Du Séminaire Universitaire, M. l'abbé Abel Hébert, de Portland, Maine; du scolasticat du St-Rosaire: les RR. PP. Edward Clark, o.m.i., — qui a déjà quatre de ses frères de prêtres, — Gerard Dunlop, de Farm Point, dans la région d'Ottawa, — il est le frere du R. P. Herbert Dunlop, o.m.i., principal de l'école indienne, à Sechelt, C.-C.; Augustus MacKinnon, de Lismore, N.-E.; et Thomas Swift, natif de la paroisse St-Joseph d'Ottawa e. qui a gradué au collège St-Patrice d'Ottawa; il est le frère de Sr Marie-Victorine, des SS. Grises de l'Immaculée-Conception, à Pembroke, Ont.

Anniversaire du cercle Jeanne Le Ber

Dimanche dernier, les membres du cercle Jeanne Le Ber ont célébré le 1er anniversaire de la fondation de leur mouvement. A cette occasion, il y eut une messe à l'Institut Jeanne d'Arc par M. l'abbé E. Préseault, aumônier général. Le chant fut exécuté par les membres du cercle Jeanne Le Ber. Après un déjeuner bien servi, il y eut une allocution par Mme A. Cholette, présidente générale. Elle remercia les membres d'avoir répondu si nombreuses à l'invitation. Elle manifesta aussi sa joie pour les progrès si rapides de ce jeune mouvement. Déjà, depuis sa fondation, le 16 mai 1943, le cercle compte cinq sections différentes: paroisse du Sacré-Coeur, Mme Arm. Morin, présidente; paroisse de Ste-Anne, Mme Pierre Dulude, présidente; paroisse Notre-Dame de Hull, Mme R. Parent, présidente; paroisse d'Aylmer, Mme E. Proulx, présidente; Notre-Dame d'Ottawa, Mme T. Pilon, présidente.

Une causerie fut ensuite donnée par M. l'abbé E. Préseault, aumônier général. Il exprima le désir de voir les dames et les demoiselles continuer de s'unir, de s'entre'aider et collaborer les unes avec les autres afin de faire face aux problèmes si difficiles qui se glissent en cette période si mouvementée où tout contribue à la désorganisation de la famille et du foyer chrétien. Le mouvement est appelé à s'étendre de plus en plus et à faire beaucoup de bien. En rayonnant, il redonnera à la femme sa vraie place au foyer en lui faisant aimer son rôle de maitresse de maison et en la rendant capable de garder sa maison propre, accueillante et intéressante à tous les siens.

Hammond (Ont.)

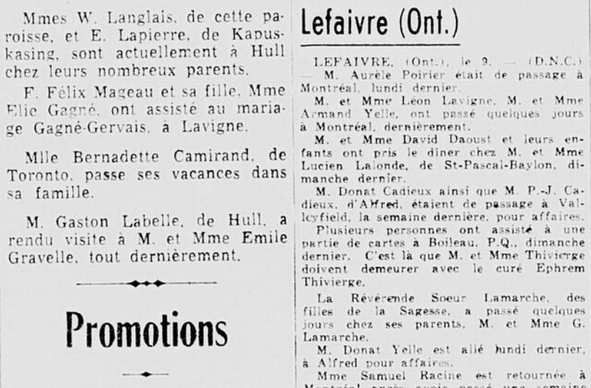
HAMMOND, Ont., le 10. — (DNC) — M. et Mme Anselme Lacroix et leurs enfants ont rendu visite à Mlle Monique Lacroix, à Montreal, en fin de semaine.

M. et Mme Fernand Lalonde, de Plantagenet, ont passé le dimanche chez M. Joseph Lalonde.

M. Jean-Paul Lalonde et René Gélineau ont passé la fin de semaine dans leur famille.

Mlles Rita et Claire Lapalme étaient dans leur famille, dimanche.

"L'Heure H, Récit de l'invasion"



FILM CANADIEN SUR L'ASSAUT DU JOUR J

Un film projeté dans les cinémas canadiens sous le titre "L'Heure H. Récit de l'invasion" met en cène les plans et les préparatifs de l'invasion exécutée par les armées canadiennes, britanniques et américaines qui donnent l'assaut final contre les armées allemandes, en Europe.

Les derniers paragraphes du commentaire ont été enregistrés aux studios de l'Office national du film, à Ottawa, au moment où la flotte d'invasion quittait discrètement les ports britanniques.

"A l'heure H, dit le commentateur, nos forces aériennes stratégiques et tactiques se réunissent pour faire sauter des champs de mines, détruire les obstacles sous-marins, et bombarder les installations du rivage, pour obliger l'ennemi à se terrer jusqu'à l'arrivée de nos barges de débarquement.

"Puis le ciel se remplit du sillage de nos armes nouvelles, dont les noms mêmes — projectiles non-rotatifs, "Daisy Cutters", fusées de toute sorte — n'avaient pas été révélés.

"Ensuite nos parachutistes arrivent derrière les lignes. Ils atterrissent par escouades de douze, l'arme à la main, reliés au commandement par radio. Ils sont entrainés au judo et aux tactiques d'assaut. Ils frappent en silence et tuent rapidement.

"Enfin, quand les fusées atteignent les plages, les troupes d'assaut attaquent".

"L'Heure H. Récit de l'invasion" fait partie de la série "En avant, Canada !", éditée par l'Office national du film.

Du ciel sont descendues les premières troupes alliées lançant l'invasion de l'Europe hitlérienne, le matin du jour J. Elles sont descendues en grand nombre derrière les lignes ennemies, pour préparer la voie des armées d'invasion. Elles étaient composées de parachutistes, corps francs de l'aviation, bien armés et reliés au commandement par radio. Voici un de ces parachutistes britanniques. Le film "L'Heure H. Récit de l'invasion", réalisé par l'Office national du film dans la série "En avant, ", fournit une documentation

Outre-mer

Le soldat Gérard SEVIGNY, fils de M. et Mme William Sévigny, est outre-mer. Enrôlé dans le corps médical de l'Armée canadienne en octobre 1943, il fit son entrainement à Peterborough et au camp Borden.

Décès de M. C. Higgerty

M. Charles Higgerty, 105, rue Waverley, est décédé, hier, dans un hôpital local. Age de 74 ans, il fut transporté, samedi dernier, de sa demeure d'été, à Aylmer, dans un hôpital de la ville.

Le service sera chanté, lundi matin, à 9 heures, en l'église Ste-Thérèse. Les funérailles sont sous la direction de la maison "Brady and Harris", 375, rue Lisgar. La dépouille mortelle reposera au cimetière Notre-Dame.

La Révérende Soeur Marie d'Youville décédée à 41 ans

La Révérende Marie-d'Youville, née Alice Hurtubise, est décédée aujourd'hui à la Maison-Mère des Soeurs Grises de la Croix où elle se trouvait depuis décembre dernier, à l'âge de 41 ans.

Née à Ottawa, dans la paroisse St-Jean-Baptiste, elle était la fille de feu M. et Mme Eugène Hurtubise.

Religieuse depuis 22 ans, elle était institutrice. Elle fut autrefois supérieure au couvent de Kapuskasing. A sa dernière obédience en septembre 1943, elle était nommée supérieure à Alfred, Ontario d'où elle dut partir en décembre pour raison de santé. Elle enseigna pendant plusieurs années à l'école St-Pierre d'Ottawa, ainsi qu'à Hawkesbury.

Elle laisse dans le deuil, cinq frères: MM. Samuel, Arthur, Olida et Louis Hurtubise, d'Ottawa, et Vincent Hurtubise, de Montréal; deux soeurs: Mlles Gertrude et Marie-Antoinett Hurtubise, d'Ottawa.

Les funérailles auront lieu samedi. Le service sera chanté en la chapelle de la Maison-Mère à 6 h. 15 du matin. L'inhumation aura lieu au cimetière Notre-Dame d'Ottawa dans l'après-midi de samedi; le cortège quittera la Maison-Mère, rue Water, à 2 h. 30 de l'après-midi.

A la communauté des Soeurs Grises et à la famille "Le Droit" offre ses plus sincères condoléances.

Deux constables ont été suspendus

Deux constables de la ville d'Ottawa, MM. A. O'Brien et O. Charbonneau, ont été suspendus par le chef J. P. Downey pour la durée d'une enquête qui se fait présentement. Le chef ne s'est pas étendu sur la suspension des deux contables.

AU PROCHAIN DERBY

LONDRES, le 9, (PC-Reuter)— La liste d'entrée pour le Derby de cette année d'invasion, qui sera couru le 17 juin, comprend des noms prophétiques tels que: Ocean Swell (Vague montante) et Happy Landing (Heureuse arrivée). Growing Confidence (Confiance croissante) est actuellement favori à 6 contre 1.

GAGNANT No 4641

M. DANIEL DORAN
611 Cumberland, Ottawa

est l'heureux gagnant de l'obligation de la Victoire de $50.00, tirage de la Société St-Jean-Baptiste, section Ste-Anne.

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne.)

Pronostics:

DEMAIN : PLUS CHAUD

MAXIMUM (hier) 67
MINIMUM (nuit) 43

Vallée de l'Outaouais et du haut du St-Laurent: — Vents modérés beau et un peu plus chaud aujourd'hui et samedi.

MINIMUM (nuit): — Port-Arthur, 40; Parry-Sound, 41; London, 50; Toronto, 48; Kingston, 42; Ottawa, 43; Montréal, 50.

L'Ottawa L.H.&P. vendra si l'offre est avantageuse

M. W.-H. Munro, gérant général de l'Ottawa Light, Heat and Power Co., a exprimé brièvement l'attitude de la compagnie relativement à la vente de son actif à la Commission hydroélectrique d'Ottawa, à une réunion du conseil du Board of Trade, hier.

A une question de M. C. Keyes, président, M. Munro répondit: "Notre attitude est celle des Guggenheims, quand un groupe d'Américains ambitieux voulurent acquérir leurs immenses richesses minières.

"Quand un représentant du groupe se mit en rapport avec les Guggenheims pour leur demander s'ils vendraient, il reçut cette réponse: "Messieurs, nous vendrons tout, sauf nos femmes et nos enfants".

"Si l'Hydro nous fait une offre qui ne nous paraît pas avantageuse à la compagnie — aux actionnaires —, nous ne vendrons pas. Si l'offre nous paraît avantageuse, la transaction est accomplie.

BAILLON FINNOIS

STOCKHOLM, le 9. — (P.A.) — Le gouvernement finnois a supprimé indéfiniment le journal **Svenska Presen**, parce qu'il était trop pro-alliés.

Circulation sur la Plaza

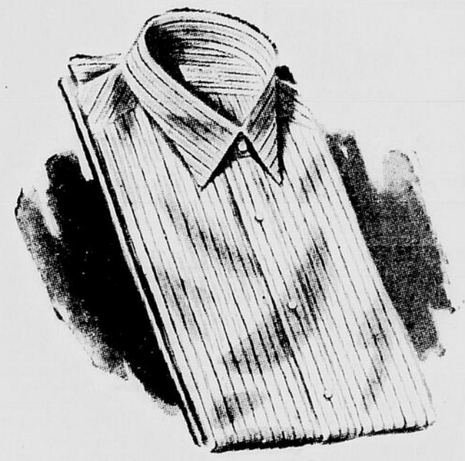
M. Donald Blair, ingénieur des travaux du ministère de la défense nationale, déclarait, hier soir, à un diner au Château Laurier devant les membres du conseil du Board of Trade, qu'un système de circulation, organisé par des ingénieurs compétents, aiderait à résoudre l'embouteillage sur la Plaza.

Après la causerie, les membres proposèrent que les ingénieurs de la Commission fédérale, du département des travaux publics et de la ville d'Ottawa se réunissent pour discuter de la suggestion de M. Blair.

Le conferencier fut presenté par M. Corlis Keyes, président du Board of Trade.

R.-J. BASTIEN, R.O.
Spécialiste pour la vue
9, rue NICHOLAS
(vis-à-vis Ogilvy's)
En affaires depuis 30 ans

Murphy-Gamble LIMITEE



Spécial !
CHEMISES POUR HOMMES
Broadcloth sanforisé **1.95**

Messieurs! Voici les chemises que vous désirez. De broadcloth SANFORISE. Genre à col à empesage permanent. Jolis dessins rayés. Teintes: bleu, noir, brun ou vert sur fond blanc. Toutes bien confectionnées. Pointures 14 à 17½. Spécial 1.95

Limite de 2 chemises à chaque client.
Rayon pour hommes — Rez-de-chaussée

RECTIFICATION

Par erreur, le Bingo Monstre du Club Lions qui aura lieu à l'Auditorium, jeudi, le 15 juin fut annoncé sur les tramways aujourd'hui ainsi : "Bingo ce soir".

Le Club Lions regrette cette erreur et espère que les nombreuses personnes qui doivent prendre part au Bingo n'ont subi aucun contretemps.

LES MONUMENTS
érigés par **J. P. LAURIN**
sont reconnus les mieux finis et les moins chers.
Visitez nos ateliers ou écrivez pour dessins.
Tel. 4-0417
103, RUE GEORGES — OTTAWA

Collation des diplômes et distribution des récompenses
à l'Ecole Technique de Hull
Samedi après-midi, 10 juin, à 3 heures
Invitation cordiale aux parents des élèves, aux amis de l'institution, aux instituteurs et à leurs élèves.

HEURES D'ETE DU MAGASIN
Tous les jours: 9 h. à 6 h. p.m.
Samedis: 9 h. à 1 h. p.m.
5 étages complets de meubles de qualité.
175-179 RUE SPARKS
2-4231
Orme LIMITED